

# HUERGO, QUE DECLARO, CONTINUA INTERNADO E INCOMUNICADO



**PEDRO HUERGO.** — Apareció en la madrugada de hoy. Su delicado estado motivó que fuera internado en la clínica Santa Rosa, de San Nicolás. Prestó declaración ante la justicia y fue incomunicado por el juez Giuliani (Amplia Inf. Págs. 2 y 24)

## CRONICA, Desde Madrid

¿Qué pasa con la enfermedad de Perón? ¿Es grave o leve? ¿Qué hace Perón en el exilio? ¿Regresará este año a la Argentina? En la página 5 encontrará usted la primera de una serie de notas sobre estos candentes temas, de nuestro enviado especial Héctor Ricardo García, quien se encuentra en la capital española.

## Crónica

FIRME JUNTO AL PUEBLO

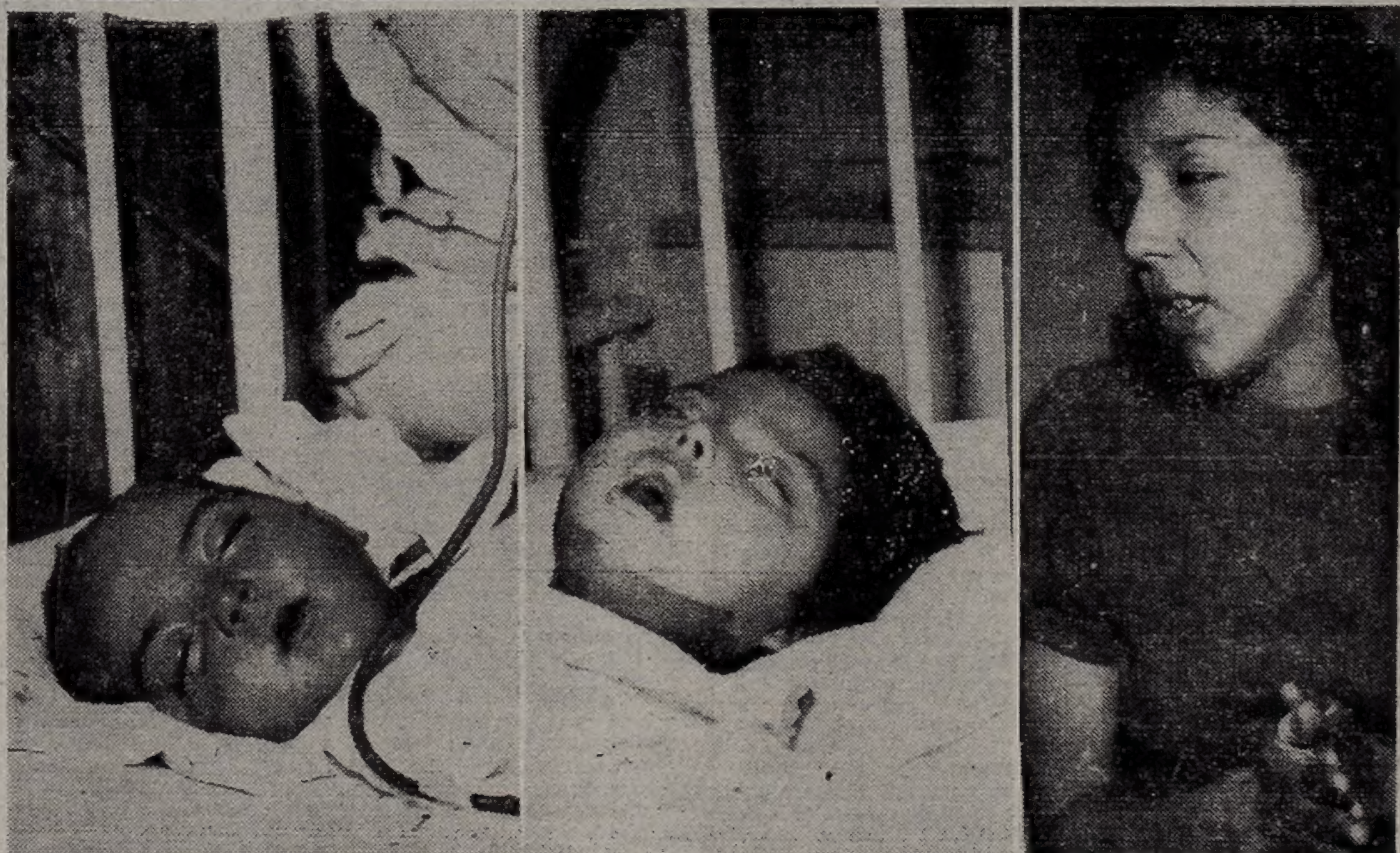


AÑO I

Buenos Aires, Lunes 27 de Enero de 1964

Nº 179

\$ 7.—



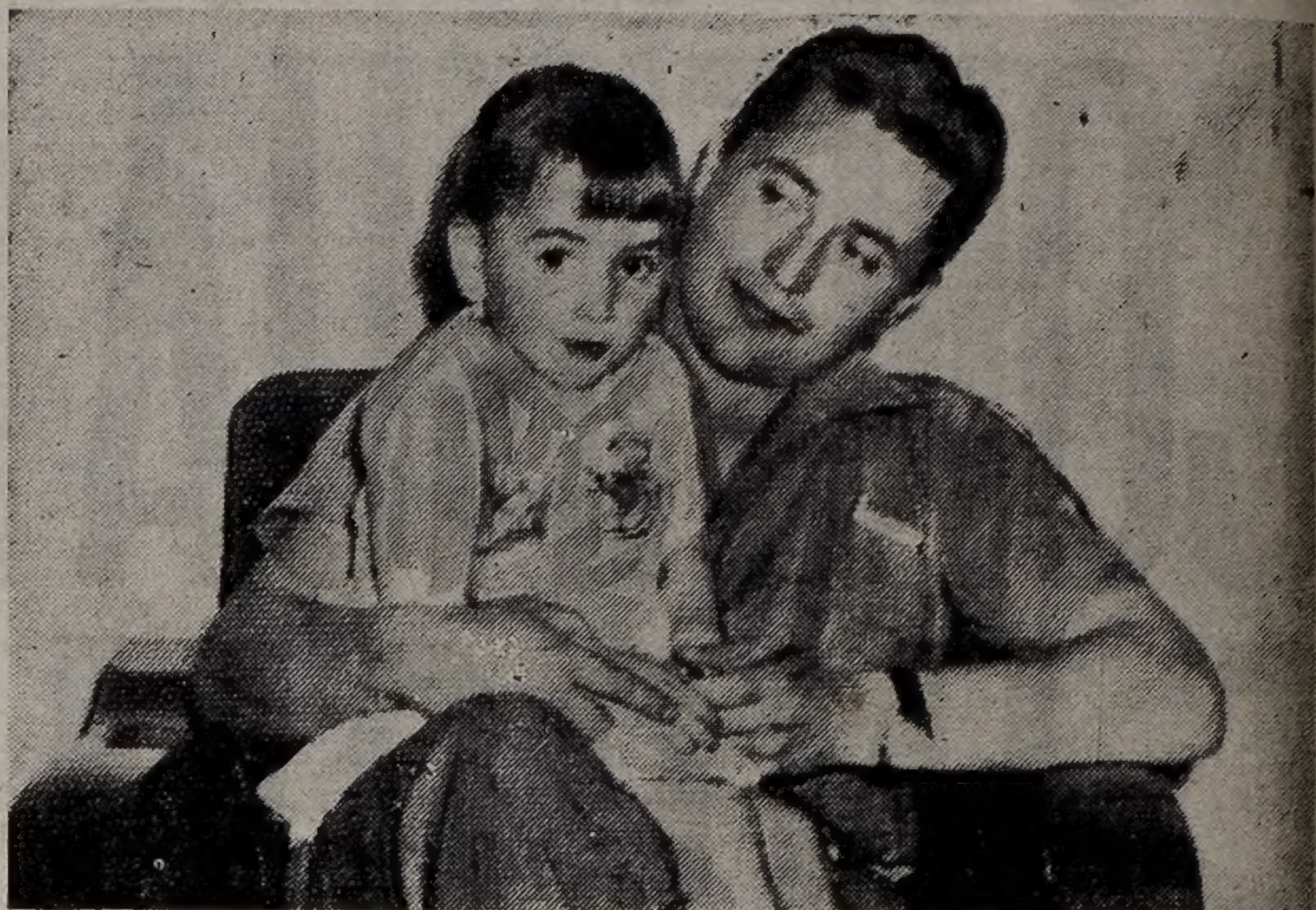
**DRAMA.** — Lidia Iturbe de Díaz envenenó a sus dos hijas con barbitúricos. Las pequeñas, internadas en el hospital de Niños de La Plata, se encuentran en grave estado. La madre, que confesó no estar arrepentida, se presentó sola en la comisaría 1ª de La Plata. El suceso produjo estupor. (Información página 11).

# LO LI TA



# HUERGO DECLARO ANTE EL JUEZ, QUIEN DISPUSO INCOMUNICARLO

En estado de inconsciencia, con las ropas desgarradas y sucias, pronunciando palabras incoherentes y reflejando en su rostro, que cubría una barba de varios días, hallarse dominado por el terror, fue hallado esta madrugada, el dirigente de la Unión Obrera de la Construcción, filial Zárate, Pedro Roberto Huergo, a quince días de su desaparición. Desde un automóvil, sus criminales secuestradores, lo arrojaron a la puerta del sindicato de la UOC, en San Nicolás, dando golpes en la misma para que alguien viniera a recogerlo. El desdichado trabajador, víctima de este crimen alevé y brutal, se encuentra aún en estado de inconsciencia, internado en la clínica Santa Rosa, de dicha ciudad bonaerense, mientras el país entero se siente indignado y perplejo.



PEDRO HUERGO tiene pasión por los chicos. En la fotografía, tomada poco antes de que se registrara su desaparición, aparece junto a una sobrinita. El secretario general de la seccional Zárate del gremio de la construcción fue hallado esta madrugada en San Nicolás.

## • Epílogo

Eran las 2.45 de la madrugada. Un grupo de chacales se aproximó, al parecer en una camioneta, al local del sindicato de la Unión Obrera de la Construcción, en la calle Urquiza 114, de San Nicolás. Uno de los verdugos dio unos golpes a la puerta y todos huyeron. El secretario adjunto de la organización, señor Víctor Manuel Broglio, que vive en el local, acudió al llamado y encontró a Huergo tendido en el umbral: su estado era deplorable y desgarrante. Pronunciando apenas palabras incoherentes, denotaba hallarse presa de intenso terror, moviendo desesperadamente sus ojos de derecha a izquierda, como si temiera nuevos castigos y ultrajes. Apenas si podía mover las manos, como clamando auxilio que lo salvara de la muerte o de la tortura. Tenía las ropas desgarradas y sucias. La barba de varios días. El cuerpo aparecía maltrecho, herido y extenuado. Más que un hombre, el infortunado Pedro Roberto Huergo había salido de manos de sus secuestradores y torturadores convertido en una piltrafa. Algo peor, mil veces peor, que la muerte misma. La movilización popular, traducida por la prensa que de alguna manera refleja los sentimientos del pueblo, lo salvó de perecer, aunque quizá no haya conseguido evitar que enloquezca.

## • Castigo y Drogas

Broglio asistió como pudo a su compañero. También como pudo llamó al doctor Jorge Olivera Aguirre, abogado y asesor del sindicato local de la UOC. Entre ambos, con la colaboración de otros compañeros, Huergo fue trasladado sin pérdida de tiempo a la clínica Santa Rosa (Garibaldi y Roca, de San Nicolás), donde los médicos de guardia trataron de hacer reaccionar al obrero torturado sin conseguirlo, a pesar de todo el esfuerzo puesto en la tarea humanitaria.

El doctor Olivera Aguirre, que vive precisamente frente al sindicato, se hizo presente en el domicilio del juez doctor Aramburu, y éste le aconsejó formalizar inmediatamente la denuncia ante la autoridad policial. El requisito se realizó ante la Unidad Regional de San Nicolás, en la que tomó la exposición el oficial inspector Cappa, de guardia en esos momentos.

Y como la policía parece que en estos casos siempre llega tarde, recién entonces se dispuso establecer vigilancia en la clínica Santa Rosa y frente al sindicato. ¿Para qué, si Pedro Roberto Huergo se encontraba ya lejos de los chacales, junto a sus hermanos trabajadores? ¿Cómo es que esa providencia no se tomó antes, estableciendo una consigna en el local de la UOC, que viene siendo sistemáticamente objeto de atentados criminales, como lo demuestra el secuestro anterior de Héctor Quiroga y Nicolás Tiberio?

Las famosas "providencias", inclusive el llamado a los médicos policiales, carecía de finalidad: en la clínica Santa Rosa yacía Huergo, castigado y drogado, in-

## • Declara Broglio

Expresó Broglio que apenas escuchó que llamaban a la puerta saltó de la cama, sobresaltado. Los trabajadores viven sobresaltados, en continua zozobra en estos tiempos. Corrió a atender la llamada y halló a Huergo en mangas de camisa, con un pantalón destrozado, calzando zapatos blancos sucios de tierra. Movía penosamente las manos como clamando ayuda. Pronunciaba palabras ininteligibles y se dibujaba en sus facciones el terror y la angustia. Lo recogió el compañero, que lo suponía gravemente herido, a juzgar por el lastimoso estado que presentaba y llamó al doctor Aguirre Olivera, que vive frente al local sindical. Llevaron a Huergo a la clínica Santa Rosa, donde los médicos de guardia le dedicaron cuidadosa atención, pero sin que lograran su reacción. Desde luego, no podía prestar declaración.

Estima el señor Broglio que eran varias las personas que arrojaron a Huergo. No está, naturalmente, seguro de ello, pero cree haber escuchado voces simultáneamente con los golpes dados a la puerta. Debió ser así: los criminales son cobardes y cobran coraje solo cuando actúan en banda y en la impunidad. Acaso son más salvajes cuanto más protegidos se sienten.

## • El Diagnóstico

La policía tiene sus médicos. También lo tienen los trabajadores, por supuesto. Esta vez han coincidido todos. Los médicos requeridos por los trabajadores, y los doctores Galizia y Flores Apellaniz, médico regional el primero, de la policía el segundo: no hay lesiones exteriores, no hay heridas, pero Huergo presenta un estado de intensa excitabilidad psicomotriz. Y Huergo denota estar aterrado, inconsciente, aparentemente drogado. ¿La hazaña de los chacales! Primero borrar en 15 días los rastros de la tortura y el castigo, luego aterrorizarlo y "doparlo" antes de ser arrojado a las puertas de su sindicato. A eso el asesor del ministro del Interior, Dr. Roberto Cabiche, lo ha definido en estos términos: "Ha dado resultado positivo la actividad desplegada por las fuerzas del orden, de acuerdo a las expresas instrucciones impartidas por el ministro del Interior" y con la añadidura de que prejuzga: "La justicia establecerá las causas que determinaron su desaparición y pondrá a la opinión pública en la pauta que ha existido alrededor de este episodio un plan de perturbación". ¡Insólito, pero real! Va a resultar ahora que Huergo se dejó maltratar para perturbar o que fueron sus compañeros quienes lo secuestraron. ¿Quién en la

Argentina 1964 podría digerir esa patraña?

## • Tremendo

Pedro Roberto Huergo no habla. Las drogas y el terror que lo han dejado en estado de inconsciencia le impiden hacerlo. Pero en su desesperación y ante testigos, ha dicho algunas palabras suficientemente esclarecedoras de la positiva actividad que han desplegado contra él: "¡Déjenme, bestias!". "¡No sé nada, no sé nada!". "¡No me maten, animales!". "¡Coria! ¡Quíroga! ¡Por favor, sálvenme!". Las está repitiendo en el hospital, tendido en su lecho de dolor, creyendo inconscientemente, que se encuentra todavía en la mesa de torturas. ¡Positivo! ¿No?

A arte de que del examen médico nuevamente efectuado, más minucioso que el del primer momento, han surgido algunas novedades también muy positivas: Huergo presenta un hematoma en la región glútea derecha y sospechan los médicos que se trata de un pinchazo endovenoso. Así se aplican las drogas. El análisis de sangre y orina dirá lo demás sobre esto, acaso parte del "plan de perturbación". Huergo se queja también de fuertes dolores en la nuca, y se han ordenado radiografías del cráneo y las costillas, porque las marcas exteriores suelen desaparecer, sin extinguirse totalmente las internas. Su sobreexcitación, que continuaba esta tarde, a las 16, tanto como su estado de inconsciencia (no reconoce a nadie), y los ojos inyectados de sangre, revelan cabalmente, hasta qué extremo ha sido castigado el dirigente sindical. Argentina 1964.

## • En la Clínica

Cuando ya estaba internado Huergo en la clínica Santa Rosa, apareció la policía. Sus agentes no estaban muy excitados. Tomaron algunos datos y adoptaron una extraña medida: se llevaron toda la ropa de Huergo, inclusive sus zapatos, a la Unidad Regional de San Nicolás. La explicación fue inconvenciente: para revisarlas y buscar indicios. Quizá sea un error, porque a lo mejor en el trayecto o en la dependencia policial, puestas las prendas en movimiento, desaparecieron los indicios. Suele suceder y es por eso que la orden de los jueces es, generalmente, "no tocar nada", "no mover nada de su sitio". Claro, los criterios no siempre son idénticos...

En la clínica permanecen el señor Rogelio Coria, secretario general de la UOC;

## YA NI RECORDABA SU PROPIO NOMBRE

"Me despertó el ladrido de unos perros y un fuerte golpe que provenía de la puerta", nos dice Víctor Manuel Broglio, secretario adjunto de la Unión Obrera de la Construcción, filial San Nicolás. "Me apresuré a levantarme y al abrir la puerta me encuentro con un cuadro dantesco. Al preguntar ¿quién es? una voz desfalleciente me contestó: Quiroga. Huergo, que ya no sabía ni cómo se llamaba, se encontraba tendido junto a la puerta".

el secretario adjunto de la UOC de San Nicolás, Salvador Ull, y otros dirigentes sindicales; el doctor Fernando Torres, asesor de la CGT, que actuó en la primera línea de esta investigación y en muchas otras anteriores, acompañado de su colega rosarino, doctor Mario Quiroga, y otras personas, entre éstas los enviados especiales de CRONICA, señores Gianuzzi, Alegre y López.

## • Declara

Aproximadamente a las 12 horas, las palabras de Huergo fueron tomando mayor coherencia, pero nada trascendía sobre el particular. A las 12.40 llegó el juez de turno de San Nicolás, doctor Fernando Giuliani, quien se inmediatamente se introdujo en la habitación 201, donde se encuentra internado Huergo. Llegó acompañado de los doctores Flores Aballán, Víctor Pasaglia y Héctor Baro, este último de los Tribunales de San Nicolás.

Una hora después llegó de la Capital Federal el jefe de la sección delitos federales de la Policía Federal, comisario Palmieri, quien dijo "que venía de parte del jefe de la Policía Federal". Este funcionario también entró en la habitación 201, donde el juez Giuliani tomaba declaración.

Oficialmente se informó que el obrero Pedro Huergo se hallaba en situación de incomunicado, desde las 13, por orden del juez, doctor

Giuliani, que recién a las 17.30 finalizó el interrogatorio que había comenzado a las 12.40, en presencia del comisario Palmieri y de uno de los directores del sanatorio Santa Rosa, doctor Pasaglia.

## • Un Cuestionario

Ante la imposibilidad de obtener datos precisos sobre el interrogatorio, los representantes de la prensa hicieron llegar el siguiente cuestionario al juez actuante, doctor Giuliani:

- 1) ¿Cuál es el motivo por el cual el señor juez dispuso la incomunicación de Huergo?
- 2) Si el nombrado Huergo informó con respecto a su secuestro, sobre quienes lo habían perpetrado y su paradero durante los catorce días de su desaparición.
- 3) Si Huergo presenta signos visibles de haber sido objeto de torturas o vejámenes parecidos.
- 4) Qué testimonios se han presentado para declarar acerca de las circunstancias que rodearon la desaparición de Huergo.
- 5) Si es cierto que el asesor letrado de la CGT y abogado de Huergo, doctor Torres, fue impedido de asistir a la indagatoria. En caso afirmativo, razones de esa prohibición.
- 6) Por qué motivo no se da a conocer el informe médico acerca del estado de Huergo.

## • Es Rechazado

El juez doctor Giuliani rechazó el cuestionario que le hicieron llegar los periodistas, y a las 16.50 ordenó que desalojaran el primer piso del sanatorio, donde se halla la habitación 201. Asimismo hizo saber "que ningún funcionario público puede interrogar a Huergo".

## • Interrumpen el Interrogatorio

A las 17 el juez doctor Giuliani interrumpió su indagatoria a Pedro Huergo a fin de que se le pudiera tomar al citado obrero una radiografía de cráneo. No

obstante el hermetismo, trascendió que Huergo fue secuestrado el día 3 del corriente en la calle Rondeau 1313, de Rosario.

Minutos después de las 17, llegó al sanatorio Santa Rosa el diputado nacional Juan Carlos Coria, a quien le fue impedido penetrar en la habitación de Huergo por las autoridades policiales que cumplen órdenes del juez. En ese preciso instante se produjo un breve tumulto ya que los periodistas también pretendieron regresar al primer piso del sanatorio, de donde habían sido desalojados por orden del juez doctor Giuliani. No lograron su objetivo. En esos momentos en una habitación cercana a la 201 se encuentran reunidos el juez doctor Giuliani, el asesor de la CGT, doctor Torres; el diputado Juan Carlos Coria; el secretario de la Unión Obrera de la Construcción, señor Coria, y un hermano de Huergo, de nombre Dionisio.

## • Coria con la Prensa

La actuación del juez Giuliani es secretísima. Ni el doctor Torres ha podido estar presente durante el interrogatorio. Converseando con los periodistas, el secretario de la Unión Obrera de la Construcción, Sr. Coria, hizo oír su protesta. Señaló que "la organización no estaba de acuerdo con el procedimiento". "Entiendo—agregó— que así como junto al doctor Giuliani se encuentra el comisario Palmieri, nos asiste el derecho de que también pueda hacerlo el doctor Torres o, en caso contrario, uno de los médicos de la Unión Obrera de la Construcción".

Los representantes de la Unión Obrera de la Construcción que se encuentran esperando novedades, informaron que una vez que tengan la autorización médica y judicial para sacar a Huergo de la clínica Santa Rosa, lo traerán a un sanatorio de la organización, sito en esta capital.

## • Viaja Caviche

Un vocero del Ministerio del Interior informó que el doctor Juan Palmieri sigue a teniente el desarrollo del caso Huergo, desde la ciudad de Córdoba, y que, por su expresa disposición, los asesores de ese departamento, doctores Roberto Cabiche y Fernando de la Rúa, viajarán en avioneta a San Nicolás.

(MAS INF. PAG. 24)

## Está Incomunicado

Pedro Roberto Huergo se encuentra incomunicado. El juez doctor Giuliani no permite la entrada a la habitación 201 de la clínica Santa Rosa. El secretario de la Construcción, señor Coria, y el periodista que, desde temprano espera informaciones concretas sobre los implicados en el secuestro, se preguntan qué delito cometió el obrero Huergo, puesto que no se trata de ningún detenido ni acusado.

# LIMITARAN GANANCIAS DE LA ESPECULACION

Preparan un decreto de emergencia, hasta que llegue la ley de abastecimiento del Congreso, el ministro Blanco y el intendente Rabanal. Se haría un severo control.

La obligada pausa administrativa del fin de semana es a veces más aparente que real. Eso es lo que han demostrado el ministro de Economía y el intendente municipal de Buenos Aires, que aprovecharon el cese del tráfago burocrático para encarar, mano a mano y dícese que resueltamente, el acuciante y dramático tema del alza de los precios. Y por lo que se sabe habrían llegado a un acuerdo total y nada tranquilizador para los especuladores, si es que los anuncios no quedan también en esta oportunidad reducidos a simples palabras: estaría por dictarse —y que sea pronto porque la gente no aguanta más— un decreto de emergencia para combatir el agio y la especulación, hasta tanto el Congreso se decida por fin a votar la ya famosa y varios veces diferida ley de abastecimiento.

## • Grandes Líneas

Se afirma, efectivamente, que el doctor Blanco y el señor Rabanal han trazado las grandes líneas de ese instrumento legal de emergencia, que estaría redactándose en estos momentos. Habrían llegado a la conclusión de que para contener el alza excesiva de los precios deben controlarse, ya mismo, los márgenes de ganancia en la comercialización de los artículos de primera necesidad, interviniendo si es necesario la contabilidad y el "boleteo" de los acopiadores y vendedores minoristas.

Por otra parte, se habría resuelto también, en principio, que la Secretaría de Abastecimiento y Policía Municipal estudie inmediatamente un plan concreto, que debe ser aplicado sin dilaciones, destinado a poner los mercados y ferias municipales a disposición de los productores, a los que se daría acceso directo a los mismos, sin intermediarios de ninguna naturaleza. De esa manera, se dice, 30.000 feriantes podrían adquirir sin la intervención perniciosa de los intermediarios —que son los verdaderos especuladores— toda la mercadería necesaria para abastecer a precios aceptables las necesidades de la población metropolitana.

## • Enérgica Acción

El ministro de Economía y el intendente habrían llegado a la comprobación fehaciente, de acuerdo con datos que se han recogido directamente en los centros de comercialización, que la sola eliminación de los intermediarios puede, y debe, producir una rebaja sensible de precios. Alarmados por las características intolerables que ha adquirido la especulación de esos personajes, absolutamente innecesarios en el mercado proveedor y visibles elementos de perturbación en el comercio, ambos funcionarios habrían coincidido en la urgente e impostergable necesidad de eliminarlos totalmente, aunque para ello hubiera que aplicarse medidas extremas.

El decreto tendría, repetimos, carácter de emergencia. Su vigencia no se prolongará sino el tiempo indispensable, es decir, el que media desde la fecha de su firma hasta la promulgación y aplicación de la ley que todo el país está esperando que el Congreso apruebe de una buena vez. Quizá el ministro de Economía no confíe tanto en la capacidad de trabajo de los legisladores, por lo que habría resuelto encarar resueltamente, en nombre del Poder Ejecutivo, la lucha contra el alto costo de la vida.

## • Desagrado

También CRÓNICA aprovechó el fin de semana para

ponerse en contacto con los sectores populares del Gran Buenos Aires: el desagrado y la angustia predominan

en todas partes, pero fundamentalmente en los medios obreros, donde además de comprobarse con tristeza el

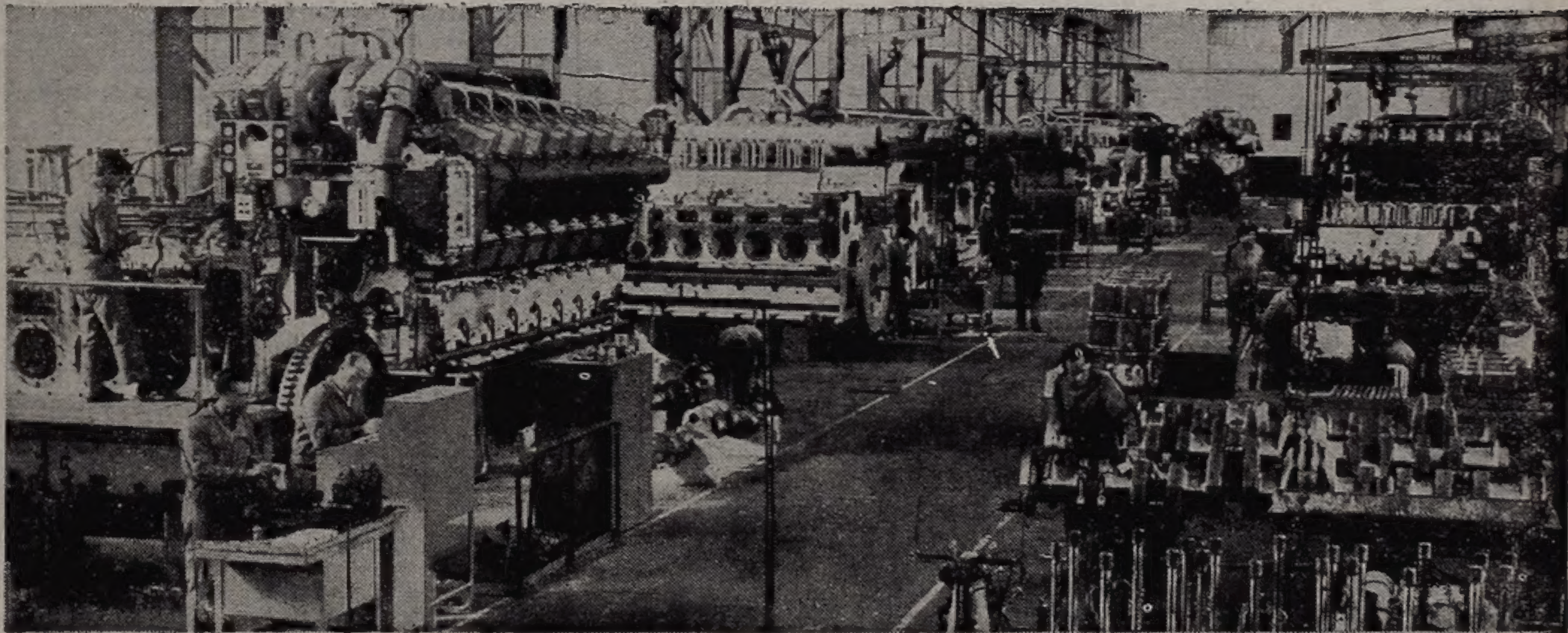
creciente proceso de miseria y hambre que está expandiéndose vertiginosamente, poca o ninguna confianza se

tiene en las medidas oficiales para contenerlo. Un elevado porcentaje de hogares obreros come cada vez me-

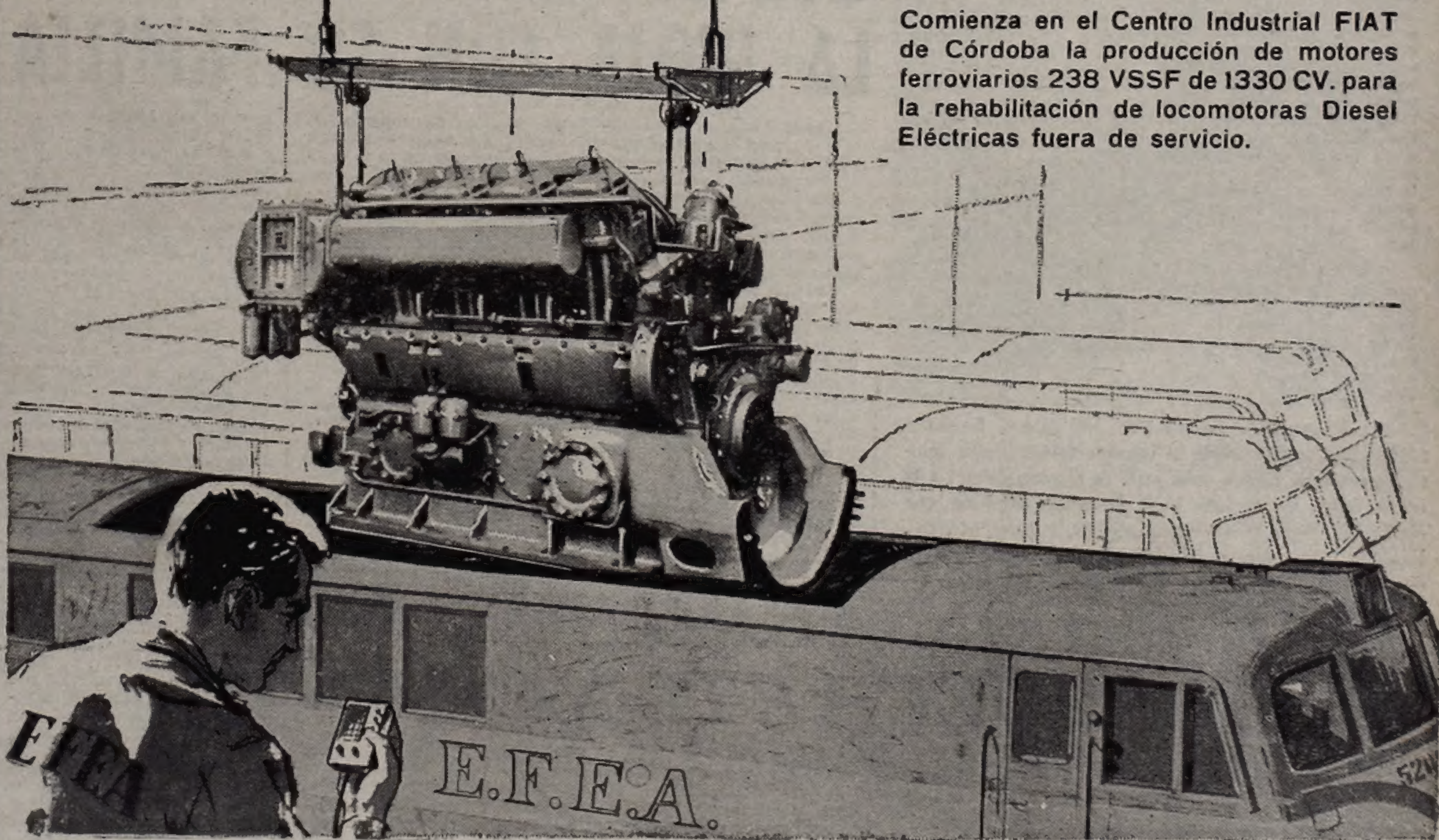
nos y, al decir de uno de nuestros entrevistados, "la mesa de los pobres es cada día más pobre".



## PRESENTE EN LA REHABILITACION FERROVIARIA



Comienza en el Centro Industrial FIAT de Córdoba la producción de motores ferroviarios 238 VSSF de 1330 CV. para la rehabilitación de locomotoras Diesel Eléctricas fuera de servicio.



FIAT CONCORD S. A. I. C.

AUTOMOVILES - TRACTORES - MOTORES DIESEL - GRUPOS ELECTROGENOS - COCHES MOTORES Y COCHES FERROVIARIOS

# Intendente Iracundo: Priva de Alimentos y Colchones a las Víctimas de un Incendio

## Los Llama "Negros Borrachos" y los Desaloja Compulsivamente de un Local que es del B. H. N.

Una situación insólita se ha planteado en el gimnasio del barrio Sarmiento, perteneciente al Banco Hipotecario Nacional, en el partido de La Matanza, donde están alojadas 45 familias del incendio ocurrido el 18 en Villa Microbio.

El caso fue traído a CRO-NICA por la señorita Ramona Mirth Barrionuevo, presidenta de la Comisión de Fomento del barrio, y el señor Ricardo Andina Lizárraga, quien desempeña el cargo de asesor en la misma comisión, reconocida por el Banco.

El gimnasio pertenece, en cesión, a la Dirección de Cultura Física de la Provincia, y allí tiene sus oficinas la activa comisión vecinal, porque a pesar de tratarse de un barrio moderno, de mil casas y construido por el BHN, hay infinidad de necesidades, como la luz, con la instalación paga y no colocada aún; la sala de primeros auxilios y la guardería no habilitadas, etc., etc.

Nuestros visitantes dijeron que las autoridades municipales empezaron ofreciendo alimentos, ropas y camas para quienes perdieron todo en Villa Celina, pero como a medida que pasaban los días se iban reduciendo los renglones, hasta ir desapareciendo, mientras las camas no llegaban ni tampoco urgentes remedios reclamados y recetados, las víctimas del incendio entrevistaron al Di-

rector de Asistencia Social de la provincia, señor R. López Relanzaman, quien les atendió con toda diligencia y dispuso el inmediato envío de un grupo de visitadoras sociales, pues entre los damnificados hay mujeres grávidas y niños enfermos y desnutridos. La ingerencia de La Plata provocó el malestar de la Asistencia Social de la municipalidad de San Justo —que solo asiste regalando puestos a todos los parientes del jefe de la Comuna, Isidro Barkiján, de la UCRI—.

### Desalojo

—Pero más irritación provocó al intendente y sus ediles la circunstancia de que el Regimiento 3 de Infantería al enterarse de que había allí 45 familias que pasaban hambre, mandó una cocina, que sigue yendo dos veces por día. Debemos destacar que esta gestión la realizó el doctor Anastasio Pérez Vélez, presidente de la Cámara de Diputados de la provincia, ante el propio ministro de Defensa Nacional.

Los soldaditos no solo llevaron comida a esa pobre gente abandonada por la Municipalidad, sino también remedios. Los entrega el teniente coronel Sarno y con indicación de su uso.

Ambas intervenciones extracomunales —prosiguieron los informantes—

tienen como réplica la violenta reacción de las autoridades locales. El 24 a las 18 llegó una asistente social de la Municipalidad, sobrina del intendente, con un funcionario municipal, sobrina del intendente; el subcomisario Segre y dos oficiales de Villa Madero y desalojaron a la Comisión Vecinal sin contemplaciones. El funcionario municipal referido llegó incluso a exhibir un revólver mientras decía que no debía quedar en el gimnasio ningún negro borracho. Estaba presente la cocina militar y el teniente Félix E. Rivas, cuya presencia moderó bastante el operativo desalojo, que se conformó con quitarle las oficinas a la Comisión. Ahora las 45 personas esperan que las autoridades provinciales las protejan contra la agresividad municipal y quieren también saber dónde están los fondos de una colecta que les hizo un médico de Villa Celina, llamado Echeverría, y que entregó al intendente. También quiere que el Banco Hipotecario o la Dirección de Educación Física de la provincia restituya a la Comisión de Fomento sus oficinas, pues sus dirigentes eran quienes fiscalizaban la higiene, el orden, los envíos municipales y asesoraron a las familias para las representaciones en La Plata, que terminaron reparando la incuria municipal.



LA PRESIDENTA de la Comisión Vecinal del Barrio Sarmiento, entidad de enlace con el Banco Hipotecario Nacional, que construyó las viviendas y el asesor de la misma comisión, señorita Mirth Barrionuevo y señor Ricardo Andina Lizárraga, respectivamente, en nuestra casa.

## Habrà Motin a Bordo

RIO DE JANEIRO, 27 (France Presse). — Han arribado al puerto local los buques soviéticos "Serguei Vasilov" y "Piotr Liebedev", afectados al servicio de estudios oceanográficos. Las naves permanecerán en Río durante tres o cuatro días. En su tripulación —que desembarcó para realizar varias visitas a la ciudad— ha sido dable advertir la presencia de varias mujeres.

¡Qué Grande es el Corazón Porteño!

## YA TIENE CASA OMAR LUNA QUE SE VINO A PIE DESDE LA RIOJA CON SU FAMILIA

¡Omar Luna ya tiene casa!... Justo cuando el pronóstico anticipaba tormentas y lluvias, un porteño generoso le ofreció techo para que dejara de seguir viviendo debajo de un platano piramidal en avenida Beiró al 2700.

CRONICA relató a mediados de la semana el conmovedor caso de este hachero de 27 años, quien cansado de derribar quebrachos y ser estafado por los empresarios resolvió venir a Buenos Aires a probar suerte. Como solo tenía 2.000 pesos realizó el viaje caminando, pero no solo: con su mujer, Isolina Díaz, de 22 años, embarazada de siete meses, y sus dos hijitos de uno y dos años. Caminaron 500 kilómetros hasta Rosario. Allí

un camión de reparto de diarios los trajo a Buenos Aires. Durmieron en la plaza de Directorio y Lautaro. Allí los encontró una cuadrilla de peones excavadores de ELINA, que trabaja para SEGBA en tendido de cables subterráneos y ellos mismos gestionaron trabajo para el hachero ante la empresa.

Tenía trabajo, pero no tenía techo. Entonces dormían cerca del lugar callejero de trabajo del jefe de la familia. Estando en Beiró al 2700 encontramos a los Luna, publicamos la nota y poco después un lector le ofreció casa. Se llama José Valdez. Tenía una pieza y cocina alquilada en Condarco 4185, con alquiler pagado hasta abril, pues ha construido su casa y se mudó. El ofreci-

miento era hasta entonces, hasta abril.

Pusimos en contacto a Luna y Valdez, pero cuando llegaron a Condarco apareció el dueño de la casa, un polaco llamado José Alivier, que vive en la parte delantera de la finca y que se opuso a que la familia Luna (argentinos todos, y de La Rioja) tuviera un techo transitorio.

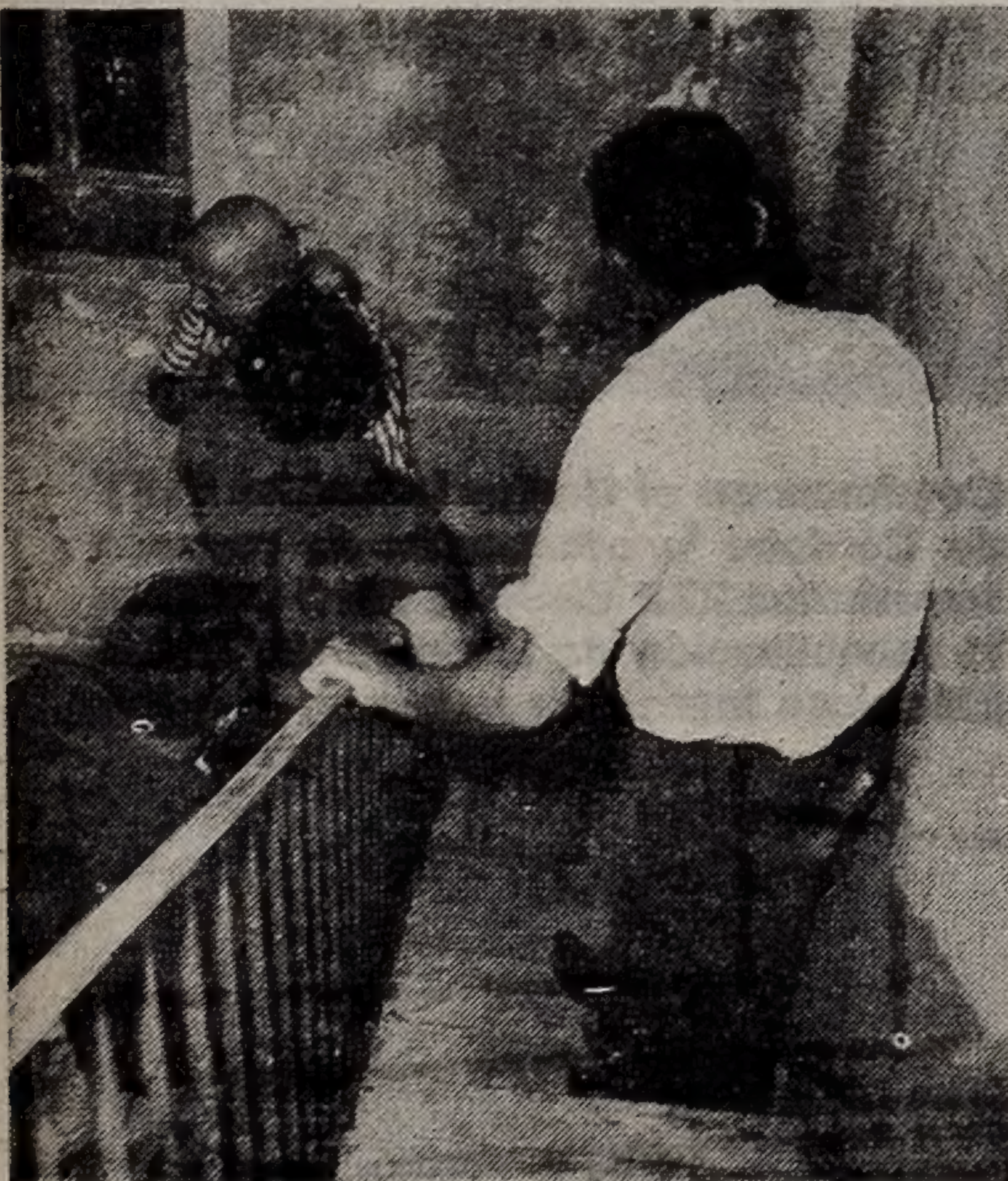
El polaco llevó su irritación hasta el insulto contra los negros salvajes de este país y terminó luchando con el señor Valdez. La mujer —también polaca— corrió en tales circunstancias hasta su suntuoso dormitorio y volvió con un revólver envuelto en un papel. Lo sacó a relucir y en pésimo castellano amenazó al inquilino y la familia Luna.

—Irse de aquí —aulló la polaca—. Yo matar a ustedes como a hormigas.

El incidente provocó la rápida intervención policial; el polaco quedó detenido por privación de vivienda e insultos a las autoridades, y los Luna pudieron ocupar su vivienda.

Será solo hasta abril, pero mientras tanto él ya anda buscando un terrenito en el Gran Buenos Aires donde levantar una pieza de ladrillos para vivir pobre pero con dignidad.

El gesto del señor Valdez mereció la simpatía de todo el barrio donde los polacos no cuentan con la amistad de nadie.



CONATO. El propietario del inmueble, José Alivier (camisa a rayas, calvo), intentó agredir al inquilino Valdez (camisa blanca) porque había querido ceder parte de sus comodidades a la familia riojana que no tenía techo. Un cuñado de Valdez, que circunstancialmente se encontraba presente, lo paró "en seco". Más atrás Luna, quien por último logró entrar en la habitación.

## COSQUIN CONSA GRO NUEVOS VALORES DEL ARTE NATIVO

COSQUIN (De nuestros enviados especiales). — Anoche finalizó el IV Festival Folklórico realizado en esta ciudad. El primer premio a la mejor delegación correspondió a una provincia que no tiene folklore propio: la de Neuquén, y el segundo a Misiones.

Unas 8.000 personas ocuparon la totalidad de las plateas en la Plaza Molina. Aplaudieron de pie y largamente a los ganadores.

Los premios a los mejores conjuntos de danzas fueron conquistados por Chaco y Formosa, en ese orden de consagración. También los formosenses tuvieron otro espaldarazo del jurado: sus solistas de baile y de canto y su conjunto vocal, lograron el primer premio.

En cuanto a recitado, el Chaco ganó el premio. Los premios estímulo tuvieron estos ganadores:

Para Buenos Aires, por su presentación del malambo; para Mendoza, por el ajuste y colorido de la delegación; Misiones, por la autenticidad de sus representaciones; Santiago del Estero, por su presentación en la fiesta de San Esteban, y por último, Corrientes, por su solista de canto.

Mucho público debió escuchar el pronunciamiento y la actuación de los conjuntos desde los alrededores, dada la enorme cantidad de asistentes. Hoy empezaron a partir las delegaciones hacia las distintas provincias que aportaron sus artistas profesionales y aficionados en esta cruzada de recuperación de la música y el canto nativos.

## YPF TRABAJABA PARA EMPRESAS EXTRANJERAS

Cuando había cortes de luz o faltaba agua, cargaba con los padecimientos el organismo petrolero argentino.

RIO GALLEGOS, 27. — En una mesa redonda efectuada con la presencia de ministros y legisladores provinciales, el vicepresidente primero de la Cámara de Diputados, señor Bernardo Jofré, expresó lo siguiente: "En primer lugar, que la provincia de Santa Cruz se ve seriamente perjudicada. Todos sabemos que la provincia se ve beneficiada con el doce por ciento del producto del petróleo en concepto de regalías. Ahora bien —continuó—, ese doce por ciento está supeditado a las ganancias y pérdidas de la empresa. Con esos contratos petroleros nosotros hemos dejado de percibir una cantidad enorme, dado que YPF ha perdido ese dinero y esas ganancias. La pérdida se ha visto traducida en esta forma —dijo el diputado Jofré—: en primer lugar, cuando se contrataron las empresas petroleras que debían perforar los pozos de Santa Cruz hubo que desplazar los equipos de perforación, sacándolos de circulación, para que pudieran perforar las empresas norteamericanas. Y ese material humano está cumpliendo actualmente tareas que no le corresponden, en tanto el material de perforación en desuso, cuando su valor es de millones y millones, no era empleado porque debían perforar las empresas norteamericanas. No veo la ganancia de YPF —señaló el señor Jofré—. En segundo lugar —continuó—, YPF prácticamente estaba trabajando para las compañías norteamericanas porque los contratos establecían que debían proveerles de energía. Entonces era preferible hacerle faltar energía eléctrica a YPF que a las empresas norteamericanas, porque en caso contrario pagábamos cincuenta dólares por hora de multa... Lo mismo sucedía con el agua. Se llegó a un momento en que faltó agua al campamento de Cañadón Seco, que es la sede de Santa Cruz en materia de petróleo, para no hacerle faltar agua a los equipos ni campamentos de perforación de las empresas norteamericanas". Cabe señalar que la mesa redonda fue difundida por la emisora LU3 Radio del Sur de Bahía Blanca, grabada por su enviado especial en la gira del secretario de Comunicaciones, doctor Pagés Larraya.

## DOCENTES

La Asociación de Docentes de la Provincia de Buenos Aires, hace saber que pone a disposición de todos los docentes y sus familiares, un plan económico de turismo a Villa Carlos Paz (Córdoba) incluidos pasajes e interesantes excursiones. Comunica también que quedan pocas vacantes de plazas.

## CRONICA EN LA CLINICA COVESA DE MADRID

## PERON REGRESARA EL MIERCOLES A SU CASA

La enfermedad de Juan Perón puede cambiar la historia política argentina. Eso es indiscutible. Por ello CRONICA, siempre dispuesta a brindar al público lo que éste desea conocer, decidió que Héctor Ricardo García, miembro de su Dirección, se trasladara a Madrid para recoger, sobre el mismo terreno, informaciones sobre el real estado de salud del ex mandatario. Además, era necesario confirmar o desmentir todo cuanto se viene publicando en Buenos Aires —llegado por intermedio de agencias informativas extranjeras— sobre los planes de Perón. CRONICA no agrega ni resta nada a este envío hecho desde Madrid. La objetividad del mismo, podrá ser comprobada por el lector. Esa línea informativa la mantendremos en todas las notas que recibamos desde la capital española.

MADRID, 27 (De nuestro enviado especial). — Por dos días consecutivos el secretario privado de Juan Domingo Perón, señor José Manuel Algarbe, dijo a este enviado que "el general se recupera normalmente, pero tiene prohibidas las visitas". Por su parte, el doctor Sáenz de Cabezón, calificado por muchos como el mejor discípulo del eminente urólogo doctor Puigvert, que permanece las 24 horas junto al paciente, agregó que todavía faltan varios días para que el ex mandatario abandone la clínica. Todo esto contrasta con las informaciones llegadas a Buenos Aires de que en pocos días Perón dejaría su lecho de enfermo y se trasladaría a su domicilio. "Creo que recién a fin de mes, o en los primeros días del próximo, el general partirá hacia su quinta '17 de Octubre', en las afueras de Madrid, para pasar el período posoperatorio", dijo al mediodía de ayer, domingo, el señor Algarbe a este enviado. Todo esto representa que el estado de Perón sigue siendo delicado y que la "simple operación" como la calificó el señor Jorge Antonio en un cable de la agencia ANSA publicado por CRONICA el mismo día de la intervención quirúrgica, no es tal. ¿Cuál es el real estado de salud de Perón? Este interrogante queda por el momento sin respuesta. Creo que no hay persona —con excepción de los cirujanos y los clínicos que lo tratan— que pueda revelarlo. Los únicos hechos que permiten una deducción, son los apuntados. Todo lo demás corre por cuenta de la imaginación de cada uno.

#### • La Clínica Covesa

En la avenida General Mola N° 88, a dos cuadras de una de las principales avenidas madrileñas —la Diego de León—, se levanta un moderno edificio de siete plantas, cuya entrada principal tiene un doble juego de puertas de cristal, que permiten desde el exterior observar sin mayores dificultades los movimientos del "hall". En una "suite" del tercer piso, que lleva el N° 301, compuesta de dos habitaciones, hall y baño, se aloja desde las 11.30 del domingo 19 el señor

Perón. Lo acompañan desde entonces su esposa, Isabel Martínez, y su secretario, Manuel Algarbe. Durante muchas horas del día se nota la presencia del señor Jorge Antonio, acaudalado industrial que reside aquí en Madrid desde hace años.

La Clínica Covesa —tal su nombre— es una de las más caras, pero no la mejor de Madrid. El paciente Juan Perón paga por día —con excepción total de aranceles médicos— 1.800 pesetas (4.500 pesos argentinos) por su alojamiento, y según pudo informarse este enviado, en fuentes extraoficiales, claro está, los honorarios del doctor Puigvert y su equipo ascenderían a 10.000 dólares (1.300.000 de nuestra moneda). La "suite" que ocupa el ex presidente se halla ubicada sobre el flanco izquierdo, descendiendo del ascensor, y para llegar a ella hay que flanquear una gran puerta de cristal, que permanece cerrada en forma permanente, y cuyo paso por ella, hasta hoy lunes, se hallaba vedado a toda persona que no fueran médicos, familiares de Perón (su esposa) y los señores Antonio y Algarbe.

Cuando el enviado llegó al piso y trató de ubicar la habitación 301, dos personas de civil le salieron al paso, y una de ellas, alta y joven, exhibió bajo su solapa una estrella dorada que lo identificó como agente policial. Tras la presentación de rigor, el custodia fue en busca del señor Algarbe, quien se hizo presente a los pocos minutos y se ofreció a dar algunas de las informaciones que necesitábamos.

La Clínica Covesa, por la presencia de Perón, se halla custodiada por dos agentes de civil que se hallan en la calle, otros dos miembros de la guardia civil, uniformados, que tienen ubicación en el "hall" de la planta baja y los dos representantes que custodian el tercer piso (uno de ellos de apellido Gazcón).

#### • Historia del Mal

El señor Algarbe, traje azul, corbata roja y leyendo el ejemplar del día del diario "Arriba", se avino a responder varias de nuestras preguntas, aunque aclaró que "no tienen la misma fuerza que las respuestas del general". Para ello nos invitó a tomar asiento en un rincón del "hall" del piso, donde está ubicado un pequeño lugar de lectura.

—El general comenzó a sentir molestias a mediados del pasado año. Se hizo ver por su médico personal, el doctor Flores Tascón, quien de inmediato le inició un tratamiento para curar el mal. Pero éste no dio el resultado esperado, y a medida que avanzaba el tiempo comenzó a sentir dolores, que iban en constante aumento. Ello determinó que hiciera una visita al doctor Puigvert, que reside en Barcelona, quien tras examinarlo aconsejó una rápida intervención quirúrgica. Perón no vaciló en aceptar someterse a ella, pese a que hasta entonces no era muy afecto "a los cortes" (textual).

—¿Cuándo se decidió a la operación?

—El 11 de enero Perón y su esposa viajaron a Barcelona, donde reside el doctor Puigvert, para una última consulta y la fijación de la fecha de la intervención. El viaje lo realizaron en avión, y resultó bastante accidentado, ya que la máquina tuvo que retornar sin poder aterrizar en su punto de llegada por el mal tiempo.

El día 12, o sea 24 horas después, los viajeros estaban ya de regreso y Perón se hallaba dispuesto a someterse a la intervención.

#### • 1 Hora 50 en la Sala de Operaciones

Decidido a operarse, el ex presidente se internó el domingo 19 a las 11.30, y fue llevado a la sala de operaciones, ubicada en la planta baja del edificio, el lunes a las 11.30.

—¿Cuánto tiempo duró la intervención? —preguntamos a Algarbe.

—El general ingresó al quirófano a las 11.30 y salió a las 12.50, pero durante ese tiempo fue "preparado" para la operación, que según los médicos duró 29 minutos.

—¿Quiénes actuaron entonces?

—El equipo médico estuvo integrado por los doctores Puigvert, Acero, Agostí y Durand, este último calificado como el mejor anestesista de España.

—¿Quiénes lo asisten en la actualidad?

—El doctor Puigvert abandonó toda su labor en Barcelona y se instaló prácticamente aquí, en la clínica. El martes debió viajar para atender a un enfermo suyo, en un caso de urgencia, y solo en esa oportunidad dejó de asistir al general. Pero su ausencia duró pocas horas: partió en avión a las 10 de la mañana y regresó a las 11 de la noche.

—¿Se halla ahora el doctor? (Pregunta hecha a las 12 del mediodía del domingo.)

—Hoy viajó a Lisboa para dar una conferencia, pero lo esperamos a primera hora de mañana.

—¿Y quién está junto a Perón?

—El doctor Sáenz de Cabezón, brazo derecho de Puigvert.

#### • Algo Muy Doloroso

El señor Algarbe, que se avino a responder todas nuestras preguntas, agregó que el período posoperatorio es sumamente doloroso.

—No le deseo a nadie que viva momentos como los que pasa el general —dijo, agregando enfáticamente—. Hay que ver lo que es eso...

El mismo vocero agregó que el paciente recién se pudo sentar un rato el sábado y que el domingo también pasó una hora en un sillón, pero que la posición le resulta molesta.

—¿Cuándo piensa usted que abandonará la clínica?

—Según escuché decir a los médicos, no antes de fin de



ALGARBE, secretario de Perón en España, leyendo CRONICA

semana. Recién el miércoles podrá recibir algunas visitas, pues por ahora se las ha prohibido el doctor Puigvert.

—¿Irás a Barcelona, para estar cerca de su médico, o se quedará aquí?

—Pensamos volver a la quinta. Desde hace dos años hemos fijado residencia definitiva en ella (se refiere a la quinta "17 de Octubre", en las afueras de Madrid).

Por el mismo Algarbe, nos informamos que Perón vendió su departamento de la calle Arce 11, frente a la Plaza República Argentina, donde habitaba desde que llegó a Madrid.

#### • Regresará Este Año

En otro pasaje de su charla, el señor Algarbe dijo que Perón no hace declaraciones a la prensa desde mucho tiempo atrás. Agregó que días pasados lo visitó un representante de la agencia norteamericana United Press con un recorte de un cable difundido mundialmente por la agencia France Presse, en el que se le hacía decir al ex presidente que pensaba retornar este año a la Argentina. La visita del colega de la UP tenía por objeto confirmar o desvirtuar esa noticia. Al respecto, y cumplimentando lo relatado, Algarbe nos dijo:

—No es novedad lo expresado por la France Presse. Perón hace meses que viene comunicando a cuantos quieren oírlo que este año retornará a la Argentina. Además, se lo ha expresado a varios amigos por carta.

—¿Pero, usted cree que viajará?

—No puedo confirmarlo; a lo mejor es otro truco político suyo...

—¿A qué se debe ese silencio actual de Perón?

—A que por el momento no tiene cosas de mayor importancia que decir, y además no quiere crearle situaciones comprometedoras al gobierno del generalísimo, que lo distingue tan bien.

#### • Historia de un Departamento

Este enviado hizo entrega al señor Algarbe de ejemplares de CRONICA, correspondientes a la pasada semana. En ellos, el vocero de Perón halló varias informaciones sobre el ex mandatario. Con especial atención leyó la dada por nuestro diario sobre la anunciada compra de un departamento, en pleno barrio norte de Buenos Aires, hecha por el señor Saadi "para alojamiento de Perón". Muy sorprendido por la información (que CRONICA se limitó a consignar como versión que no desmintió ni confirmó el señor Saadi) dijo desconocer totalmente la novedad, e inclusive expresó que el ex senador aún no había llegado a Madrid, o que por lo menos, no tenía noticias de su presencia.

—Es de imaginar que si Perón decide retornar a la Argentina, no será todo tan fácil; no creo que llegue a Ezeiza, baje del avión, hable con sus amigos, tome un auto y se traslade a su departamento. Pero si el señor Saadi lo ha dicho, puede que sea cierto. A lo mejor es un nuevo regalo que han querido hacer al general...

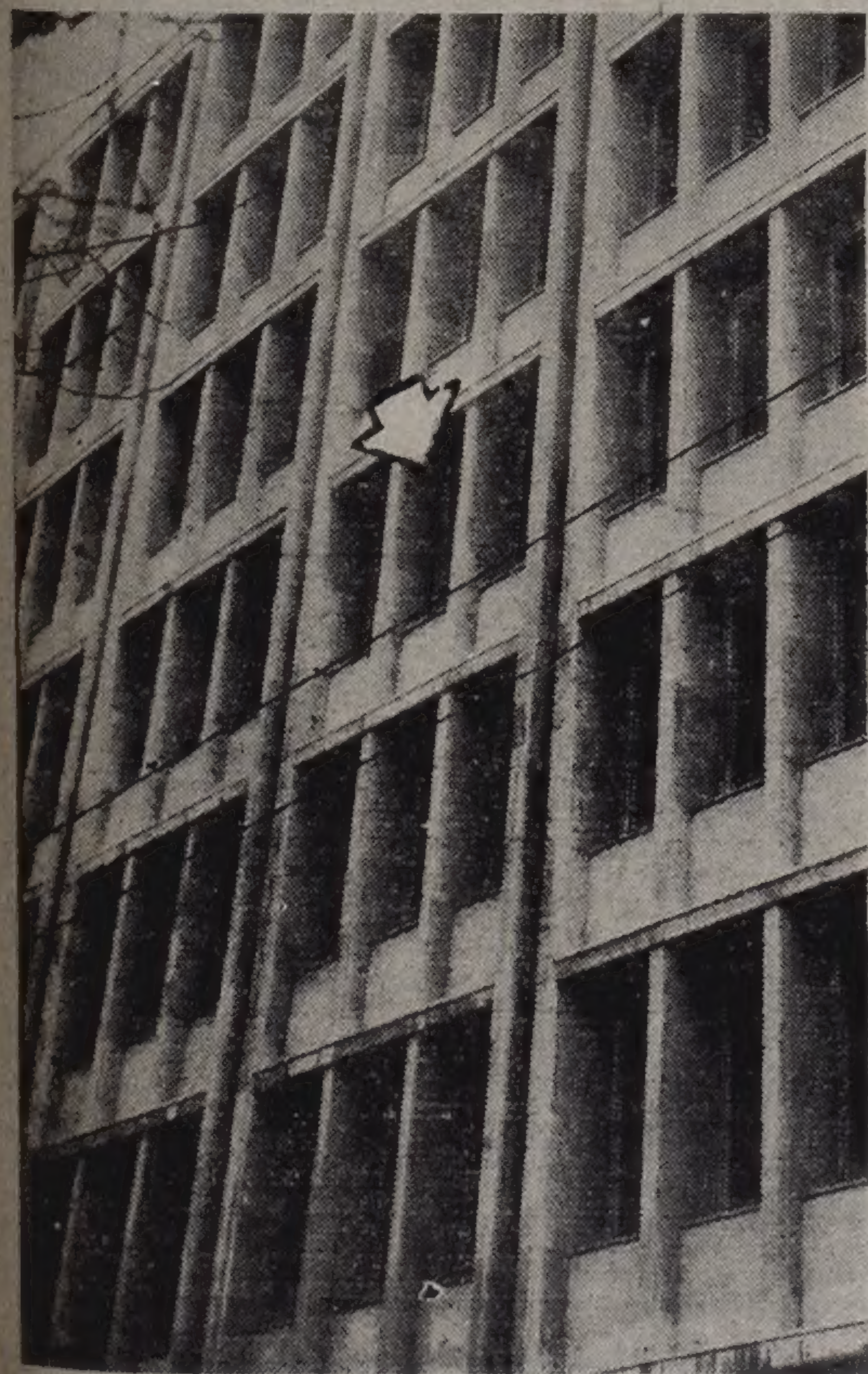
#### • Un Rezo

Frente a la Clínica Covesa, donde es atendido Perón, hay una moderna iglesia (Santa Mónica). A ella, todas las mañanas, acude la señora Isabel Martínez, la joven esposa de Perón. Ante el altar mayor eleva un rezo para que su esposo mejore. Según revelaron a este enviado enfermeras de la clínica, la señora de Perón es acompañada a los oficios religiosos por uno de los agentes policiales, a los que Algarbe calificó ante este enviado como "de la mejor del mundo".

El mismo Algarbe también reveló que la custodia policial a Perón es permanente y que en la quinta "17 de Octubre" hay, día y noche, seis policías que controlan todos los movimientos en torno a la residencia.

#### • Cuando Jorge Antonio se Enoja

Imposibilitado de registrar —hasta el momento de escribir estas líneas— gráficamente al ex mandatario en su lecho de enfermo, el reportero gráfico captó al señor Algarbe y la puerta de acceso a las habitaciones de Perón, convertidas ahora en infranqueable muro. Ante los dos "flashes" —que no molestaron a nadie— apareció el Sr. Jorge Antonio, quien increpó duramente al secretario del ex mandatario por haber permitido los mismos. Tras un cambio de palabras, ambos se perdieron tras los cristales, manteniendo un diálogo nada cordial...



VENTANAS DEL TERCER PISO de la clínica Covesa de Madrid, marcada con una flecha la del cuarto de Perón.

# PARA ATENDER SU DEFICIT SE OTORGO A EFEA 17.400 MILLONES DE PESOS

Atento a la necesidad de arbitrar los medios que permitan poner a disposición de los servicios administrativos de la Empresa Ferrocarriles del Estado Argentino, anticipos de fondos con destino a atender su déficit de explotación durante el corriente año, el P.E. dictó un decreto, acordando para tales fines la suma de 17.400 millones de pesos.

Dicha cantidad será destinada para atender los siguientes compromisos a cargo de la empresa:

1) Aporte patronal y personal a la Caja Ferroviaria ley 10.650, pesos 4.438.000.000; 2) Aporte a la Dirección General de Asistencia y Previsión Social para Ferroviarios \$ 750.000.000; 3) Yacimientos Petrolíferos Fiscales, \$ 1.200.000.000; 4) Servicios financieros a favor del Tesoro nacional, \$ 600.000.000; 5) Aportes a la Cooperativa del Personal de los Ferrocarriles del Estado, \$ 600.000.000; 6) Fondo Nacional para Turismo, \$ 48.000.000 y 7) Conceptos varios, \$ 9.764.000.000.

En los considerandos del decreto se expresa que parte del déficit de explotación de la citada empresa está constituido por obligaciones con distintos organismos, como así también por servicios financieros correspondientes al reintegro de sumas anticipadas a la misma para financiar sus planes de obras, por cuya razón resulta aconsejable reservar a la Tesorería General los pagos correspondientes a los

referidos compromisos. Que en ese orden de ideas se requiere afectar en cantidades determinadas las entregas de las obligaciones de fondos autorizados para dicha empresa, según la índole de las obligaciones a cancelar y con indicación de los acreedores directos, sin perjuicio de ajustar en el curso del ejercicio los importes parciales afectados, siempre que las necesidades del servicio así lo exijan.

La Secretaría de Hacienda queda autorizada para ajustar por compensación, los importes parciales indicados anteriormente y se deja sin efecto la orden de disposición de fondos N° 18 (Decreto número 1025/63), debiendo cargarse a la presente las entregas de fondos efectuadas con imputación a la misma.

La lista de empleados es la siguiente: Carlos Salas, Julio Correo, Luis Morillo, Fidel Saavedra, Rolando Ayala, Juan Carmona, Leonardo Castillo, Leopoldo Spinelli, Marino Patanchán, Juan Iannarino y A. V. Ha.

**TIEMPO**

Mínima: 13° 2 a las 6.35  
Máxima, a las 15.50:

**25°**

Pronóstico para hoy: Bueno y fresco. Pronóstico para mañana: Bueno. Temperatura en leve ascenso.

## BOLETEROS DE LA ESTACION RETIRO DEL F.C. MITRE VENDIAN ABONOS POR SU CUENTA Y ESTAFARON UN MILLON DE PESOS

Personal de la comisaria 46ª, está investigando una defraudación cometida por 11 empleados del Ferrocarril General Mitre, los cuales desempeñaban funciones en las boleterías de la terminal Retiro. Estos empleados, cuando las autoridades del mencionado ferrocarril sospecharon de que "algo anda mal" cuando notaron, hace siete

meses, que la nómina de pasajeros que utilizan abonos para viajar había mermado alarmantemente. Los directivos del ferrocarril dieron cuenta a la policía, la cual tras pacíficas investigaciones logró establecer que diez empleados de las ventanillas de abonos, realizaban la estafa de la manera descrita. Hasta ahora se han secues-

trado 800 abonos falsos, estimándose que los expedidos por los deshonestos empleados llegan a 1000. Por otra parte se sabe que los agentes ferroviarios han logrado con sus actividades ganar un millón de pesos, aunque no se descarta que la defraudación pueda ser mayor. Se ha dado a conocer la nómina de los empleados del

ferrocarril Bartolomé Mitre, que defraudaron a la empresa mediante la falsificación de abonos y boletos.

La lista de empleados es la siguiente: Carlos Salas, Julio Correo, Luis Morillo, Fidel Saavedra, Rolando Ayala, Juan Carmona, Leonardo Castillo, Leopoldo Spinelli, Marino Patanchán, Juan Iannarino y A. V. Ha.

# Alucinante: En la Chacarita los Gatos Comparten con los Muertos los Nichos sin Tapa

Cuando llega la media noche —la hora de las brujas—, un cuadro de alucinación se registra en la galería 18 del cementerio de la Chacarita. Se ve aparecer a una mujer anciana y menuda mientras desde los nichos, ocupados por cajones de muertos, saltan al piso centenares de gatos y van a su encuentro en medio de plañideros maullidos y algunos zarpazos y bufidos entre ellos.

La mujer abre un bolso y comienza a tirar trozos de carne al voleo, como un sembrador de trigo tira su semilla sobre la tierra arada. Después los gatos, satisfechos, vuelven a compartir con los ataúdes el hueco del nicho y la anciana se pierde entre las tumbas con su bolso vacío.

### • A Media Noche

Esta nota insólita de Buenos Aires fue registrada por CRONICA. Un redactor reportó a la anciana a la hora y en el lugar más extraño que pudiera concebir: precisamente en la galería 18. ¡Y a media noche!... ¡Como en las películas de suspense de Alfred Hitchcock!...

Periodista y fotógrafo llegaron al cementerio cuando ya se cerraban sus puertas al público, esperando pacientemente la llegada de la desconocida. Después presenciaron la escena que

dejamos relatada y cuando la mujer ya se retiraba, la abordaron. En el primer momento se alarmó. Creía que se trataba de inspectores municipales y ella estaba en infracción porque había entrado al cementerio fuera de hora y por un hueco de los muros.

Sin embargo se tranquilizó cuando el cronista le dijo que su amor hacia los animales desamparados re-araba aunque fuese en mínima escala, la inoperancia de las leyes protectoras.

Contó, entonces, su historia. Es española y llegó al país en 1912. Desde hace treinta y dos años trabaja de cocinera en casa pudiente, y aunque gana 4 mil pesos mensuales, los ahorros de tantos años y oportunas inversiones en la adquisición de casitas, le permiten alimentar dos mil gatos diseminados por el cementerio, en el Parque Centenario y en el Jardín Botánico.

Se llama Modesta Martínez y vive en un departamentito de J. E. Uriburu 1219. Carece de varientes.

Doña Modesta les dijo a los cronistas que gasta alrededor de 400 pesos diarios en alimentar "su grey". En sus gatos vuelca el caudal de ternura que no pudo volcar en el hijo que no tuvo.

En 1955 —siguió diciendo la an-

ciana— fue a Chacarita a dejarle flores al general Lonardi, jefe de la revolución que derrocara a Perón. Ella no sabe nada de política, pero empezó a sentir admiración por ese soldado, de tanto oír alabanzas suyas entre la gente de la zona que solicitaba sus servicios profesionales.

De tanto ir, comenzó a ver, a la caída de la noche, algunos gatos furtivos y entonces concibió la idea de ayudarlos. "Pero como las autoridades no me iban a permitir alimentar a los gatos —señaló—, resolví concurrir a media noche..."

La anciana finalizó su relato preguntándole a los cronistas:

—Y volviendo al general Lonardi, ustedes que son periodistas y saben tanto, ¿qué opinión tienen de él?

Hubo un carraspeo que la soledad de la galería 18 amplificó sus ecos.

—Mejor no nablar, abuela —respondió el fotógrafo—... es tarde ya...

—Bueno: charlaremos otro día —dijo la protectora de los gatos abandonados—. Vengan conmigo, pues así les enseño por dónde podemos salir.

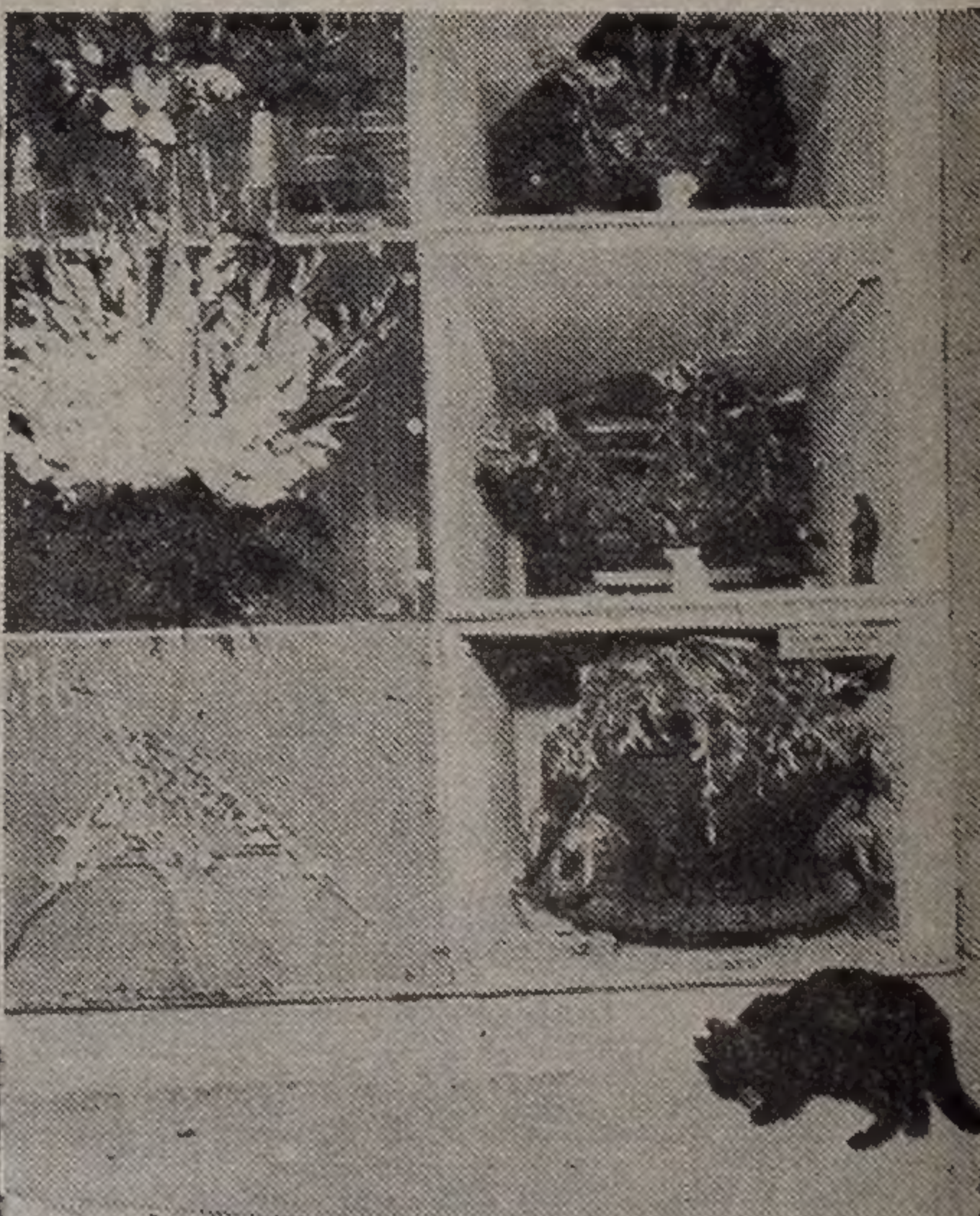
El grupo se puso en marcha andando entre las tumbas y los cipreses. Una luna esplendente le restaba todo aire tétrico a los nocturnos visitantes del cementerio.



¡DIGNO de un cuento de Edgard Allan Poe; una anciana convoca a media noche, en la galería 18 de la Chacarita, a los gatos que comparten los nichos sin lápidas de su habitantes muertos!...



MODESTA MARTINEZ (foto de la izquierda) extiende su dedo (¿acusador?). Detrás de ella, ataúdes a la vista exponen otra falla muy argentina: la irresponsabilidad de la burocracia. En el centro, otra alucinante escena de la galería 18. Desde 1960 la burocracia no ha podido ponerle las



lápidas que cobraron por anticipado a los deudos y que deben ajustarse a ciertas inflexibles reglamentaciones ornamentales. Los cajones más humildes se pudren; y el olor es insoportable. En la foto de la derecha, un gato negro devorando su trozo de carne entre flores y ataúdes.

# Crónica

## GREMIAL

### • Municipales

La Confederación de Obreros y Empleados Municipales de la Argentina (COEMA) informó que los trabajadores comunales de San Luis se encuentran en estado de alerta debido a las cesantías en masa producidas en esa ciudad.

### • Ferroviarios

Un grupo de ex agentes ferroviarios de los talleres Liniers constituyó una comisión que solicitará a los poderes públicos la reincorporación de los trabajadores que fueran indemnizados en oportunidad de ser clausurados el año 1961.

Asimismo, los ex agentes ferroviarios resolvieron en el curso de la presente semana que la comisión entreviste al presidente de la Unión Ferroviaria para interesarlo en el apoyo a la gestión que iniciarán.

### • UTA

En la sede de la Unión Tranviarios Automotor, Moreno 2969, se reunirá esta tarde una asamblea de delegados durante la cual se considerará el pedido de renovación del convenio laboral para el personal de subtes y se fijará la posición a seguir en esta emergencia.

### • Mercantiles

LA PLATA. — El jueves próximo renovará autoridades la Asociación de Empleados de Comercio de esta ciudad. En la última asamblea del gremio se designó la Junta Electoral y se aprobaron la Memoria y Balance del último ejercicio. La comisión directiva recibió un voto de aplauso por el saldo favorable del ejercicio financiero que arroja un superávit de tres millones.

### • Hospital Gonnet

LA PLATA. — El director de Relaciones Laborales de la subsecretaría de Trabajo bonaerense dictó una disposición por la que declara "conflicto colectivo" al diferendo laboral existente en el hospital de Gonnet, donde la intersindical ATE-ASA decretará un paro por tiempo indeterminado el lunes anterior como protesta por la negativa del interventor del nosocomio, doctor Agustín Martínez, de renovar el contrato de alrededor de 26 trabajadores, alguno de ellos con representación gremial.

La disposición intima a las partes a retrotraer el pleito a la faz inicial. Los trabajadores al conocer la medida dispusieron de inmediato el levantamiento del paro y su reintegro a las tareas.

### • FOTIA

TUCUMAN. — La Federación Obreros de la Industria Azucarera de la provincia informó que la reunión que debía realizarse en la casa de Gobierno, para tratar el problema del ingenio Santa Ana, no se llevó a cabo porque la guardia policial no permitió el acceso a los dirigentes aduciendo que no había audiencia.

## REINCORPORARÁN A CESANTES EN LA CAJA DE AHORRO

El secretariado de la Asociación Bancaria y la comisión de cesantes designada en el reciente congreso del gremio continúan con las gestiones tendientes a la reincorporación del

personal de empleados bancarios cesante. Entrevistaron al presidente de la Caja Nacional de Ahorro Postal, señor Francisco Beiró, quien las manifestó su interés en la solución del

problema, y anticipó que en los próximos días se concretarán las primeras reincorporaciones hasta su total solución. De esta manera quedaría resuelto un agudo problema

# Carne: Mañana Responderán las Empresas al Petitorio

**En una reunión que tendrá lugar mañana, a las 15, en el Ministerio de Trabajo, las empresas frigoríficas responderán al pedido de aumentos formulado por la Federación Gremial de la Industria de la Carne**

Como se sabe, el gremio solicitó a los representantes empresarios un aumento masivo del ciento por ciento sobre los salarios al 30 de junio de 1962. La solicitud es retroactiva al primero de enero de este año.

Con relación a las gestiones realizadas hasta ahora, la organización sindical informó que las empresas, ante estos requerimientos, siguen mostrándose remisas, y tratan de condicionar las mejoras al mantenimiento de las normas de trabajo que imperan en la actualidad.

### • Mataderos

Por su parte, el Sindicato del Personal de Frigoríficos de Carne, Derivados y Afines hizo saber que está realizando una campaña en defensa de los trabajadores en mataderos del Gran Buenos Aires.

Las autoridades del Ministerio de Trabajo y Acción Social de la provincia de Buenos Aires, cumpliendo con lo pro-

metido a los trabajadores, han iniciado la inspección de los establecimientos dedicados a la matanza de vacunos en los que controlarán se cumpla estrictamente la legislación de trabajo vigente.

Dirigentes sindicales acompañaron a funcionarios de la Policía de Trabajo en la inspección realizada a los Mataderos Carindú, de la localidad de Quilmes y el Yaguare del partido Las Matanzas, donde se levantaron actas de infracción.

La decidida acción del gobierno que obligará a las empresas respeten las leyes de trabajo y convenios, beneficiará a millares de trabajadores, hasta ahora sometidos a inhumanas condiciones de trabajo.

Junto con estas inspecciones, de acuerdo a las denuncias presentadas, se ha procedido a establecer una estricta vigilancia sobre todos los establecimientos dedicados a la matanza de ganado

## Nueva Gestión de Ferroviarios

En la subsecretaría de Obras Públicas se llevará a cabo, mañana por la tarde, una reunión, durante la cual las autoridades informarán sobre el cumplimiento de las actas firmadas el 9 del actual con los gremios ferroviarios. Se tratarán los temas referentes al pago de sueldos y aguinaldos en los plazos estipulados en dichos documentos.

## Preparan un Congreso Nacional de Rurales

El secretariado de la Federación Argentina de Trabajadores Rurales y Estibadores (FATRE) resolvió el consejo federal de la organización para el 6 de febrero próximo, en que deberá establecer el temario, lugar y fecha del congreso nacional del gremio, que en principio se habría dispuesto su realización para el mes de marzo próximo. En dicho congreso se elegirán por un nuevo período las autoridades de la Federación: secretariado, comisión revisora de cuentas y consejo federal.

Considerará también la posibilidad de implantar un seguro colectivo de vida que proteja a todos los afiliados, con alcance para la esposa e hijos. También se dispuso remitir circulares a todos los representantes obreros de las comisiones paritarias zonales de trabajo rural, impartiendo instrucciones con motivo de la proximidad de las tratativas de las condiciones de trabajo y salarios para la próxima cosecha gruesa.

# Falta el Banco de la Nación en el Pago de la 4349

Las autoridades de la Caja para el Personal del Estado (Ley 4349), informaron que hoy se comenzó a abonarse el bimestre octubre-noviembre a los beneficiarios que perciben sus haberes jubilatorios en los siguientes Bancos: Provincia de Córdoba; Provincia de Entre Ríos; Provincia de Tucumán; Italia y Río de la Plata y Español del Río de la Plata. Continuará esos pagos mañana, en la Caja Nacional de Ahorro Postal y Banco de la Provincia de Buenos Aires. El 29 lo hará en el Nuevo Banco Italiano y el 3 de febrero en el Banco Popular Argentino.

### • Presentación de Jubilados

Diffundida esa información, una delegación de jubilados de esa Caja señaló que en la nómina trascrita no se mencionaba el Banco de la Nación Argentina, lo que hace suponer que los beneficiarios que perciben sus haberes en la institución oficial, han quedado nuevamente postergados para una fecha que no se indica. Y agregaron que esa información contradice totalmente lo afirmado en el comunicado conjunto de los Ministerios de Economía y Trabajo y Seguridad, dado a publicidad el miércoles último, en el que se afirmaba que el lunes 27 se abonaría "el bimestre octubre-noviembre en todos los bancos de la capital".

Los integrantes de la delegación destacaron su inquietud ante esta nueva demora "que se repite con el Banco de la Nación, dicen, cada vez que se realiza el pago de un bimestre".

# CUMPLE HOY EL SOEME CATORCE AÑOS DE VIDA

El Sindicato Obreros y Empleados del Ministerio de Educación (SOEME) cumple hoy catorce años de vida y la fecha es propicia, pues encuentra a esa organización en pleno desarrollo.

El hecho más importante que cabe señalar en este sentido es una de sus conquistas más importantes: el escalafón técnico para el personal auxiliar de la enseñanza, instrumento laboral que está a un paso de su aplicación, lo cual representa para los

## 40.000 DESOCUPADOS EN MONTEVIDEO

MONTEVIDEO (ANSA). — En base a una encuesta realizada por el Instituto Uruguayo de la Opinión Pública, por cuenta del vespertino "El Plata", habría en Montevideo 40 mil personas desocupadas, y otras 100 mil a quienes los afecta una disminución parcial de sus actividades.

trabajadores del ramo un paso de gran envergadura, tanto en el orden económico como en el social.

Las autoridades del Sindi-

cato Obreros y Empleados del Ministerio de Educación serán recibidas mañana por la presidenta del Consejo Nacional de Educación. La en-

trevista ha sido gestionada con la finalidad de exponer a la funcionaria mencionada los problemas que afectan a ese personal y hacerle conocer también la inquietud existente en el mismo, en lo referente al escalafón técnico.

Los directivos del SOEME establecerán, de esta manera, el primer contacto con la nueva presidenta del Consejo Nacional de Educación, esperando —según lo han expresado— que sean interpretadas sus legítimas aspiraciones.

## No Quieren Vivir Como Animales

# 40.000 Habitantes de Villa Jardín Quieren Comprar Tierras y Edificar

Los 40.000 habitantes de Villa Jardín, están en pie de guerra, detrás del largo muro... Tienen una junta vecinal que viene luchando desde 1952 para que se aplique efectivamente los términos del decreto 6.526, que mandaba expropiar las 53 manzanas de esa inmensa cañada a orillas del Riachuelo y cerca del puente de la Noria.

### • Reunión y Protesta

La Junta Vecinal se reunió ayer para planificar nuevas gestiones —tantas veces repetidas— a los efectos de conseguir la expropiación y la posterior venta de los predios que ocupan. Se recordó el articulado del decreto, "que nunca se hizo efectivo por falta de fondos", y entre su recaudos expresa que "todo ocupante del terreno debe tener certificado de buena conducta, trabajo efectivo y familia normalmente constituida".

Se recordó también que hace un tiempo una organi-

zación "Cévallos" —a pocas cuadras del Departamento Central de Policía— trató de venderle esos lotes, pero que no tenían permiso de loteo y la esperanza volvió a quedar postergada.

También se habló acerca de una campaña difamatoria que realizan 150 propietarios de títulos irregulares, en el sentido de que los habitantes de la villa "son delincuentes, pistoleros y ladrones, además de borrachos y pendejitos".

Pero mercen con nosotros: nos venden el agua a diez pesos el litro; todos sus negocios viven de nosotros y si en algún lado hay que aplicar la ley de abastecimiento esto es en Villa Jardín. La Junta Vecinal resolvió difundir esta reunión a través de CRONICA para que las nuevas autoridades no se olviden de que existe una ley que resolvería la situación de 40.000 familias de argentinos, que quieren convertir su villa miseria —hasta sirvió para una película truculenta— en un pueblo limpio, de trabajadores...



LA JUNTA VECINAL EN PLENO: denuncia una campaña difamatoria de 150 habitantes con escrituras irregulares, quienes los llaman delincuentes a ellos, pero les venden el agua a diez pesos el litro.

# Agua Limpia y Cloacas Para Medio Millón de Habitantes

Las redes de cloacas y agua corriente no llegan a un vasto sector sur de la ciudad, aunque 500 mil vecinos, comprendidos en esas 1.250 manzanas, pagan los impuestos como si recibieran el servicio.

El problema viene de 1930, cuando Obras Sanitarias dejó de seguir extendiendo sus líneas, mas aumentó su número de graves burocratas. Ahora, la Comisión Pro Saneamiento de la Zona Sudoeste, integrada por las entidades de bien público de su radio de influencia, culmina su ejemplar preocupación edilicia dando un anteproyecto de ley de sentido realístico, para terminar con

los males que les afligen desde hace años y que cada día se agudiza a medida que avanza la edificación.

La ley de propiedad horizontal no tiene virtualmente vigencia en esa enorme zona, porque como no existen aquellos servicios, no pueden construirse casas de más de dos pisos. Las zonas más afectadas son Nueva Pompeya, Villa Soldati, sector de Mataderos, Riachuelo, Villa Lugano, Villa Real, Saavedra, Versailles, donde existen inmensos zanjones pestilentes y su consecuente proliferación de moscas y ratas. Hay grandes peligros de contaminación de las aguas potables, por los pozos negros.

En Villa Lugano, por ejemplo, faltan cloacas en 200 manzanas, y el conjunto de barrios completa las 1.250.

La comisión se pronuncia enérgicamente contra Obras Sanitarias de la Nación, que exige para realizar la extensión de sus redes que los vecinos entren como socios en los gastos. ¡Inconcebible! O.S.N. tiene fondos propios extraídos del tributo de los contribuyentes. ¿En qué gasta esos centenares de millones?... Sostiene la comisión referida que de acuerdo con el estudio realizado y que figura en su anteproyecto elevado a las autoridades, O. S. N. debe invertir mil millones en la zona olvidada.

## LEY DE ABASTECIMIENTO: HAY UN PRE-ACUERDO DESPUES DE 40 DIAS

Entre esta noche y mañana tendrá despacho definitivo, debidamente corregido y firmado, la demorada ley de abastecimiento que ha estado 40 días en ablande. Un tiempo precioso si se tiene en cuenta el aumento general, progresivo y acumulativo, que han impuesto de facto los especuladores. Pero, por lo menos en principio, hay un preacuerdo entre la mayoría de los sectores parlamentarios. La Cámara de Diputados ya puede decir con seguridad que pasado mañana comenzará a tratar el nuevo proyecto. Lo que no puede anticiparse todavía es la suerte que tendrán algunas modificaciones y otras que se propondrán. Porque de acuerdos parecidos casi todos los grupos legislativos han formulado reservas (aún coincidiendo en un texto básico), que se esperan dilucidar en el debate de la Cámara.

De todos modos las últimas novedades trascendidas (el despacho oficial todavía no ha sido difundido), permite esperar con

optimismo la concreción de un hecho concreto: **Habrán precios máximos.** En cambio, la ejecutividad mínima que requiere una acción antiagio y antiespeculadora aparece muy disminuida con las reformas introducidas, porque todas las sanciones (multas, arrestos, incautaciones, clausura de locales, etc.), serán apelables en los tribunales ordinarios. En otro orden de cosas, las facultades pedidas por el gobierno serán limitadas expresamente a un término fijo (un año, dicen), luego de lo cual caducarán automáticamente si el Congreso no resuelve otra cosa. No parece esto un cercenamiento grave; sin embargo, si, como se afirma, el Poder Ejecutivo puede fijar los precios de los artículos de primera necesidad con retroactividad al 12 de octubre, que es ahora la gran esperanza popular luego del saqueo sistemático de los últimos 100 días famosos. Si, al contrario, ocurre lo que han pronosticado algunos legisladores, que inmediata-

mente antes de la vigencia de la ley habrá una nueva ola de aumentos (ya en curso, por lo demás), todo lo conversado y lo que se conversará a partir del miércoles carecerá de sentido.

Como hemos adelantado, ya se creará una Comisión Nacional de Abastecimiento y una Dirección ejecutiva dependiente de la Secretaría de Comercio. En las provincias, la acción se canalizará a través de los gobernadores. En esta capital hubo una puja previa de sectores interesados en que la aplicación de la ley estuviera a cargo de la Municipalidad, aspiración que —al parecer—, no ha prosperado.

Siempre de acuerdo al despacho todavía no oficial, lo más importante de la futura ley (aparte de los precios máximos), es la creación, configuración o tipificación del delito económico. Es decir, habrá de acuerdo a la legislación un delincuente econó-

mico que puede ser encarcelado de uno a diez años. Este delincuente ya existe, por supuesto, pero hasta ahora merecía una consideración y un tratamiento de "no delincuente" que la ley promete terminar. Veremos.

El despacho que aún con las reservas del caso y el debate consiguiente parece tener asegurada una abrumadora mayoría, sería votado por la UCRP, la Democracia Cristiana, los dos socialistas, la democracia progresista y la Federación de Partidos del Centro. El sector "alendista" de la UCRI se ha definido a medias. Los neoperonistas entienden que se necesita una ley más drástica y presentarán un despacho propio sobre la base de la legislación vigente durante el gobierno de Perón. En cuanto a la UCRI frondizista y el partido de Aramburu, UDELPA, su posición permanece invariable. Sostienen que no se puede coartar la libertad de comercio y votarán en contra.

## Crónica POLÍTICA

### • UDELPA y Autos

El Comité Nacional del partido de Aramburu está citado para esta noche, aunque se estima que la reunión será diferida para mañana, ya que muchos de sus miembros —incluido el titular— recién son esperados hoy a última hora. De todos modos, el tema de la sesión será principalmente el "affaire" de los automóviles que se "autovotaron" los concejales. El Comité metropolitano ya ha prohibido a sus ediles que hagan uso de los créditos para el coche soñado. Pero habría algunas resistencias y se confía en la intervención del máximo cuerpo partidario. En caso de que los concejales udelpistas persistan en sus aspiraciones motorizadas, puede haber una nueva crisis en la moderna agrupación aramburista.

### • Habla Matera el Viernes

El ex secretario general del Consejo Coordinador confirmó que el viernes hablará por radio y televisión. No ha sido fijada todavía ni la hora ni las ondas. Se anticipa que el doctor Raúl Matera dirigirá "un mensaje al país", preferentemente al peronismo pero con alcance para todos. No hay adelantos, en cambio, sobre el contenido del discurso que puede ser "doctrinario" o "panorámico", según evolucionen las cosas.

### • Otro Discurso: Verdaguer

El ex diputado Armando Verdaguer anunciará esta noche a las 21.30, por Radio Libertad, la fundación de un nuevo partido político. El señor Verdaguer militó en la UCRP y fue proclamado diputado por esa agrupación en 1958. Poco después renunciaba, sin embargo, y desde entonces ha permanecido en una expectativa completa. El nuevo partido que propicia buscaría —dice— "la unión nacional", de acuerdo a las exigencias modernas de la vida actual.

### • Más Divisiones en la UP

La mitad más uno de los convencionales de la Unión Popular, distrito metropolitano, impugnaron también la reunión de la convención nacional convocada en segundo llamado para la ciudad de Rosario. Se suman al distrito Buenos Aires, que han reclamado ante el juez electoral por el traslado de la sesión de esta capital a la ciudad citada. La situación es confusa todavía y no se advierten las consecuencias inmediatas del juego. Los impugnadores se reunirán esta noche en Yatay 129 para cambiar ideas. Y contar cuántos son.

### • Gamond, Enviado Especial

CATAMARCA. — Llegó a esta capital el Dr. Gamond, vicepresidente provisional del Senado, al parecer para inaugurar una pileta de natación de un club local. Aquí se vincula la visita con la seria crisis existente en la UCRI catamarqueña que ha impedido la realización de las elecciones internas. Gamond, que además es vicepresidente del Comité Nacional, habría venido para auscultar la posibilidad de una entente partidaria, según los observadores.

## Un Hombre Prudente, Alende

*Apoya a la CGT, Pero no su Plan de Lucha. Antes que el Salario Vital Están las Instituciones, ha Dicho*

RIO CUARTO, Córdoba. — Finalizó sus deliberaciones de dos días la Junta Ejecutiva Nacional de la UCRI que preside el doctor Alende con una declaración donde advierte a la CGT que "las instituciones y la paz social" están antes que su "Plan de lucha". Previamente, sin embargo, el documento defiende teóricamente a la central obrera de recientes y pintorescas acusaciones del partido oficialista, la UCRP, que la acusa de "reaccionaria". Y promete, además, concurrir a la reunión- invitación de la Confederación General del Trabajo convocada para el 4 de febrero. Pero aclara

expresamente que su "solidaridad no implica la aceptación de formas de lucha que puedan poner en peligro la estabilidad de las instituciones y quebrantar la paz social". No se aclara a qué paz social se refiere. Y agrega finalmente, siempre en el mismo tono prudente de la declaración, cuya inspiración se atribuye personalmente al doctor Oscar Alende: "Sólo en la legalidad pueden lograrse las aspiraciones del pueblo en lo social, lo cultural y lo económico".

La Junta, que sesionó con la presencia de los señores Lucio Racodo, Horacio Domingorena, Julio Oporto,

Tomás Aquino, Ricardo Martorelli y Belisario Castro, además del nombrado Alende, dispuso rechazar definitivamente el ofrecimiento de tres embajadas formulado oportunamente por el canciller doctor Zavala Ortiz. En principio, y en el orden personal, el doctor Alende ya había declinado la representación diplomática en Gran Bretaña. La decisión de ahora comprende (y compromete) a todo el partido. Por lo menos a la fracción de la UCRI adicta.

El cuerpo resolvió igualmente intervenir 4 distritos: Santa Fe, Salta, y San Juan.

Otras dos decisiones de la

Junta se refieren a la cuestión petrolera y al inminente debate sobre la ley de abastecimiento. En el primer caso un grupo de legisladores del sector recorrerá los yacimientos y las áreas de concesión para "tomar debida nota del problema en contacto directo con técnicos y funcionarios". En el segundo se anunció el apoyo (no muy claramente) al proyecto —despacho de la mayoría—, siempre que no se aparte de la Constitución.

El doctor Alende viajó anoche mismo rumbo a San Juan, primera etapa de su gira por tres provincias (las otras dos son San Luis y Córdoba), sobre la cual ya informamos en su momento.

## Destino: Donde Aparece Frondizi Meten Presos a los Peronistas

ROSARIO. — Nuevas expresiones de repudio ha continuado cosechando el doctor Frondizi en su breve, aunque borrascosa gira por el litoral. Entre otras manifestaciones, el Centro de Estudiantes de Ciencias Económicas lo "invitó" hoy a abandonar la ciudad recordando que su gobierno significó "entrega, sumisión, hambre y desocupación".

Mientras tanto, recién hoy recuperaron su libertad los últimos integrantes del grupo juvenil peronista, detenidos en la mañana de ayer cuando intentaban exteriorizar su repulsa al ex presidente. Como se sabe, éste fue el episodio más elocuente de la excursión. Los guarda-

espaldas personales de Frondizi no pudieron contener la avalancha hostil de la juventud rosarina y sólo la violenta acción policial salvó a quien ha sido declarado "huésped indeseable de la ciudad". El suceso recordó los años de gobierno del distinguido visitante. Frondizi pudo salir indemne, fuertemente custodiado por los uniformes armados, mientras los peronistas iban a la cárcel. Previamente se habían registrado incidentes similares en las otras ciudades por donde pasó A.F. En Santa Fe las cosas tomaron un sesgo humorístico, ya que al impedir la policía que un grupo agresivo se acercara al viajero, los muchachos

optaron por arrojar monedas. Arturo Frondizi emprenderá el regreso a Buenos Aires esta noche. Su tournee no ha sido muy afortunada. Además del repudio popular, que fue una constante de su accidentada reaparición, los observadores han señalado dos hechos concretos como balance de política interna. En primer lugar, y salvo los dirigentes comprometidos, Frondizi prácticamente no logró convencer a ningún sector de la UCRI, no ya "alendista", sino de la mayoría, que permanece indiferente o indecisa frente a la disputa de alto nivel. Y en segundo término, sus discursos no tuvieron impacto ni convicción.

## Todavía Quedan Ejemplares de una Fauna que se Estimaba Extinguida y que es Anterior a la Aparición del Hombre

GENOVA (ANSA). — Cuando en 1938 —escribe el profesor Enrico Tortonese, director del Museo de Historia Natural de Génova— los diarios anunciaron el descubrimiento en los mares de África del Sur de un extraño pez, correspondiente a una especie que se consideraba extinguida, el inicial escepticismo de los zoólogos duró muy poco. Poco más tarde, en efecto, el ictiólogo J. B. Smith podía, sin mayores dificultades demostrar que la latimeria, nombre que se le dio al pez, pertenecía efectivamente a la especie de los celacánteos, que se consideraban desaparecidos en la edad mesozoica. Desde hace más de 70 millones de años, vestigios de estos organismos reposaban en rocas también anti-

quismas. ¡Y sin embargo su estirpe no se había extinguido!

La latimeria apareció así como un sobreviviente realmente extraordinario, como un testimonio de un remotísimo pasado, presentando características que hoy no son comunes en la fauna marina, como por ejemplo sus aletas ubicadas en el extremo de una especie de brazos carnosos y recubiertos de escamas a los costados del cuerpo.

Pero la latimeria no es el único fósil viviente, como la llamaran entonces los zoólogos. A lo largo de millones de años numerosos grupos de animales y de plantas desaparecieron por completo o dejaron, a lo sumo, algunos aislados testimonios de su pasada existencia. Si observamos un rino-

ceronte llegamos finalmente a la conclusión de que se trata de un residuo de las antiguas faunas. Este enorme mamífero se encontraría más en su ambiente, que en el mundo actual, en las épocas que precedieron a la aparición del hombre sobre la Tierra. Nada al respecto podrán objetar los zoólogos, que son los primeros en aceptar que rinocerontes y elefantes son hoy los últimos vestigios de especies y de grupos que hace millones de años debieron ser mucho más ricos en tipos y en cantidad.

¿Y en el reino vegetal? Hace más de 200 millones de años imponentes florestas cubrían vastas regiones de la Tierra. De esta imponente masa vegetal provienen el carbón fósil que empezó a formarse en la en-

traña del planeta cuando las selvas fueron sumergidas por tremendos cataclismos.

De esas plantas de entonces perduran algunos ejemplares, como ser las secuías, verdaderos gigantes del mundo vegetal, que llegan a alcanzar hasta 140 metros de altura y que se encuentran especialmente en California y el ginkgo, el majestuoso árbol oriundo del Extremo Oriente, del que se han plantado algunos ejemplares en los jardines europeos donde, sin embargo, no llegaron a alcanzar el imponente volumen de los que crecen en China. Son considerados también estos árboles, fósiles vivos, raros sobrevivientes de los tremendos cataclismos de la prehistoria.

## Golpearon a la Esposa de un Subinquilino Cumplidor Para Obligarlo a Desalojar la Casa

El señor Miguel Angel González y su esposa, Elvira Gutiérrez, alquilan desde hace 18 años la vivienda ubicada en la calle Teniente Benjamín Matienzo 3196. Pagan por el inmueble 400 pesos mensuales. Pero como la casa es muy amplia, el matrimonio González decidió, hace 17 años atrás, subalquilar dos habitaciones. El subinquilino es el señor Juan De Dios Alcaraz, quien paga 365 pesos de alquiler mensual.

La casa, con todo, seguía resultando grande, y el matrimonio González decidió tomar una nueva subinquilina que paga aún más que el señor Alcaraz. De manera pues, que al matrimonio González no solo le salía gratis el alquiler de la casa (\$ 400), sino que ganaba dinero.

### • Tras 17 Años...

"Todo marchó bien durante esos 17 años —relató el señor Alcaraz— pero ahora González quiere desalojarnos, y no encuentra mejores medios que la violencia. El miércoles 22, por ejemplo, González y su esposa insultaron a mi señora justo cuando mi hija, Beatriz, llegaba de su empleo. Beatriz increpó entonces a la señora de González pidiéndole una explicación acerca de los deni-

grantes insultos. Pero la mujer se violentó aún más y mi hija se vio obligada a saltar por una ventana y correr en mi busca".

### • Esposa Golpeada

"Cuando llegué —continúa Alcaraz— a la habitación donde estaba mi esposa, vi que la señora de González la tenía de los brazos mientras su marido le aplicaba fuertes golpes en el pecho y otras partes del cuerpo. Al ver a mi esposa sangrando intenté defenderla, pero González, que es un hombre de gran físico me aplicó un golpe en el rostro. Mi hijo menor, Rubén Darío, de 11 años, avisó a la policía, la que llegó momentos más tarde".

### • Detenidos

El señor Alcaraz continúa refiriendo que una vez en la comisaría 31ª, las autoridades les tomaron declaración a González y a su esposa, quedando detenidos hasta las cuatro de la mañana. También dijo que su hija Beatriz, a pesar de ser menor de edad, fue detenida en la comisaría hasta las diez de la noche. La señora de Alcaraz recuperó la libertad el jueves a las cuatro de la madrugada, al igual que la esposa de González, y este

recién salió en libertad al otro día.

### • Maniobra

En resumen, los esposos Alcaraz recibieron una tremenda paliza y los agresores no tuvieron ninguna sanción y ahora —según el señor Alcaraz— continúan abusando de su fortaleza física para desalojarlos por la fuerza. El interés que tiene González en desalojarlos, radica en que el propietario de la vivienda, señor Alfredo Mazzoni, ofrecería una bonita suma para que le entregaran la casa. Y si González acepta teniendo otros inquilinos deberá repartir la

indemnización, en cambio, si está solo se quedará con todo el dinero. "Es decir —agregó Alcaraz— que además de haber vivido gratis durante tantos años, ahora pretende echarnos a la calle con fines tan ruines".

El caso del matrimonio Alcaraz ya es casi común, se repite diariamente en miles de hogares pobres que son avasallados sin que las autoridades tomen ninguna medida. Es de esperar que en este caso "alguien" intervenga a tiempo antes de que la incidencia ocurrida pueda desembocar en una tragedia.



VICTIMAS DE UN "VIVO" CON FUERZA. Juan de Dios Alcaraz y su hija, a quienes Miguel Angel González, válido de su fuerza física, quiere desalojar. Este es subarrendador de una vivienda, por la que obtiene pingües ganancias y aún quiere ganar mucho más por medio del desalojo.

## B.B. Desapareció de Río

RIO DE JANEIRO, 27 (ANSA). — Brigitte Bardot y su compañero, Bob Zagari, abandonaron el departamento que ocupaban en esta, ausentándose con rumbo desconocido. El portero del edificio supone que la famosa pareja se haya dirigido a Cabo Frio, para permanecer allí hasta la finalización del carnaval.

## Buena Noticia: Está en Marcha el "Operativo Tranquilidad"

Comenzó esta mañana una nueva etapa de tranquilidad para la población porteña debido a la campaña organizada por la Municipalidad para reprimir los ruidos molestos.

Como se recordará, hace un par de años se llevó a cabo una operación similar, cuyo éxito fue total y la ciudad de Buenos Aires fue una ciudad dinámica y ágil como siempre... pero tranquila.

Aquella época pasó y poco a poco los automotores le fueron tomando nuevamente el sabor al "ruidito", hasta que en los últimos tiempos ya era insostenible. Ahora la Comuna decidió

poner punto final a estos atropellos (como correspondiente que siempre han tenido vigencia las reglamentaciones al respecto) y desde hoy hará cumplir el "Operativo Tranquilidad".

Los primeros resultados indican que la población motorizada se hará eco de la inquietud de los funcionarios comunales, puesto que en la mañana de hoy, en la zona céntrica, ya se había reducido bastante la "sinfonía en motor" de los últimos tiempos.

Pero "el "Operativo recién iniciado pretende abarcar aún más allá del mero silencio de las bocinas. Es pro-

pósito de la Comuna tomar las medidas necesarias para eliminar todo tipo de ruidos molestos que atenten contra la tranquilidad pública, alcanzará también a los altavoces de los clubes (sobre todo ahora que llega el carnaval), o entidades que organicen bailes o reuniones artísticas y que en la actualidad significan una verdadera tortura para el vecindario.

El "Operativo tranquilidad" se desarrolla a través de la acción conjunta de la Dirección de Tránsito y de los inspectores municipales, quienes son los encargados de reprimir con severas multas todas las transgresiones

a los reglamentos vigentes.

El primer procedimiento tuvo lugar en San Martín y Madero. El infractor fue un camión con escape libre, cuyo conductor debió proceder a la colocación del silenciador en la playa de estacionamiento ubicada frente a la plaza Colón. El ocupante del vehículo no puede salir hasta que haya cumplido con el requisito correspondiente. Posteriormente, la comisión se trasladó hasta la terminal Retiro de colectivos y realizó una amplia inspección. Se comprobó que un solo vehículo poseía la denominada bocina "ruteo" procediéndose de inmediato a desconectarla.

### SIEMPRE LO TIENE PRESENTE EL SR. VICEPRESIDENTE

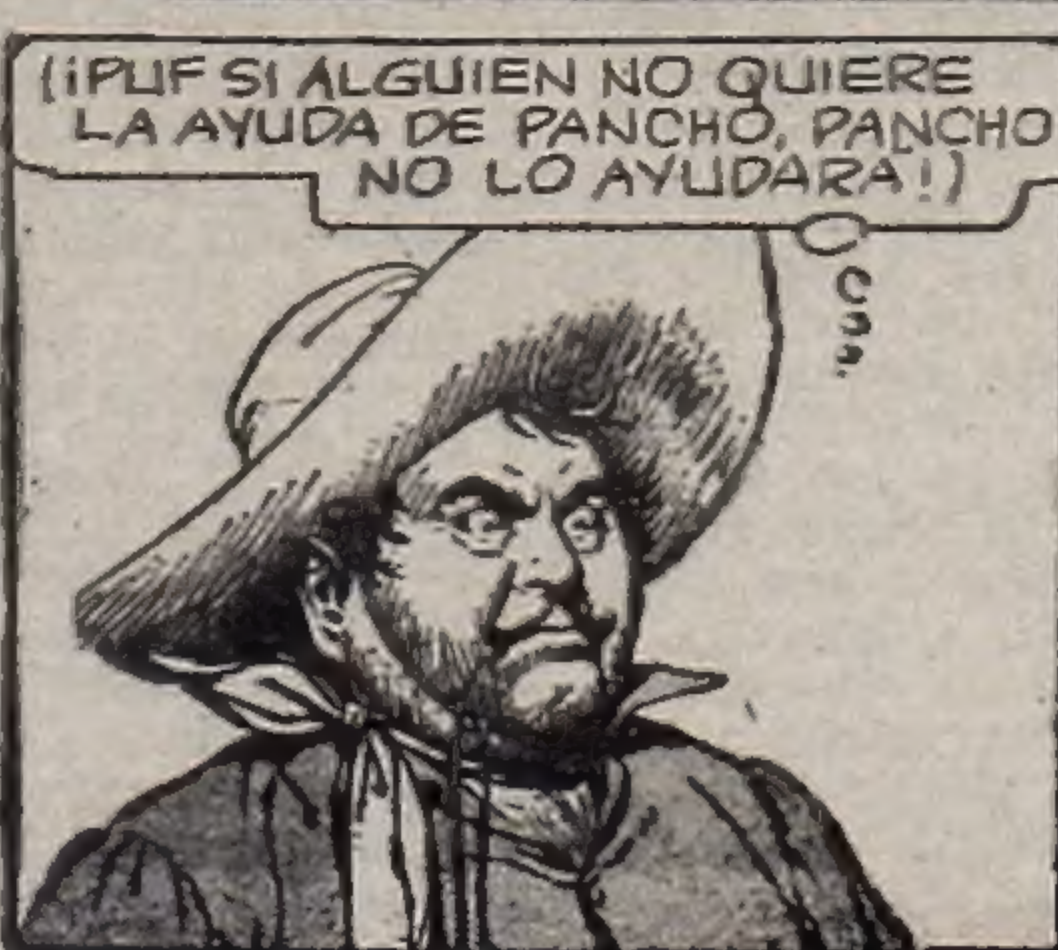
por MEZZADRA



Esta campaña de intrigas Se inicia en octubre ocho Justito a muy pocos días Del casamiento de Pinocho.

## CISCO KID

por JOSE LUIS SALINAS



# AGATHA CHRISTIE "LA REINA DEL CRIMEN", VIVE HOY SU PROPIA NOVELA DE MISTERIO

LONDRES, 27 (France Presse). — "Ocho días después de que abandonara su domicilio en Sunningdale, en circunstancias todavía no aclaradas, el misterio sobre la desaparición de Agatha Clarissa Christie continúa sin aclararse. Pese a todo, la policía ha conseguido reunir algunos indicios. Ahora se sabe con seguridad que la joven que paró en plena noche a un sepulturero en el cementerio local para que le ayudara a poner su automóvil en marcha no era otra que la desaparecida escritora. Su automóvil fue encontrado poco después abandonado en una carretera rural. En el interior del vehículo se encontraron tiradas sobre los asientos y por el suelo ropas de mujer. Después desapareció todo rastro. Y se planteaba el problema: ¿huída, crisis de amnesia o... crimen?"

## • Aventura Inconclusa

Esto no es el comienzo de una novela policial, sino el relato periodístico de un hecho que apasionó al Reino Unido en el mes de diciembre de 1928. La aventura no terminó de manera sangrienta. Agatha Christie era víctima de una crisis de amnesia debida a una violenta discusión con su primer marido, el coronel Archibald Christie. Tras diez días de búsqueda, fue hallada en una pensión en Yorkshire.

Dos años más tarde Agatha Christie se divorció y publicó "El asesinato de Roger Ackroyd", que, según los críticos de la época, revolucionaba el estilo de las novelas policíacas.

Hoy día, a los setenta y un años de edad, Agatha Christie, tiene el prestigio que merece a los miembros de la familia real. No ha sido proclamada "Reina del Crimen", esta anciana corpulenta, de cabellos blancos cuidadosamente peinados, de ojos alegres, que deja ver sus gran-

des dientes a través de una amplia y maliciosa sonrisa? Su imperio se extiende a unos trescientos millones de lectores. Sus obras han sido traducidas a 103 idiomas contra las 92 lenguas a que ha sido traducido Shakespeare, el gran dramaturgo inglés, según un reciente informe de la UNESCO. En el plano mundial, Agatha Christie, ocupa el quinto lugar, detrás de Lenin, Tolstói, Julio Verne y Dostoyevski.

## • Tras la Cortina

Si bien actualmente, su estilo ha conquistado a los países de detrás del telón de acero, sin ninguna discusión, su influencia era considerada como nefasta, hace solo quince años. Cuando la editorial "Penguin", reeditó diez de sus novelas con una tirada de cien mil ejemplares cada una, en 1948, la prensa soviética comentó con acritud: "No es por mero azar que las hienas de la banda Cripps-Bevin-Atlee-Churchill, han elegido este momento de la historia del mundo para distribuir un millón de Agatha Christie. Se trata de un intento deliberado para desviar la atención de las masas de las maquinaciones de los belicistas."

Desde entonces, los dirigentes comunistas han cambiado de opinión y Agatha Christie encuentra hoy sus admiradores más fervientes entre la juventud de los países satélites. Pero es cierto que ha sido

siempre la burguesía la que le ha suministrado sus víctimas. En las sesenta novelas policíacas que ha escrito en los últimos treinta y seis años, no solo los cadáveres —sobre los que se ejercen las pequeñas células grises de Hercule Poirot o la benevolente atención de Miss Marples— sino también los asesinos, hacia los que se tiende en el penúltimo capítulo el dedo acusador, pertenecen a las clases acomodadas y, sin esfuerzo, se adviene que son conservadores, militares retirados, propietarios rentistas, gente más o menos allegada a la Iglesia. Si, por casualidad un "económico mente débil" se mezcla entre estos pequeños grupos cerrados en los que el cianuro se bebe en copas de cristal tallado, se puede estar se-

guro de que no es el culpable. Agatha Christie, que evoca irresistiblemente la Inglaterra de los años veinte, es de origen norteamericano por su padre, Frederick Miller, que vino de Nueva York para establecerse en Turquía a fines del siglo pasado.

En 1914, Agatha Clarissa Miller, joven enfermera de cabellos negros, curaba en el hospital de Torquay a los primeros heridos de la primera guerra mundial, cuando encontró a un joven oficial, que no suponía que ella haría que su nombre, Christie, llegara a ser más conocido que el de Shakespeare.

De este matrimonio nació una niña y fue en parte, para contribuir a los gastos de su educación, por lo que Agatha,

después de su divorcio, se puso a escribir.

En 1930, durante un viaje por Irak, se encontró con el arqueólogo británico Max Mallowan, con el que contrajo matrimonio. Esta unión fue feliz: "Lo bueno de los arqueólogos es que cuanto más envejece una, más les interesa".

Después de la segunda guerra mundial empezó a adaptar sus novelas al teatro. En 1952 donó a su nieto los derechos de autor de su obra "La Ratona", la cual ha entrado hace dos meses en su duodécimo año, batiendo en mucho todos los records existentes. Hoy día el nieto de Agatha Christie es millonario.

Como dramaturga ha tenido un éxito comparable al de la novelista, con una sola excepción: en 1958, su obra "Verdicto" fue un rotundo fracaso y retirada del cartel al cabo de cuatro semanas.

## • Novelas en TV

El prestigio de la "Reina del Crimen" tenía caracteres tan institucionales, que el fracaso de esta obra adquirió a ojos de los británicos las dimensiones de un duelo nacional.

"En circunstancias tan tristes, el silencio se impone", tituló el "Daily Telegraph". Agatha Christie reaccionó vigorosamente: "pienso retirarme, pero nunca lo haré con

un fracaso", dijo. "Diamen- te, después, todas sus obras — que alcanzan actualmente el respetable número de diecisiete — han tenido éxito, y no había ya de retirarse. Por el contrario, trabaja actualmente en la adaptación teatral de una novela, "Bleak House", de otro autor de gran éxito: Charles Dickens. Por otra parte, firmó un contrato por cien mil libras esterlinas con la Metro Goldwin Mayer, para la adaptación para la televisión de sus novelas, que continúa produciendo a un ritmo de dos o tres por año. Su método de trabajo es inalterable: tiene una idea — mientras se ocupa de los quehaceres caseros — y piensa los detalles de la intriga en su baño, mientras come manzanas. Después comienza a redactar su novela a máquina, escribiendo solo con tres dedos.

## • "Violín de Ingres"

¿Qué fortuna ha podido acumular Agatha Christie durante su larga y pródiga existencia?

Sus beneficios han sido estimados —hace ya varios años — en dos mil libras esterlinas por semana. Ella se abstiene de confirmar esta cifra, declarando solamente que el fisco retiene casi la totalidad, y ella debe ser sin duda alguna, una de las contribuyentes más importantes de Gran Bretaña.

Por otra parte, su "violín de Ingres", la arqueología — de la que ella es una humilde colaboradora de su marido —, es uno de los más caros que existen en el mundo. Por lo demás, su vida es de una gran sencillez. La única sombra es la longevidad de su detective Hercule Poirot, que le importa tanto como Sherlock Holmes exasperaba a su ingrató creador, Conan Doyle.

## Carestía: Abaratan el Costo de la Muerte

MENDOZA (C). — Abaratar el costo de la muerte puede ser también una forma de reducir el costo de la vida. Así parece interpretar la Municipalidad de Rivadavia, que acaba de decidir la incorporación de servicios fúnebres a precios reducidos para el vecindario. Se prestará en tres categorías, con precios de 20.000, 10.000 y 8.500 pesos. Habrá también prestaciones gratuitas en casos de comprobada falta de recursos.

# En Varios Accidentes de Tránsito Perdieron la Vida Cuatro Personas

## PERSONAJES

### • Sabía Contar

En Tandil, personal policial de dicho lugar detuvo a Jorge Castro, argentino de 61 años, soltero, analfabeto, por resultar el autor de diversos robos de dinero y otros efectos de la finca de Eduardo Ramón Costa. Castro que no sabe leer, pero sí contar muy bien los billetes, se había apoderado de una billetera con 9.900 pesos, una radio a transistores, un reloj de mesa, una valija y gran cantidad de ropas.

### • Infantilismo

Miguel Ravadaneira y Domingo Dragonetti, al parecer sufren de un grave complejo de regresión infantil, según lo demostraron primeramente sus actos. Días atrás, los dos sujetos penetraron en la finca que el señor Constantino Diliberto, posee en Esteban Echeverría, y luego de forzar un candado se apoderaron de un auto de juguete y un triciclo. Una vez detenidos los dos delincuentes, se pudo establecer que de infantilismo nada había, sino que ya tenían un comprador, que pagaría 7.500 pesos por los juguetes robados a Diliberto. Ahora, en la sombra de la celda, quizá necesiten un "chiche" para no aburrirse.

### • Ciclistas

Personal de la comisaría de Quilmes procedió a la detención de Eduardo Rodríguez Rojas, domiciliado en la calle Lugones 224 de dicha localidad, quien interrogado por sospechársele que desarrollaba actividades al margen de la ley, manifestó que en compañía de su primo Miguel Rojas, N. Garofalo y Justo Espindola, el año pasado había robado tres bicicletas del interior de una finca de la calle Moreno 1324 de Quilmes, las que luego vendieron en la suma de 2.500 pesos.

Los detenidos confesaron que pensaban utilizar los rodados para participar de un extenso raid ciclista, pero resolvieron venderlas, ya que ese viaje les ocasionaría muchos gastos...

## Condenan al Culpable de un Choque Ocurrido Hace 5 Años

En la víspera se registraron numerosos accidentes que produjeron la muerte a varias personas y otros tantos lesionados.

SANTA FE, 27 (C). — En un choque de automóviles perdieron la vida una mujer y un niño. El accidente se registró en la ruta nacional número 98 que une la localidad de Tostado con Reconquista, a unos 15 kilómetros de la primera; una camioneta, chapa D. 319, que era conducida por Mario Nacih, argentino de 25 años, domiciliado en Malabrigo, quien era acompañado por Juan Carlos Lamas, argentino, de 28 años, chocó con otro vehículo similar, chapa P. M. 421, pilotado por Fabián Silvestre, argentino, de 24 años, que viajaba acompañado de su hijo, Raúl, de 4 años, la señora Valeria Fariás de Monges, argentina, de 55 años; Mercedes Monges, de 17 años; y el niño Oscar Monges, de 7.

A raíz de la falta de visibilidad, producida por la polvareda levantada por un camión que circulaba por la izquierda de dicha ruta, los dos mencionados vehículos se enfrentaron. La terrible colisión produjo la muerte de la señora Monges y el niño Oscar Monges.

### • Un Tren

El tren número 51, que había partido de la estación Constitución, con destino a la estación norte de la ciudad de Mar del Plata, embistió a un camión en un paso a nivel. El hecho sucedió a las 22.10, en las vías del Ferrocarril Roca a la altura del paso a nivel 180. El camión era conducido por Julio Nieri, quien dejó de existir poco después.

Una señora que acompañaba a Nieri, y a quien no se ha podido identificar hasta el momento, sufrió varias lesio-

nes, siendo internada en el hospital de Mar del Plata.

### • Dos Choques

ROSARIO, 27 (C). — Dos choques producidos en esta ciudad dejaron como saldo un muerto y cinco heridos. El primero de ellos ocurrió a las 3 de la madrugada en la mencionada ciudad. El automóvil chapa 307.581, de la ciudad de Córdoba, conducido por Julio Figueroa, de 24 años, domiciliado en San Nicolás, a quien acompañaba la señorita Olga Rodríguez, de 22 años, circulaba por el Boulevard Oroño y al llegar a la calle San Juan, chocó violentamente con el "jeep" R.A.A. 255, que era conducido por Juan R. Nolas y en el que, además, viajaban Juan Carlos Díaz y Roberto A. Linares.

Debido a la violenta colisión, Figueroa sufrió un traumatismo en el cráneo y varias fracturas en la pierna y brazo derecho, a consecuencia de lo cual falleció al ser internado en la Asistencia Pública. A su vez, la acompañante, también con diversas heridas.

El segundo de los accidentes se produjo en la ruta 92 a dos kilómetros de San José de la Esquina. El automóvil chapa R. A. I. 281, a cargo de Oscar Dolci, de 26 años, vecino de esta localidad, con quien viajaban Noemí Legnini, Inés Alaniz y Tomás Agnani, domiciliados en la localidad de Pérez, chocó con el camión chapa C. R. 621 que circulaba en sentido contrario. Los cuatro ocupantes sufrieron heridas.

### • Distraído

Hace cinco años, el 2 de noviembre de 1959, en la esquina de Diagonal Norte y Suipacha, un automóvil conducido por Osvaldo Cayans, chocó contra otro que conducía Mario Trepechio,

quien sufrió diversas lesiones a raíz del violento golpe. Llevado el hecho al fuero de la justicia, Savans fue condenado por lesiones culposas debido a su negligencia en el volante.

Trepechio, no conforme, le demandó para que le resarciese los perjuicios que había experimentado. El amonestado conductor alegó que los dos tenían culpa en el accidente, ya que Trepechio debió haber extremado precauciones al cruzar, en razón de que los semáforos indicadores no funcionaban en ese momento. La Cámara de Apelaciones rechazó estas excusas, ya que las luces, según los informes recibidos funcionaban normalmente, pero una razón, y bien valedera, para comprobar el descuido de Sayans fue mostrada en el juicio. La sentencia dice "Que Sayans se distrajo en observar el paso de tres mujeres, sin fijarse en las indicaciones del semáforo".

Llega así a la conclusión de que Trepechio no tuvo culpa en el percance y condena a Sayans, por lo tanto, a que indemnice al otro conductor por los perjuicios del encontronazo.

### • Pequeño Ciclista

Por la calle Génova, en dirección a la avenida Montevideo de la localidad de Berisso, avanzaba una camioneta tipo rastrojero conducida por Orlando Martín Herrera. En sentido contrario, manejaba una bicicleta el menor Fernando David Burgos, de 12 años, domiciliado en Artes e Hipólito Yrigoyen, de la mencionada ciudad. A la altura de la calle Baradero, el pequeño ciclista viró hacia la izquierda, sorprendiendo a Herrera, cuyo automotor derribó al joven Burgos. El niño fue internado en el hospital de niños de La Plata,

## LA CARA SOMBRIA DE LA "CIUDAD FELIZ"

ASESINARON A UNA ANCIANA  
Y FUE RAPTADA UNA NIÑITA

MAR DEL PLATA (De nuestro enviado especial). — La gran ciudad que vive a ritmo vertiginoso, alocado y lleno de múltiples diversiones, oculta tras las gigantescas olas del torrentoso caudal humano que baña las playas, a tenebrosos, asesinos y malhechores que se confunden entre miles de ciudadanos honestos. La crónica policial vuelve a registrar dos hechos delictuosos: uno cometido con bárbaro ensañamiento al asesinar a una anciana, y el otro lo constituye el secuestro de una niña de tres años de edad. Así, pues, esta ciudad vuelve a estar en el tapete delictivo, cuando aún no se han aclarado los asesinatos de tres mujeres, una de las cuales apareció ahorcada en la playa, la otra estrangulada en la vía pública y la restante envenenada.

## • La Anciana Asesinada

En la víspera, a las 20.30, el teléfono de la seccional 4ª sonó insistentemente. El oficial de guardia atendió y oyó una voz grave, pausada, que dijo: "En la calle Francia 2078 hay una mujer asesinada...". y cortó.

Una comisión se trasladó hasta el lugar indicado por el misterioso informante, y al llegar a la finca estableció que allí vivían los esposos Eduviges Arriola de Méndez, de 60 años, e Isidro Méndez, de 65 años.

Los empleados policiales forzaron una de las puertas y entraron a una habitación que estaba en completo desorden. Revisaron la misma y junto a una cama, en el suelo, encontraron el cuerpo de la señora de Méndez. Tenía las ropas destrazadas y el cráneo hundido a golpes. Inmediatamente se solicitó la colaboración del personal del Gabinete Dactiloscópico de la Brigada de Investigaciones, que se encargó de recoger todas las huellas dactilares que había en objetos y muebles.

## • Con un Hierro

Posteriormente el médico forense estableció que la señora de Méndez fue asesinada con un hierro, con el cual se le aplicaron violentos golpes en la cabeza, produciéndole la pérdida de la masa encefálica y el hundimiento del cráneo.

El marido de la víctima no fue encontrado en la casa, pero esto no da pie a las autoridades para sospechar del mismo, pues por referencias de los vecinos se supo que el matrimonio, además de vivir en absoluta armonía, no pudo tener motivo al-

guno para protagonizar una incidencia que degenerase en asesinato.

Las autoridades policiales han iniciado las investigaciones pertinentes para esclarecer el bárbaro asesinato, que podría tener como móvil "una venganza equivocada", o bien el robo.

## • El Secuestro

El otro hecho que causó sensación es el siguiente: en la misma seccional que interviene en el caso relatado, se presentó la señora Elsa Araceli Zamorano, quien denunció que ayer, a las 18.50, una persona que presumiblemente se llame Roberto Jesús Magariño, irrumpió en su domicilio, Don Bosco 2774. El hombre, según la señora Zamorano, iba armado con un revólver de grueso calibre, y tras amenazarla de muerte le secuestró a una hijita de 3 años.

La desesperada madre, al ver que el individuo raptaba a la pequeña, trató de resistirse obstruyéndole el paso, mientras profería gritos en demanda de auxilio. Pero el secuestrador alzó el arma y le descargó varios golpes en la cabeza, dejándola desvanecida. Siempre de acuerdo con la denuncia de la señora Zamorano, el secuestrador se dio a la fuga sin dejar rastros. La policía ha iniciado las investigaciones tendientes a individualizar al secuestrador y a la criatura raptada, estimándose que el sujeto pertenece a una organización de tenebrosos. Otra de las medidas adoptadas por la policía fue hacer circular por todas las delegaciones y comisarías de la ciudad y alrededores, fotografías y datos de filiación de la criatura secuestrada.

ESCALOFRIANTE CONFESION: "ACABO  
DE ENVENENAR A MIS DOS HIJITAS"  
LA MADRE, PRESA; LAS NIÑAS, GRAVES

LA PLATA (Corresponsal). En la comisaría 1ª de esta ciudad, se presentó ayer, a las 15, una señora, y dirigiéndose al oficial que estaba de guardia le dijo: "En la calle Aristóbulo del Valle 148, de Ensenada, donde vivo yo, están mis dos hijas, Graciela Noemí, de tres años, y Yolanda Lillana, de un año. Las encontrarán tiradas sobre una cama... yo las envenené..." La insólita revelación de la mujer, que resultó ser Lidia Iturbe de Díaz, de 23 años de edad, hizo que las autoridades se movilizaran inmediatamente: por el Comando Radioeléctrico se solicitó al personal policial de Ensenada, que acudiera al domicilio de Aristóbulo del Valle 128 a verificar las manifestaciones de la señora Díaz.

Un oficial con dos empleados se constituyó en el re-

ferido domicilio y tras violentar la puerta de entrada establecieron que, efectivamente, en el dormitorio del matrimonio Díaz, sobre la amplia cama, estaban las dos niñas. Presentaban evidentes síntomas de intoxicación y su estado era grave. Las autoridades traslada-

## Drama Pasional: 1 Muerto

SANTA FE (Corresponsal). — En la localidad de Coronda, se registró un grave hecho de sangre del cual fueron protagonistas, Raúl Ignacio Peralta, de 23 años, y su concubina Olga País de Lescano. A raíz de una violenta discusión Peralta, armado con un cuchillo de grandes dimensiones, aplicó a su compañera dos profundas puñaladas en el vientre.

Las autoridades policia-

ron a las pequeñas víctimas al Hospital Horacio Cestino, donde al comprobarse el grave estado en que se hallaban se ordenó trasladarlas al Hospital de Niños de La Plata. Al llegar a este nosocomio los facultativos comprobaron que tanto Graciela Noemí, como Yolanda

les, que fueron avisadas por los vecinos que presenciaron el episodio, concurren al escenario del hecho y detuvieron al agresor. Mientras tanto, la víctima fue trasladada a un hospital de Coronda, desde donde fue llevada al Hospital Provincial de ésta. A pesar de las curas de urgencia que se le practicaron falleció a poco de haber llegado al nosocomio Provincial.

Lillana, habrían sido envenenadas con barbitúricos.

Los empleados policiales de Ensenada secuestraron en la habitación donde encontraron a las pequeñas víctimas dos cajas vacías que habían contenido Luminal, y dos frascos con otros barbitúricos.

Los médicos forenses, mientras tanto, revisaron a la madre que intentó asesinar a sus dos hijitas, e informaron a la policía acerca del estado de la misma.

Las autoridades decretaron el secreto sumarial, por lo que no pudo saberse si el esposo de la señora Lidia Iturbe fue ubicado e interrogado. Se espera que para mañana se den a publicidad los motivos que la señora Iturbe tuvo para intentar asesinar a sus dos pequeñas hijas.

## ASALTOS

## • En un Garaje

Denunció en la comisaría 37ª Francisco Aubelle, español, de 54 años, soltero, sereno del garaje sito en Conesa 2275, que ayer a la 1.55 tres individuos armados de revólver lo amenazaron luego de penetrar en el local. Una vez que los maleantes se aseguraron de que nada más había dentro del garaje, se apoderaron del automóvil chapa 427.703, de la Capital Federal, marca Rambler, modelo 1963, propiedad de Enrique Sarquis, domiciliado en Monroe 3284. El vehículo no fue valuado todavía por el propietario.

## • A un Taxista

Dos individuos que ascendieron al taxi chapa 2395, en Moldes y Virrey Loreto, amenazaron con armas de fuego a su conductor, Luis Ferreyra, argentino, de 33 años, soltero. Los maleantes se apoderaron del automóvil, además de sustraerle a Ferreyra un reloj y 1.800 pesos en efectivo.

## • En una Joyería

Personal de la comisaría 11ª intenta localizar a dos individuos que en la víspera penetraron en la joyería ubicada en Corrientes 4674, y luego de amenazar a su propietario, Adolfo Garibotti, y a los empleados Jorge Pidal y Elda Pringo, se apoderaron de alhajas por valor de 250.000 pesos y mil en efectivo.

## En un Domicilio

Oswaldo Carlos Rest se presentó en la comisaría 33ª y denunció que tres desconocidos, luego de golpear la puerta de su domicilio, ubicado en Ciudad de La Paz 1259, lo amenazaron con armas de fuego obligándolo a penetrar nuevamente. Una vez en el interior de la casa, los delincuentes se apoderaron de 155.000 pesos en efectivo que Rest guardaba en un ropero. Los desconocidos se dieron a la fuga en un automóvil.

Por Mirar el Paisaje, a un Camionero se le Fue el Vehículo  
Cargado de Vacunos por una Pendiente. Solo Murió un Animal

BAHIA BLANCA, 27 (C). — El ingreso a la ciudad por la Ruta 3, permite al viajero apreciar un agradable espectáculo. Este era visto por un camionero, que procedía de Tandil. Para ello detuvo el semirremolque, marca Skoda, un camión jaula con

26 vacunos destinados a un remate en Villa Borden. Cuál no sería la sorpresa de Horacio Gil, que registra su domicilio en la Capital Federal, al ver que el automotor se deslizaba por la pendiente, detrás del cementerio.

Un motoneta que circulaba por el lugar, ascendió al vehículo a fin de aplicar los frenos, pero ya era tarde; se produjo el vuelco. Por suerte, solo uno de los 26 animales fue sacrificado. Hay pérdidas por \$ 300.000 y el camión se valuó en tres millones.

# MATOSAS PIDE UN MILLON MAS DE LO QUE OFRECE RIVER

## El Contrato del Oriental Sigue sin Firmarse

Roberto Matosas estuvo el sábado, en Buenos Aires, en una visita relámpago de tres horas. Concurrió, en ese lapso, a un programa de televisión, y luego conversó con dirigentes de River acerca de las condiciones de su contrato. No hubo acuerdo, razón por la cual habrá una nueva conversación en el curso de la presente semana, en día aún no determinado, para tratar de solucionar el diferendo. El crack oriental desea asegurar su porvenir de una vez por todas.

### • CRONICA lo Anticipó

Cuando se concretó la operación entre Peñarol y River, publicamos un reportaje al crack enviado por nuestro corresponsal en Montevideo, en el que Matosas decía:

—Todavía no nos hemos puesto de acuerdo con River. Ya sus dirigentes me han hecho un ofrecimiento, que yo no he aceptado, pero tengo la seguridad de que el sábado, cuando vaya a Buenos Aires, llegaremos a un entendimiento por cuanto la diferencia entre lo que me ofrecen y lo que yo pretendo es ínfima.

No quiso decir Matosas a cuánto se elevaba exactamente esa diferencia que calificaba de pequeña, pero ahora resulta fácil deducir que no debe ser tan ínfima desde el momento que ha impedido la firma del contrato, formalidad que la gente de River descontaba.

## Crónica EN EL DEPORTE

que se iba a llenar precisamente el sábado.

Luego de la conversación que no desembocó en la firma de Matosas, algo ha trascendido a través de esa cortina de silencio tendida por el club argentino y por el propio jugador. La diferencia sería de un millón de pesos de nuestra moneda. Como se ve, una suma no tan ínfima, aunque Matosas tenga en cierto modo el derecho de considerarla así en relación a los 33 millones que a River le cuesta el pase.

Cabe preguntar: ¿Si la diferencia fuera a un millón, cuánto percibiría realmente el crack uruguayo por su ingreso a River? En Montevideo se habla de un millón oro, es decir, aproximadamente siete millones argen-

tinios. River le habría ofrecido seis. Matosas se mantiene firme en los siete. Y de su decisión de que se llegue a esa cifra habla elocuentemente la posición adoptada, que fue de intransigencia.

Matosas considera que debe asegurarse de manera definitiva su porvenir. Y tan importante juzga su pase a River que abandonará sus estudios de odontología (le faltan dos materias para completar el segundo año de preparatorios) considerando que con el fútbol debe ganar lo suficiente como para no necesitar en el futuro ejercer la profesión que había elegido.

### • Resolución el Jueves?

Declamamos que no se ha fi-

jado aún la nueva fecha en que Matosas vendrá a Buenos Aires para seguir debatiendo el problema de su contrato. Podría ser el jueves, aunque resulta probable que los dirigentes riverplatenses exijan su presencia aquí para antes de ese día. En el club de Núñez se confía plenamente en llegar a un acuerdo. Acaso se parta la diferencia. Posiblemente también se haya decidido ya darle al jugador lo que pide, considerando que un millón más entre tantos millones no forma porcentaje apreciable. De cualquier manera, la verdad es que Matosas es de River, pero hasta ahora de manera solo nominal. Lo será concretamente cuando firme su contrato. E importa destacar la veracidad de la información de CRONICA cuando afirmó que existían divergencias entre club y jugador acerca del monto de la prima. Lo ocurrido el sábado lo demuestra fehacientemente. Pero no cabe dudas de que el interés de River por este jugador y el de Matosas por ingresar a River, solucionarán este inconveniente.



MATOSAS aún no es de River. Por lo menos no se ha producido la firma de su contrato hasta el momento. El crack pide un millón más de lo que ofrece el club de Núñez y esta semana seguirán conversando.

PEDER...  
sibilidad...  
tiones po...

### Inigualable: Pelé Volvió a Dar Clase

SAN PABLO, 27 (France Presse). — Santos, con Pelé, volvió por sus fueros al derrotar por 6 a 0 al Bahia por la Copa del Brasil. Pareció una aplanadora aplastando una simple cajita de fósforos. Pelé, "El Rey", jugó de goleador y bastón. Volvió a entenderse con Coutinho, que actúa para "La Perla Negra" como un resorte de comunicación porque recibió el llamado, lo transporta a contral remotó y luego devuelve, casi siempre dentro del área peligrosa. El enorme poder ofensivo del Santos está apoyado, aunque parezca mentira, en una defensa en la que están declinando por veteranía Zito y Mauro. Santos se desahogó de la campaña un tanto opaca del año pasado. Su juego colectivo e individual fue un verdadero manual sobre fútbol. El crítico menos avisado viendo jugar un once así, con sus piezas completamente aceitadas y con sus hombres derrochando imaginación y destreza, no tendría dudas sobre el ganador del próximo mundial de Londres, en 1966. Indudablemente, Santos ganará la Copa del Brasil en su segundo match contra el Bahia, que se realizará el miércoles en la lejana capital nordestina de San Salvador de Bahía, porque su fútbol está intacto y el genio de Pelé siempre innovando en el arte del balompié.

## Abren los Juegos de Invierno en Innsbruck; Escasea la Nieve

INNSBRUCK, 27 (ANSA). — El presidente de Austria, Julius Schaefer, después del desfile de las naciones presentes en Innsbruck para la participación en los Novenos Juegos Olímpicos de Invierno, inauguró el Congreso del Comité Olímpico Internacional. El presidente del comité austríaco, Hans Drimmel, señaló que la llama olímpica "da nuevamente señales claras de su vitalidad", y expresó que, actualmente, tiene problemas el deporte olímpico, especialmente porque "las masas no distinguen con claridad la diferencia que existe entre un juego de circo y una manifestación deportiva". El jefe del gobierno dijo, entre otras cosas, que "las olimpiadas demuestran que la juventud constituye la esperanza común de la humanidad en un futuro pacífico y feliz".

Avery Brundage, presidente del Comité Olímpico Internacional, deploró "el aumento de las ingerencias políticas en la actividad deportiva y condenó la creación de atletas de Estado, atletas de Universidad, atletas de empresas, "que es alentada bajo el pretexto del progreso social". "¿Qué ejemplo se brinda a la juventud —prosiguió— si se admiten atletas que reciben premios especiales solamente porque tienen más músculos? ¿Debemos esperar la creación de una nueva clase de ciudadanos, de un "ejército deportivo"?"

### • Labor del Comité

Hoy deberá pronunciarse el comité sobre el pedido de exclusión de Sudáfrica, acusada de aplicar discriminación racial, en el deporte.

Mañana será elegido el lugar donde deberán efectuarse los Juegos Olímpicos Internacionales de 1968. Seis ciudades han presentado sus candidaturas: Calgary (Canadá), Grenoble (Francia), Lahti (Finlandia), Lake Placid (Estados Unidos), Oslo (Noruega) y Sapporo (Japón).

### • Accidentes en la Nieve

INNSBRUCK, 27 (France Presse). — El accidente que ha costado la vida al esquiador Ross Milne; los otros, muy graves, de que han sido víctimas los corredores de Liechtenstein, Edmund Schaedler (conmoción cerebral y fractura del antebrazo) y Wolfgang Ender (fractura de ambas piernas) han provocado intensa conmo-

ción en Innsbruck y planteado el problema de la seguridad de la pista de descenso de Patscherskofel. Efectivamente, los tres esquiadores citados sufrieron las graves heridas cuando se entrenaban en dicha pista.

Se recuerda que hace días, otro de los deportistas que iba a participar en los juegos olímpicos, perdió también la vida cuando el trineo (Luge) en el que se entrenaba se salió de la pista. El comité de pruebas decidió mantener la pista de Patscherskofel como escenario de la prueba de descenso olímpico, pero adoptó importantes medidas de seguridad, especialmente la colocación de muchos fardos de paja y redes protectoras en los lugares más peligrosos.

## Fangio Contrató a 6 Pilotos Suizos y Comprará Coches

GINEBRA, 27 (France Presse). — El ex campeón del mundo de automovilismo, Juan Manuel Fangio, declaró durante una entrevista concedida al diario "La Suisse", de Ginebra, que pensaba comprar veintidós automóviles de carrera en Italia y tres en Londres.

El célebre piloto argentino añadió que irá a Londres para "asistir al "Racing car show" con miras a comprar "bóridos", ya que, junto con Vico, industrial de Turin, pensaba crear un equipo italoargentino, incluyendo entre otros vehículos, dos automóviles de la fórmula uno, que competirán en los grandes premios.

Por otra parte, Fangio, que regresará a la Argentina el próximo 4 de febrero, anunció que "el motivo de su visita a Ginebra era el de contratar a cuatro pilotos suizos para que participen en cuatro pruebas automovilísticas fórmula Juniors, que se realizarán en Argentina, a partir del 16 de febrero, en ocasión del sexagésimo aniversario del Automóvil Club.

"Los cuatro pilotos en cuestión —añadió Fangio— son Foitex, Habegger, Schaeffer y Moser, que manejarán coches Lotus, Cooper y Brabham.

## Si Hubiera Empleo Solución Daría

### Bayo Pasó la Prueba: Firma Hoy

El viernes al anochecer Daniel Bayo se hizo presente en los consultorios de la APA, donde los profesionales que forman el plantel médico de la entidad de la calle Viamonte lo esperaban para revisarlo "con cuatro ojos", de acuerdo con las normas que se siguen para asegurar a los clubes adquirentes la salud, integral de los cracks en que invierten ingentes sumas de dinero.

### • Todo Bien

Como se descontaba, Daniel Bayo salió de la aventura con el más completo de los éxitos, hasta el punto de poder decir, como los ilusionistas que muestran sus anchas mangas, "nada por aquí, nada por allí", pero, a la inversa de ellos, sin trampas porque el prolijo examen reveló inmejorable estado total de salud física.

Racing, que además del pase definitivo de Marchetta debe abonar a Gimnasia y Esgrima de La Plata siete millones de pesos, en reactivamente cómodas cuotas, puede hacerse cargo del compromiso con absoluta confianza, por lo que ha citado a Daniel Bayo a concurrir esta noche para convenir condiciones —ya conversadas— y firmar el correspondiente contrato.

Estaba dentro de lo posible y se produjo: los brasileños vencieron a los uruguayos —contundente por cierto— y van a partido final con iguales puntos que nuestra selección. Así como puede definirse el partido favorablemente a cualquiera de los dos bandos también puede darse el caso de empate, situación que crearía un nuevo problema a los varios derivados de la intervención —conseguida con "forceps" de la presentación de Brasil.

### • Lo Dispuesto

En cualquiera competición seriamente organizada se previenen todas las contingencias que puedan producirse y los participantes, por el solo hecho de intervenir, comprometen su acción al cumplimiento de las respectivas reglamentaciones.

Para el Segundo Campeonato Sudamericano de la Divisional de Ascenso se decidió que en caso de empate en el primer partido y para la calificación del campeón, deba jugarse un nuevo partido y que, si también ese match resultara empatado, se recurra a la lotería.

River Plate adquirió al uruguayo en 33 millones de pesos.

Puede que sea imposible establecer si 33 millones o 33 centavos. Pero en cambio es seguro —al margen de como juegue el Santos Plate— que éste es uno de los POCOS que podemos decir que se ha hecho un desembolso por la calidad del jugador comprado en relación a su precio. Tampoco juzgo la sensatez o insensatez de invertir 33 millones que NO es un monto podria gastar. Ese es un problema que seguramente tiene vigencia en esta época, que implícitamente admito que River invirtiendo aún más sus finanzas. Pero lo que EN ESTE CASO es lo anterior: AL FIN se COMPROBANDO BIEN. Matosas, por 33 millones, es jugador capaz de arreglar un equipo de jugadores que se compran no por ejones. Traen solamente "cartel", y demás. Matosas trae calidad y si ella se manifiesta como en Peñarol, puede traerle a River ganancias a 33 millones. Así justifico que se comp...

Racing compró a Daniel Bayo en 3 millones de pesos.

Este es, para mí concepto, el reverso de la moneda. Ojalá Daniel Bayo le arregle a Racing sus problemas.

La justicia británica condenó a un hombre de 19 años, a presentarse a un tribunal durante todos los días de la semana, a las 15.30 horas, por el término de un año, reprimiendo el uso de la fuerza.

# BOCA INICIARA GESTIONES POR GERMANO

## Pedernera Pide un Wing Ofensivo

Boca no piensa hacer adquisiciones este año. Por lo menos, el club de la ribera no se coloca en el plano sensacionalmente comprador que lo destacara en temporadas anteriores. Se considera (lo juzga así Adolfo Pedernera) que el plantel está convenientemente integrado y que, además, no existen en la actualidad posibilidades mayores de adquirir jugadores verdaderamente "importantes", de esos que puedan operar una transformación real en el poderío de un equipo.

### • Puntero Ofensivo

Pero la posición no compradora de Boca no implica que no se intente así una sola contratación. Pedernera ha conversado con los dirigentes, haciéndoles conocer su opinión de que la escuadra boquense para llegar a un total equilibrio en su potencialidad necesitaría por lo menos un puntero netamente ofensivo, especialmente para el sector izquierdo.

Se había pensado en Lafañana, pero al demorarse el comienzo de las gestiones, River ganó de mano. Boca continúa así careciendo de un puntero de las características que quiere Pedernera. El problema se ha estudiado exhaustivamente y se ha llegado a la conclusión de que el nuestro medio, exceptuando al ex jugador de Argentinos Juniors, no hay otros wingers con definida vocación de atacante. En el resto de América, exceptuando algún "intocable" (Garrincha, por ejemplo) tampoco es fácil encontrarlos. Y entonces se ha pensado en un brasileño incorporado desde hace un par de años al fútbol italiano. Nos referimos a Germano, que fuera alguna vez en las selecciones brasileñas suplente de Garrincha y al que el Milan adquirió en una crecida cantidad. Germano no respondió en las filas del club milanés. Se habló de inadaptación al medio, de que sentía mucho las consecuencias del clima, de algunos otros factores que pudieron gravitar en su rendimiento. Actualmente Germano está a préstamo en un club itálico que milita en la división "B", pero sigue perteneciendo al Milan. Las relaciones de esta entidad con Boca son perfectamente cordiales. Más aún, la gente del

Milán está eternamente agradecida a la boquense por haberle cedido, en momento en que lo necesitaba imperiosamente, a Dino, que se convirtió en pieza vital en la conquista del anterior campeonato.

### • Problemas, No

En Boca se da por descontado que si se hace la gestión por Germano, el Milan no opondrá ningún inconveniente. Armando manifestó ayer que esa gestión se haría posiblemente en el curso de la presente semana. Lo que no se sabe es si el club italiano al que pertenece actualmente el brasileño, aunque a título de préstamo, está dispuesto a prescindir de sus servicios antes de finalizar el campeonato en la península, pe-

ro eso quedará establecido en el sondeo que se hará en estos días. Lo cierto es que Boca aspira a lograr a Germano. Y podría agregarse que si lo consigue, seguramente no intentará ya ninguna otra adquisición.

### • Minoian

Es casi seguro que Minoian no ha de quedar en Gimnasia. Por lo menos este club desea transferirlo y se habló de Boca como posible comprador. Pero en la entidad de la ribera, siempre que Pedernera no cambie su expresada posición, no quieren adquirir a nadie. Y entonces el "pelado" arquero podría ir a Peñarol de Montevideo, siempre que en esta entidad no incorporen a Rogelio Domínguez, de River.

## Empate ¿Qué a Brasil?

al sistema de "gol average" y ya, en último caso, si tampoco eso resultara definitivo, los campeones serían dos.

Si los brasileños no se hubieran negado terminantemente a permanecer tres días más en Buenos Aires el match final —que se realizará pasado mañana— hubiera tenido efecto, con mejores perspectivas económicas, el próximo sábado. Pero llegó a tanto la intransigencia de la delegación visitante que cuando todavía no estaba resuelto el adelanto ya tenía tomados los pasajes de avión de regreso a Brasil para el jueves.

Tal actitud —hasta cierto punto inamistosa— hace suponer que sea cual sea el resultado final del match final de pasado mañana, al día siguiente partirá la delegación brasileña por lo que el zarandeado campeonato —en caso de que el miércoles se produjera un empate— tendría que ser resuelto antirreglamentaria y arbitrariamente, declarando dos campeones sin cumplir los requisitos establecidos. Por que ni por imaginación podría suponerse que se descalificará a los brasileños "por abandono"...

Guayay Matosas

Matosas vale mucho es posible ase-  
Matosas en River  
casos en que podo-  
justificado por  
relación a los dispo-  
nibilidad de River  
SE SABE si reali-  
se ya analizado y  
operación: Con lo  
compró quebran-  
lo que me interesa  
SE VE ALGUIEN  
33 centavos o 33 mi-  
un equipo. Normal-  
no traen tales solu-  
ciones más agudas.  
manifiesta en River  
ganancias mayo-  
se compre.

Pero en 11 millo-

del capo ante-  
Racing algunos de  
John Rat-  
autoridad  
adidos, a las  
de la alta es-  
insultantes de

## EL HECHO Y EL COMENTARIO

por DANTE PANZERI

que Patton hacía uso durante los partidos (que en Inglaterra se juegan los sábados).

He aquí otra cosa digna de imitar. ¿Hay algún juez que se atreva? El fútbol y el país se lo agradecerían alguna vez.

El municipio de Río de Janeiro clausuró el estadio de Maracanã por tres meses, para dar lugar a la renovación del césped de su campo de juego. En las áreas penales el suelo tendrá un nivel mayor en 50 centímetros respecto de los costados, para facilitar más aún el desplazamiento del agua en esa zona.

Decisiones de este tipo hacen falta en casi todos los estadios nuestros. El tipo de campos con que se juega al fútbol en la Argentina es cada vez más deplorable. Los buenos jugadores juegan bien en nuestros campos o en los que admiramos del exterior (o de Racing). Pero también es cierto que en canchas como las nuestras es difícil jugar bien, aun para los que saben. Los clubes deben comprender, sin necesidad de reglamentaciones ni prohibiciones oficiales, que sus canchas no pueden ni deben ser utilizadas para entrenamientos de todas sus divisiones. Los entrenamientos pueden realizarse en cualquier predio más o menos acondicionado y en las canchas ofi-

ciales SOLAMENTE PARTIDOS. Ese es otro de los problemas locales que algún día habrá que resolver. Con mayor razón si nos acuerdan el mundial del '70. Los poteros rodeados de grandes tribunas no son estadios.

El campeón mundial de motociclismo, el inglés Mike Hailwood, fue mandado a arrestar por orden de la justicia que lo procesa por conducción irresponsable de un automóvil en la vía pública. El acusado se encuentra fuera de Gran Bretaña realizando una gira deportiva. Un miembro de la Cámara de los Comunes pidió a la justicia la revocación de la medida argumentando que el acusado está defendiendo los colores nacionales y el prestigio del país. El presidente del tribunal respondió que "CUANTO MAS SE DISTINGUE UN HOMBRE TANTO MAS RESPONSABLE DEBE SER".

Otra lección para ser aprendida y aplicada aquí. Aquí, que aún hay dirigentes que proponen leyes del deporte que incluyen vacaciones obligatorias para los deportistas empleados públicos, manera muy directa de promover la inmoralidad política y de hecho que también deportiva, con la creación de deportistas-parásitos de los que trabajan. Aquí, que todavía se discute si el nadador Alberto Pérez debe o no ser castigado por haber acudido a los Juegos de Jakarta como futbolista, pero con expresa advertencia que su intervención allí estaba prohibida por las instituciones en las que Pérez se cobija como nadador. Aquí, que todavía se cree que un atleta que comete un delito en un ámbito no deportivo, en nada afecta a su condición de atleta. ¿O alguna vez en la historia de la humanidad hubo país que progresara viviendo al margen de la conducta, que a la manera de la mentira SIEMPRE se sabe dónde está, aunque sea difícil localizar dónde está la verdad y dónde está la mala conducta?

## COPA DE EUROPA



CARNIGLIA. No pudo ver a los rivales.

## REAL-MILAN JUEGAN EL MIERCOLES

MADRID, 27 (ANSA). — El estadio "Santiago Bernabeu" será escenario del primer acontecimiento futbolístico del año. El próximo miércoles 29, por la noche, se enfrentarán allí los equipos del Real Madrid —campeón de España— y del Milan —campeón de Europa—, abriendo el fuego en los cuartos de final de la Novena Copa Europa (o Campeones de Europa). El partido revancha tendrá lugar en el estadio San Siro, de Milán, en los primeros días de marzo.

El Real y el Milan ya se han enfrentado en dos oportunidades por la Copa Europa: en 1956 y en 1958. En ambas ocasiones se impuso el conjunto español que, además, también se adjudicó la Copa en dichos años. Ahora, el Madrid espera dejar fuera de chance a su rival italiano por tercera vez —cumpliendo con aquello de "no hay dos sin tres"—, y éstos, por su parte, piensan en un bien cobrado desquite.

### • Repunta el Real

Cuando en el sorteo de Zurich el Madrid resultó rival, en los cuartos de final, del Milan, la crítica deportiva europea en general consideró favorito a este último. Pero, ahora, los poseedores de la Copa Europa, sin dejar de ser un conjunto poderoso, parecen rendir algo menos. Mientras que los "merengues" están en franca mejoría. Ello da un cierto equilibrio que, en definitiva, redundará en beneficio del espectáculo para el cual ya han sido puestas en venta las localidades.

En la afición local el próximo encuentro ha despertado una gran expectativa, al mismo tiempo que dio pie a nuevas esperanzas por el reverdecimiento de los laureles madridistas. En Milán, mientras tanto, una sola cifra da clara idea del fervor con que se espera el partido: 5.000 "tifosi" milaneses ya han adquirido sus localidades para presenciar esta primera parte de los cuartos de final, y para alentar a los "rossinieri".

Ambos conjuntos han tomado muy en serio el compromiso, y en esta etapa preliminar movilizaron sus redes de "espionaje". En efecto, Miguel Muñoz, técnico del Madrid, viajó el domingo pasado hasta Milán para presenciar el clásico de la ciudad entre el Inter y el Milan —en el que se impusieron los últimos por dos a cero—. Y si bien "Yiyo" Carniglia, entrenador del Milan, no pudo presenciar el último partido de los "merengues", no es improbable que algún asesor suyo lo haya hecho.

### • Match Adelantado

El Real adelantó su compromiso del domingo próximo por el campeonato nacional. Se midió el sábado por la noche con el Valladolid en el "Bernabeu". Por su parte, el conjunto italiano quiso adoptar idéntico criterio adelantando su encuentro con el Mantova, pero, a pesar de la aceptación de este equipo, la Federación Italiana se opuso a que la fecha fuera adelantada, argumentando inconvenientes (que realmente se producían en los resultados del "Tolocalcio"). Por lo tanto, Carniglia vio frustrado su deseo de ver a los que fueran quintuples campeones de Europa en acción. Si ello significará alguna ventaja a favor de los españoles, lo dirá (o tal vez no) el resultado del encuentro.

La importancia del enfrentamiento entre estos dos colosos del fútbol continental, se mide en relación con la Copa Europa. El conjunto que logre dicho trofeo deberá enfrentarse con el campeón de la Copa Sudamericana, por el aún más preciado título de "Campeón de Campeones 1964".

# JUVENIL: PASO "CALOR" ANTE COLOMBIA Y ESTA PENULTIMO

**No Levantan Cabeza los Argentinos, que Cayeron Ahora por 2 a 1**

BOGOTÁ, 27 (France Presse). — Como estaba en los pronósticos, de acuerdo a como viene desarrollándose el certamen, el seleccionado de Colombia pasó a encabezar el campeonato sudamericano de fútbol, denominado Juventud de América. Y ello, como consecuencia de su merecida victoria frente a los argentinos por 2 a 1, a la vez que salió beneficiado por el empate sin goles entre Venezuela y Chile. Paraguay, por su parte, superó por 2 a 0 a Perú, y entró a terciar en la lucha por el primer puesto. Pero en general el panorama fue bastante pobre.

Sin duda, la parte más emotiva de la jornada correspondió al encuentro en que se impuso el equipo local a los argentinos. Fue un partido de fútbol similar en su estructura, vivaz, rápido, con sobresaliente entusiasmo de los vencedores. José Ramos, director técnico de los argentinos, declaró después del match que "Colombia mereció el triunfo por su espíritu de lucha y calidad".

## • Un Nuevo Líder

Un score justo tuvieron los colombianos frente a los argentinos. El dominio de cancha a través de 90 minutos no se concretó cabalmente en el marcador, por falta de serenidad y experiencia de sus delanteros. Cabe entonces apuntar que la victoria pudo ser más amplia, pero se diluyó en un juego que quiso ser vistoso, excediéndose en pases dentro del área argentina, y careció de

remates para definir las buenas opciones que se le presentaron. Además, encontraron un escollo poco menos que insalvable en el arquero Marín, que resultó el mejor elemento del once rioplatense y una verdadera muralla para los ataques locales.

Los argentinos no desentonaron, pero sin duda, mostraron mucha flaqueza ofensiva, y por más que se prodigaron, tratando de volcar el score a su favor, carecieron de recursos, tanto de conjunto como individuales, para superar la marcación colombiana.

La parte más emotiva del match estuvo en los minutos iniciales del juego, que fue cuando se marcaron los tres tantos que registró el marcador. Canon, cuando tan solo transcurrían 10 minutos de juego, al recibir un buen pase de Toscano, sometió a Marín. Pero muy poco habría de durar la algarabía local, pues apenas dos minutos después, Pla, ante una salida en falso del arquero Reyes, lo sometió incuestionablemente.

A pesar del empate, el ánimo de los colombianos no disminuyó, sino que, por el contrario, siguió presionando mediante buenos movimientos ofensivos. Y así, a los 18 minutos, Toscano, al tomar un pase de Pineros, batió nuevamente a Marín con un excelente tiro, que antes de entrar a la valla pegó en uno de los postes.

Casi seguidamente, los argentinos respondieron con peligrosas cargas, pero la defensa local, que estuvo a tono con las exi-

gencias del match, desbarató todos los intentos, finalizando la etapa con el resultado de 2 a 1 a favor de Colombia, que ya no habría de ser modificado en el resto del match. El conjunto argentino finalizó la lucha con 10 hombres, debido a que el árbitro uruguayo Llanes expulsó a Bordatto a los 35 minutos del segundo tiempo. Con esta derrota, los argentinos están en la penúltima posición, con tres puntos, uno más que el último, Perú, que tiene dos. Los equipos formaron así: Colombia: Reyes; Herrera y Colmenares; Castillo, Gaviria y Nino; Toscano, Pineros, González, Canon y Buitrago. Argentina: Marín; Pascuttini y Gómez; Morcillo, Migueles y Bordatto; Arabia, Bermúdez, Pla, Poy y Mas.

## • Un Empate

La particularidad de un juego sumamente desordenado privó en el encuentro que empataron, sin goles, Chile y Venezuela. Estos últimos resultaron ser una revelación, ya que consiguieron empates frente a los más encumbrados. Y en esta oportunidad estuvieron a punto de ganar el match, porque dentro del bajo nivel técnico imperante, los venezolanos impresionaron mucho mejor y cuando apenas habían transcurrido tres minutos de juego, perdieron una excelente oportunidad de abrir el score, al producirse un gran amontonamiento de jugadores frente a la valla de Chile.

Los conjuntos fueron integrados por los jugadores siguientes: Chile: Vallejos; Laube y Figueroa; Cortés, Rodríguez y Albanez;

Gangas, Reinoso, Marín, Bravo y Barrales. Venezuela: Arocha; Elis y Zarzalejo; Gascon, Suárez y Disuze; Lorenzo, Sala, Rentería, Méndez y David.

## • Los Guaraníes

Poca calidad se pudo apreciar en el encuentro entre Paraguay y Perú, que ganaron los primeros por 2 a 0. El primer tiempo resultó de suma flojedad, y los guaraníes supieron sacar provecho de la endeble defensa peruana. Fue así que consiguieron los dos goles, sin poner en evidencia muchas condiciones. L. González, a los 19 minutos, y Molinas, a los 38, lograron las conquistas. Los equipos se alinearon de la manera siguiente: Paraguay: Villanueva; Bordón y Pérez; Calonga, R. González y Arce; Molinas, Almada, Luján, L. González y Amarilla. Perú: Garay; Barreto y Millán; León, Salla y Lara; Martínez Vargas, Abalos, González, Pajuelos y González Bravo.

## Como Están

	J	G	E	P	Gf	Gc	Pts
Colombia	4	2	2	-	5	3	6
Chile	5	2	2	1	4	4	6
Paraguay	4	2	1	1	4	2	5
Uruguay	4	2	1	1	5	4	5
Venezuela	4	-	3	1	2	3	3
Argentina	5	1	1	3	3	4	3
Perú	4	1	-	3	4	7	2



NO POR REPETIDOS dejan de ser curiosos y cómicos los perpetuos incidentes que distinguen las "relaciones" entre Liston y Clay. Según parece, no pueden verse ni en fotografía, pero es inevitable: uno es espejo del otro...

## Furiosa Reacción de Clay al Llegar Liston a Miami

MIAMI BEACH, 27 (France Presse). — "Acércate si eres un hombre. Soltadme, que voy a demostrarle ahora mismo quién es el más fuerte", vociferaba anoche en el aeródromo de Miami, Cassius Clay, challenger del título mundial pesado, cuando Sonny Liston, actual campeón, bajaba del avión en el que llegaba a Miami procedente de Las Vegas.

Clay era "contenido" por cinco amigos que lo acompañaban, mientras Liston ignoraba olímpicamente las vociferaciones y las gesticulaciones de su rival.

Durante una conferencia de prensa en el aeródromo, subrayada por los gritos de Clay en una habitación vecina, Liston, conteniendo mal su cólera declaró que estaba harto de las decla-

raciones de su rival y, especialmente, de las realizadas últimamente ante un grupo de adictos a una secta extremista, formada por negros de religión musulmana, ante los cuales Clay acusó al campeón de "realizar negocios con los blancos" y vivir entre ellos, mientras que "él (Clay) se entrenaba en Miami en el barrio negro".

"Me gustaría —dijo Liston— que Clay se ocupe de sus asuntos y no meta la nariz en los míos". Luego añadió que personalmente opinaba que Clay no merecía la oportunidad que le había sido dada de pelear por el título: "Hay mejores pesos pesados que él —dijo—, pero no soy yo el que establece el ranking... En todo caso, no cambiaré mi estilo para combatir con

él, ya que no lo creo necesario —agregó el campeón en respuesta a una pregunta—. No esperaba verlo en el aeródromo, como espero no verlo tampoco el día del combate... Todas sus demostraciones y payasadas solo tienen por objeto poder adquirir el coraje necesario para poder subir al ring el día de la pelea", terminó diciendo Liston.

## • URSS Superó a Polonia

MOSCU, 27 (France Presse). — La Unión Soviética ganó la Copa de Europa de las Naciones en boxeo de aficionados, al vencer a Polonia por 8 victorias a 2 en combates que se disputaron en Moscú. En la confrontación de ida, realizada en Polonia, se registró un empate con 5 victorias.

## Sigue Brillando en Italia con Luz Propia la Corona del Gran Cabezón de San Nicolás

ROMA, 27 (ANSA). — El argentino Enrique Omar Sívori fue una vez más el artífice de la victoria de su equipo, el Juventus. Por sus pases, su juego de medio campo y su peligrosidad, puede definirse su actuación de hoy, como una de las mejores en lo que va del campeonato. Por otra parte, coronó su labor con un brillante gol, el último de su team. En cambio, su compañero en la ofensiva turinesa, el brasileño Nené, no se ubicó en los planes ofensivos, interviniendo en una sola jugada de calidad, que fue aquella que culminó con el gol del argentino.

Miranda, del Catania, fue uno de los mejores hombres de su equipo, que hoy empató sin goles con el Atalanta. El brasileño fue el principal animador de la ofensiva siciliana sobre la valla adversaria.

Morrone, del Lazio, rindió menos de lo habitual en su puesto de punta de lanza, aunque ello es también atribuible a la defeción de todo el quinteto ofensivo de la escuadra romana. El argentino se mostró hábil en la concepción de las jugadas en medio campo, pero fracasó en sus remates al arco.

El brasileño Sormani, del Roma, se mantuvo alejado del área penal, prefiriendo desenvolverse en una acción neutral entre la de centrocampero e insider, con lo que se desdibujó su labor en el campo. En cambio, su compañero de equipo, el argentino Angelillo, fue el mejor jugador del Roma, tanto desde el punto de vista técnico como por la voluntad demostrada. Todas las acciones de peligro de los "giallorossi" fueron iniciadas por el argentino que, sin embargo, no ingresó nunca al área adversaria.

En el Milan brillaron los dos brasileños que hoy integraron su ataque. José Altafini, con una demostración de su calidad, decidió el encuentro: el número nueve del Milan recibió una pelota fuera del área y se lanzó en veloz e impetuoso avance en combinación con Amarildo. De este modo superaron a los últimos defensores del Mantova. Libre de adversarios, el brasileño impulsó el balón con un potente remate que derrotó ampliamente al arquero rival. El otro brasileño tuvo un correcto desempeño, pero sus intentos de avance en velocidad se frustraron a causa del terreno helado, al cual parece no estar aún acostumbrado.

## • Sin Variantes en España

MADRID, 27 (ANSA). — Luego de la tercera fecha de las revanchas —13ª del Campeonato— el Barcelona y el Real Madrid continúan al tope de la tabla de posiciones. Los madridistas, que anticiparon el match con vistas a su enfrentamiento con el Milan el miércoles próximo por los cuartos de final de la Copa Europa, vencieron el sábado por la noche en el "Bernabeu" al Valladolid, en un equilibrado cotejo. Por su parte, el Barcelona venció ayer domingo holgadamente a los rojos del Murcia en el "Nou Camp" de la ciudad condal.

A dos puntos de los vanguardistas marcha el Elche, que también consiguió los dos puntos que disputó con el Córdoba. El resto de los partidos no depararon grandes novedades. Zaragoza y Betis, los más cercanos perseguidores del grupo puntero, empataron

sus compromisos con Atlético Madrid y Oviedo respectivamente.

## • Amenaza Para Puskas

No hubo mayores variaciones en la tabla de goleadores, a pesar de los 24 tantos señalados en la jornada. Puskas, que no jugó en el match nocturno del sábado, continúa al tope con 13 tantos, pero ahora amenazado por el centrocampero catalán Re, el que con sus dos tantos conquistados frente al Murcia, se colocó a dos goles del ex internacional húngaro. Los primeros puestos son los siguientes:

Puskas (Real Madrid), 13 goles; Re (Barcelona), 11 goles; Kocsis (Barcelona), 10 goles.

## • Milán Viaja a Madrid

ROMA, 27 (ANSA). — La delegación del club Milan, que el miércoles próximo se medirá con Real Madrid, saltó anoche en tren de Milán con destino a Génova. La niebla que cubre la región impide el vuelo de aviones y, por lo tanto, la delegación partirá por vía aérea desde Génova hacia Madrid.

En el encuentro por los cuartos de final de la Copa de Campeones de Europa, Milan presentará una sola modificación respecto a la alineación que jugó ayer. El insider Rivera jugará en su puesto habitual y Amarildo se desempeñará como wing izquierdo, con la consiguiente exclusión de Fortunato, según adelantó el entrenador Luis Carniglia antes de partir. Viajan también como suplentes los jugadores Balzarini, Ferrario y Bacchetta. Todos se hallan en perfectas condiciones.



ALAN BATES, la última gran revelación de la cinematografía inglesa, es quien aparece en el grabado junto a la rubísima Lee Remick.

LAURENCE HARVEY Y LEE REMICK, en una tierna escena del dramático film británico que juzgaremos el miércoles.

## “PROFUGO DE SU PASADO”

### Suspense y Pasiones “a la Manera” de Carol Reed

Pasado mañana, miércoles, Columbia Pictures estrenará en el cine Opera la producción inglesa de largo metraje: *Profugo de su pasado*. Se trata del último trabajo de Carol Reed, director británico de probadas aptitudes, que registra en su haber realizaciones de los méritos de “Trapezio”, “La llave” y “Nuestro hombre en la Habana”, caracterizadas por su riqueza en el plano formal y la aguda descripción psicológica de sus personajes centrales.

*Profugo de su pasado* historia la trayectoria por Europa de una pareja que ha cometido una audaz defraudación, y que en su huida —y mientras disfrutan de los placeres que les proporciona el dinero— se ven de pronto enfrentados espiritualmente, ante la inesperada aparición en sus vidas de un segundo hombre, que hace tambalear la que se creía incommovible vinculación sentimental. Esta circunstancia aumenta la dramaticidad del relato, que —según se anticipa— conjuga la nota pa-

sional y la policiaca en un sostenido “crescendo”.

Shelley Smith es el autor del libro que sirvió de base argumental a esta novedad en Eastmancolor y Panavision, que fue filmada —en gran parte— en escenarios naturales de España, contando en sus “roles” protagonistas con la actuación de Lee Remick, Laurence Harvey y Alan Bates. La partitura musical fue concebida por William Alwyn, y la dirección de la fotografía estuvo a cargo de Robert Kraker.

#### Importantes Títulos Incluye el Programa 1964 de Ocean Film

El sello Ocean Film ha dado a publicidad la nómina de producciones que presentará ante el público argentino durante el corriente año. En ella figuran calificadas expresiones de la cinematografía actual, algunas de las cuales están logrando un verdadero suceso en sus exhibiciones europeas. He aquí el detalle de las mencionadas novedades:

• “Mientras dure la tempestad”, con James Mason, Lilli Palmer y Gabriele Ferzetti. Dirección: Charles Frend.

• “Los monstruos”, con Vittorio Gassman y Ugo Tognazzi. Dirección: Dino Risi.

• “Los indiferentes”, con Claudia Cardinale, Paulette Goddard, Shelley Winters, Thomas Milian y Rod Steiger. Dirección: Francesco Maselli.

• “I compagni”, con Marcello Mastroianni, Renato Salvatori y Bernard Blier. Dirección: Mario Monicelli.

• “La rimpatriata”, con Walter Chiari, Francisco Rabal y Leticia Morán.

• “Il fornaretto di Venezia”, con Michele Morgan, Enrico Maria Salerno, Sylva Koscina y Jaques Perrin. Dirección: Duccio Tessari.

• “Las más grandes estafas del mundo”, film en cinco sketches, con Jean-Pierre Cassel, Jean Seberg y Francis Blanche. Dirección: Claude Chabrol, Ugo Gregoretti, Roman Polanski, Jean-Luc Godard y Horikawa.

• “La muchacha de Bube”, con Claudia Cardinale y George Chakiris. Dirección: Luigi Comencini.

• “El mantenido”, con Ugo Tognazzi, Marisa Merlini y Mario Carotenuto. Dirección: Ugo Tognazzi.

• “La reina y su zángano”, con Marina Vlady y Ugo Tognazzi. Dirección: Marco Ferreri.

• “Seducida y abandonada”, con Stefania Sandrelli. Dirección: Pietro Germi.

• “Sinvergüenzas de hotel”, con Eva Bartok, Memmo Ca-



MAXIMILIAN SCHELL tendrá a su cargo el papel de Franz en la película basada en la obra de Jean Paul Sartre “Los secuestrados de Altona”.

## Vittorio De Sica, Sofía Loren, Maximilian Schell, Fredric March: “Los Secuestrados de Altona”

Para fecha muy próxima, anuncia Fox Film el estreno de la película “Los secuestrados de Altona”, superproducción Titanus-20th Century Fox que reúne en su reparto y en su realización a grandes valores de la cinematografía universal.

Producida por Carlo Ponti, “Los secuestrados de Altona” fue dirigida por Vittorio de Sica, quien se reencuentra en la emergencia con su actriz favorita: Sofía Loren, readaptando el equipo que hizo ese extraordinario éxito artístico y comercial que fue “Dos mujeres”. Junto a la estrella italiana desempeñan importantes papeles: Maximilian Schell, el laureado intérprete de “Juicio en Nuremberg”, el veterano y talentoso Fredric March —que cuenta con dos Oscar en su haber— y Robert Wagner.

La trama de este film se basa en el difundido drama homónimo de Jean-Paul Sartre, adaptado a la pantalla por Abby Mann, y narra una historia extraña, de gran intensidad emotiva y llena de personajes complejos y contradictorios. Sofía Loren encarna a Johanna, una joven que luego de casarse con el hijo menor de una prominente familia se encuentra de pronto en un ambiente de horror y misterio, entre gente cuyas actitudes le resulta difícil comprender. Maximilian Schell, en el papel de Franz Gerlach, el oficial de la Wehrmacht que se aísola voluntariamente del mundo, cumple —de acuerdo con las referencias— una labor de excepcional fuerza dramática, en tanto que Fredric March revalida sus aptitudes hístricas en el anciano jefe de la extraña familia.



VITTORIO DE SICA aparece en esta escena junto a la inquietante Sofía Loren, estrella del film.

rolenuto y Gino Cervi. Dirección: Renato Polselli.

• “La nota”, con Catherine Spaak, Bette Davis y Horst Buchholz. Dirección: Damiano Damiani.

• “Marche o muera”, con Stewart Granger, Dorian Gray y Fausto Tozzi. Dirección: Frank Wisbar.

• “La ciudad prisionera”, con

David Niven, Ben Gazzara y Lea Massari. Dirección: Joseph Anthony.

• “Los justiceros del mar”, con Richard Harrison y Michele Mercier. Dirección: Domenico Paolella.

• “Saqueo a la ciudad”, con Rod Steiger y Salvo Randone. Dirección: Francesco Rosi.

• “Casanova”, con Marcello

Mastroianni. Dirección: Mauro Bolognini.

• “Omignon”, con Renato Salvatori y Rosemarie Dexter. Dirección: Ugo Gregoretti.

• “Sombras en el cielo”, film argentino, con Elisa Galvé, Enrique Fava, Rodolfo Onetto y Héctor Pellegrini. Dirección: Juan Berend.

• “Caza al hombre”, con

Eleonora Rossi Drago, Philippe Leroy y Giorgia Moll. Dirección: Ricardo Freda.

• “El gladiador rebelde”, con Don Davis y Alan Steel. Dirección: Domenico Paolella.

• “Barón Fefé”, con Marcello Mastroianni. Dirección: Alfredo Gianetti.

• “Misión 52”, film argentino, con Olga Zubarry, Lautaro

Murúa y Ubaldo Martínez. Dirección: Mario Lugones.

• “Para”, realizada por Gillo Pontecorvo.

• “El antimilagro”, realizada por Elio Picon.

• “La intriga”, con Shirley Jones, Rossano Brazzi y George Sanders. Dirección: Vittorio Sala.



## Cien Postulantes y Ningún Autor

Remedando a Baldomero Fernández Moreno ("Setenta balcones, y ninguna flor") bien puede justificarse el título con que comentaremos un hecho que nos ha llenado de decepción. El está contenido en un comunicado de la dirección general del Teatro Alianza Francesa que "ha resuelto declarar desierto su primer concurso de obras de autores argentinos... luego de una exhaustiva selección entre más de 100 obras enviadas desde distintos puntos del país". Nos decepciona, repetimos, pues desde estas columnas hemos defendido al autor argentino —y lo seguiremos haciendo— por creer en su existencia. ¿Cómo es posible que de cien trabajos presentados ni uno haya merecido el calificativo de bueno? Si conociéramos el nombre de alguno de los postulantes, quizá discutiríamos la decisión de los seleccionadores, pero sin contar con tal elemento, nos es imposible. Sin embargo, nadie nos podrá quitar la duda.

Presentarse en un concurso en el que el jurado tiene ya juicio formado, es la mayor desventaja para el candidato. Si el tema puesto a consideración de terceros es costumbrista y éstos están con el teatro de la incomunicación, más le valdrá no intentar siquiera el envío del trabajo.

¿No habrá ocurrido precisamente esto en TAF?

Insistimos. No podemos creer que cien autores —aunque todos ellos sean noveles— no hayan reunido siquiera una obra digna de representarse. Un hecho es real y categórico: TAF seguirá ofreciendo obras extranjeras en la temporada 1964; y lo hará porque no tiene gran interés en cambiar de rumbo. Si hubiéramos de admitir que entre 100 trabajos no había nada digno de merecer la puesta en escena, no por ello negaríamos la existencia de una dramaturgia nacional. TAF puede recurrir a los autores ya estrenados. Lo único que tiene que hacer es pedirlo, pero con una condición: no rechazar lo que se le entregue, pues no creemos que este elenco, por muy serio que aparezca ante la opinión pública, valga más intelectualmente que cualquier dramaturgo argentino de la talla de Nalé Roxlo, Marco De-nevi y decenas de otros.

## Elba Fábregas no Olvida Nunca a la Gente Menuda

Una vida consagrada a los niños es la de Elba Fábregas. Para ellos fabrica sus muñecos, arma sus espectáculos, se acerca a la infancia para maravillarla con el antiguo juego de la imaginación. Mañana se presentará en el tablado del Jardín Botánico (sector avenida Santa Fe) a partir de las 18 horas. Ha fabricado nuevas criaturas inanimadas y demostrará a los chicos cómo pueden cobrar vida a través de su labor.

## EL TIEMPO PASA, LA FOTO QUEDA



DIECINUEVE años han transcurrido desde que este grupo se dispuso a posar para el fotógrafo. Integraban la plana mayor de un teleteatro de Radio Splendid, y sus nombres: Lucía Dufour, Milagros de la Vega, Carrara, María Concepción César, Miguel A. Banni, Antuco Telesca, María Rosa Gallo y Héctor Coire.

## Berta Singerman en Mar del Plata

El 3 de febrero, Berta Singerman ofrecerá en el teatro Atlántic, de Mar del Plata, el primero de sus tres recitales, integrados con obras de Yabeleanu, Prevert, Mistral, García Lorca, Casona y Rouguet de Lisle, entre otros.

La presencia de la eminente recitadora en el escenario de la elegante sala marplatense significará todo un suceso artístico. Resulta redundante historiar los triunfos alcanzados por nuestra compatriota en el mundo entero. Su voz, sin duda, es una de las más altas que existen en el género.

El debut, como hemos dicho, se llevará a cabo el lunes, y los dos restantes recitales, los días 4 y 5 del mismo mes.

## Debbie Reynolds Protagoniza en la Pantalla una Exitosa Pieza Teatral: "Mary, Mary"

Uno de los más resonantes éxitos de la escena de Broadway, y que luego recorrió el mundo, inclusive se vio durante más de una temporada en nuestro país la obra teatral del aplaudido Jean Kerr, ("Mary, Mary") ha sido llevada a la pantalla por el sello Warner Bros, contando como protagonista central a la exquisita Debbie Reynolds. "Mary, Mary" fue producida y dirigida por el veterano Mervyn Le Roy, el que se preocupó de hacer de la comedia una producción finamente cuidada en todos sus detalles, que hace resaltar aún más el Technicolor.

Además de Debbie Reynolds encarnan los principales personajes Barry Nelson, Diane Mc Bain y Michele Rennie. El primero caracteriza al joven propietario de una casa editora, cuyo último libro ha sido un fracaso y se halla en bancarrota, debe cuantiosos impuestos fiscales y se ha divorciado de Debbie Reynolds. Piensa casarse con una joven de la alta sociedad, Diane Mc Bain, pero lo peor de todo es que sigue enamorado de su esposa, mujercita deliciosa pero explosiva, y a quien le hace la corte Michael Rennie, un ídolo cinematográfico en decadencia.

Las situaciones más inverosímiles y divertidas, y los diálogos más chispeantes, jugados hábilmente por los intérpretes, hacen que esta película, estrenada con elogiosas críticas en otras partes del mundo, sea esperada con evidente interés en nuestro país, donde se la en breve.

## Un Éxito de la TV Porteña Ahora en Mar del Plata

Los televidentes marplatenses podrán emocionarse y divertirse todos los sábados, a las 22.10, con las alternativas de uno de los mayores "hits" de la TV de Buenos Aires: "Cándido Pérez, señoras". Este famoso programa auspiciado por la firma Grafa S. A. cuenta, como se sabe, con la animación de Juan Carlos Thorry, Julia Sandoval y Teresa Blasco, sobre libros de Abel Santa Cruz.

# Jacqueline Kennedy y Christine Keeler en un Audaz Experimento Teatralizado

LONDRES, (ANSA). — Una actriz británica de 26 años de edad, Glenda Jackson, será la protagonista de un audaz experimento teatral. En una única escena, interpretará dos papeles excepcionales, personificando a dos figuras femeninas notorias de la historia reciente: Christine Keeler y Jacqueline Kennedy. El acercamiento de los nombres y los personajes puede parecer irreverente, pero no lo es en las intenciones del director Peter Brook —famoso por sus recientes puestas en escena y por uno de sus mejores films "Moderato cantabile".

## Las Reacciones del Público

El intento de Brook es de tipo psicológico y quiere dar una idea de las reacciones del público frente a circunstancias y hechos distintos. "No queremos hacer sensacionalismo. La escena y el resto del espectáculo serán de tipo experimental. El experimento está destinado a demostrar cómo el público puede considerar del mismo modo a una mujer como

chivo emisario y a otra como una santa. Es un experimento de palabras de iguales palabras dichas para dos personas distintas y que pueden tener significados diametralmente opuestos cuando se dirigen a diferentes personas" explicó Brook.

Las frases pronunciadas durante la escena han sido sacadas de la nota de un cronista judicial de "Times"

y se refieren al proceso Keeler. Según Brook se adaptan perfectamente también a la conducta de Jacqueline Kennedy después de la muerte de su esposo.

## • "Teatro de la Crueldad"

La escena se titula "The public bath" —El baño público— y forma parte de un programa experimental que

Brook denomina "teatro de la crueldad". Será puesta en escena en una sala de Kensington y las representaciones durarán cuatro semanas.

Glenda Jackson aparece primero como Miss Keeler. En el medio del escenario habrá una bañera. Alrededor de la protagonista se encuentra un juez, algunas carceleras —como se sabe Christine está padeciendo

nueve meses de reclusión en la actualidad— y además un grupo de curiosos. La famosa modelo se desviste al entrar en la bañera. Las carceleras la ayudan. Los presentes pronuncian frases como éstas: "Ni siquiera una lágrima... o "El último capítulo de esta historia...". Se escuchan también palabras como "Vuestra Excelencia" o "personas de color"

que tienen un significado claro y alusivo para quien conozca el "caso Profumo"

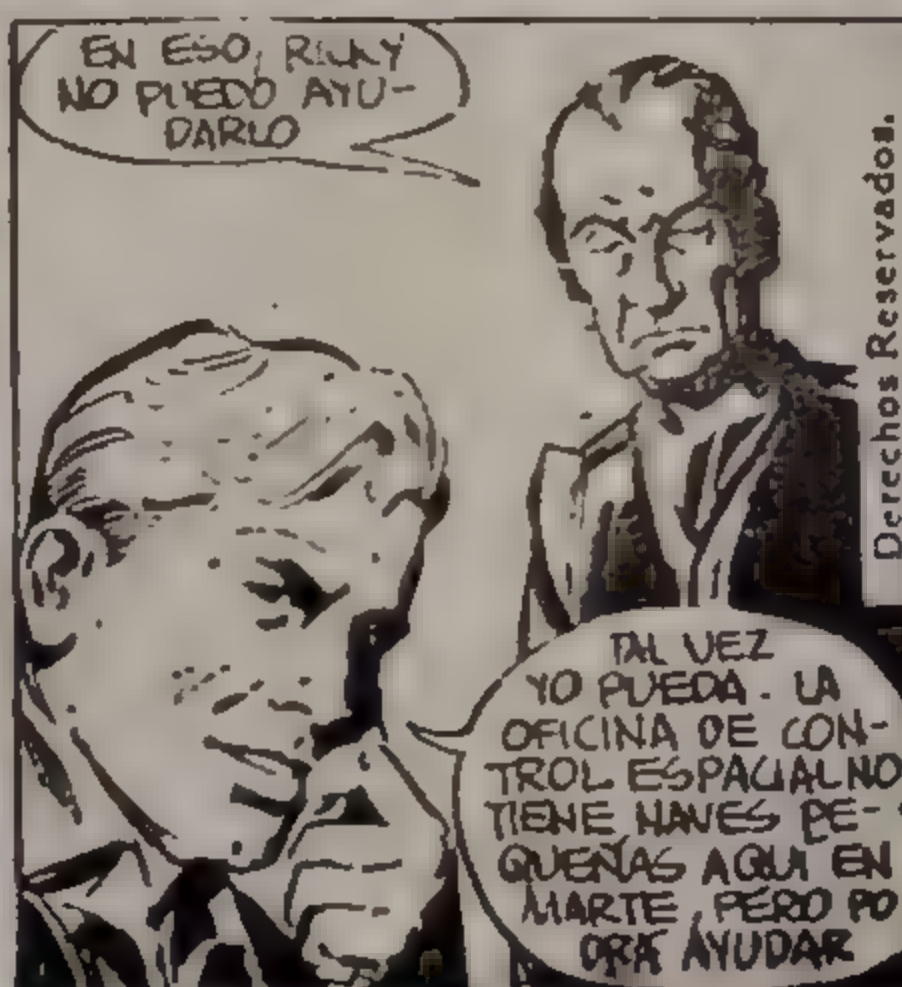
## • La Escena del Atadú

Las luces bajan luego lentamente. La música de "nigth club" que había acompañado la escena, se transforma en una marcha fúnebre. La bañera ya no está en escena. En su lugar hay un ataúd. Glenda Jackson encarna la viuda de Kennedy. Los presentes lloran y hablan. Repiten las mismas frases que habían dicho antes al caso de Christine Keeler. Mientras antes tenían un tono de desprecio ahora sus palabras se vuelven expresión de simpatía y ternura. Los "hombres de color" presentan su pésame. El acto termina mientras la señora de Kennedy sigue de cerca al ataúd que es conducido fuera de escena.

Corresponde a los jueces —público y críticos— juzgar este experimento de "teatro cruel" y decir si es o no justificable semejante atrevimiento en el plano del arte.

## ROLDAN, el Temerario

por DON BARRY



- 16 horas**
- 7 **Lassie**  
EL PINGUINO (serie).
  - 16.30 horas**
  - 7 **Nunca es Demasiado Tarde**  
Programa cultural.
  - 9 **Teletatro Quincenal**  
SUENA... MARIPOSA,  
de Sergio De Cecco.
  - 11 **Música desde Telerama**
  - 17 horas**
  - 7 **Club Femenino**  
Programa de Interés ge-  
neral para la mujer.
  - 9 **Mujeres de Hoy**  
La actualidad femenina
  - 11 **Ciencia Ficción**  
Serie.
  - 13 **Teletatro de las Estrellas**  
LOS HIJOS DE GORRI-  
TY (serie).
  - 17.30 horas**
  - 11 **Patrulla de Caminos**  
Serie policial.
  - 13 **Teatro Palmolive del Aire**  
EL COLOR DE TU PIEL
  - 18 horas**
  - 7 **Historias Pmónicas**  
EL DOLOR DE LA DI-  
CHA.
  - 9 **Jim Backus**  
(serie).
  - 11 **Historias de Hoy**  
(serie).
  - 13 **Supercar**  
LA FUGA (serie).
  - 18.30 horas**
  - 7 **Modas, Belleza y Color**  
La actualidad femenina.
  - 9 **Las Avent. del Cap. Piluso**  
Programa infantil.
  - 11 **Platea Hogareña**  
EL TREN EXPRESO  
(español).
  - 13 **Dibujos Animados**
  - 19 horas**
  - 7 **Peter Gunn**  
(serie).
  - 13 **Papá lo Sabe Todo**  
Telecomedia.
  - 19.30 horas**
  - 7 **Noticiero TV**
  - 9 **Markhan**  
Serie.
  - 13 **Randall, el Justiciero**  
(serie).
  - 20 horas**
  - 7 **Steve Canyon**  
LA BUSQUEDA (serie).
  - 9 **Vivamos Felices**  
Show cómico-musical.
  - 11 **Caza Submarina**  
Serie de aventuras.
  - 13 **Cantarela**  
Programa musical.
- 20.30 horas**
- 7 **Cita con la Muerte**  
VACACIONES (serie).
  - 9 **Cacería Humana**  
(serie).
  - 11 **El Rebelde**  
LA MARCA ESCARLA-  
TA (serie).
  - 13 **Contraseña**  
Programa de entreteni-  
mientos.
  - 21 horas**
  - 7 **Teleamerican Club Show**  
Show musical.
  - 9 **Pinochadas**  
Show cómico-musical.
  - 11 **Yo te Canto Buenos Aires**  
Show musical.
  - 13 **Una Hora con Lucy y Desi**  
Telecomedia.
  - 21.55 horas**
  - 7 **Diario de un Testigo**  
"Mico", con M. Perla.
  - 22 horas**
  - 7 **Noticiero TV**
  - 9 **Intriga en Hawaii**  
(serie).
  - 11 **Años sin Ley**  
EL RECIEN LLEGADO
  - 13 **Perry Mason**  
Serie.
  - 22.30 horas**
  - 7 **El Grafólogo es Usted**  
Con José Litvin
  - 23 horas**
  - 7 **Año Deportivo 1963**  
Debate.
  - 9 **Anu Reviers**  
Programa periodístico-  
musical.
  - 11 **El Reporter "Esso"**
  - 13 **Teatro de Fama**  
CONNISEUR (serie).
  - 23.15 horas**
  - 11 **Pronost. KA**
  - 23.20 horas**
  - 11 **Platea Hogareña**  
LA INDOMITA (norte-  
americana).
  - 23.30 horas**
  - 9 **Mar del Plata, Día y Noche**
  - 13 **Cine de la Noche**  
LA PRINCESA DE LOS  
URSINOS (español).
  - 24 horas**
  - 9 **El Inspector Leclerc**  
LA AMENAZA (serie).
  - 0.30 hora**
  - 9 **Noticiero**
  - 0.45 hora**
  - 9 **René Cospito**
  - 11 **Palabras de Vida**
  - 13 **Un Momento de Meditación**



MARTY COSENS

## • Confesión en la Hora del Dolor

El director Pancho Guerrero, en círculo de amigos, tuvo palabras cariñosas para Carmen Morales, su ex esposa y ahora desconsolada viuda de Juan Carlos García Acha. Lamentó, además, como toda la colonia artística, la desgraciada desaparición del ecloga. Pancho Guerrero, como es sabido, es el actual esposo de la vedette y cantante Doris del Valle.

## • Nicky Jones y los Relojes

Paseaba muy ufano Nicky Jones por la plaza Lavalle, en compañía de su representante, cuando se detuvo bruscamente, pues algo le había llamado la atención: el reloj de sol. Verlo y pre-  
guñar de qué se trataba fue todo uno. Su mesurado representante lo sacó de dudas, a lo que replicó Nicky, muy suelto de cuerpo: "¿Pe o ya no saben qué más inventar hoy en día?"

## • Autores Entran, Actores Salen

"Disparate S. A." registra novedades, y de peso. Hugo Moser ha sido nombrado su supervisor, con lo que se confirma su vuelta al 13, mientras que Quique Atuel será el libretista. Tiene don Hugo carta blanca para renovar todo el elenco, si lo cree necesario, y al parecer, si lo cree. Del actual equipo solo quedarían tres actores... el resto sería dejado cesante. Por eso... autores entran, actores salen.

## • Gilda Louisek: Amante Esposa

Fernando de Sorla actúa en "El club del clan" y en una boite muy prestigiosa. Eso lo mantiene alejado de su cónyuge, Gilda Louisek,

# • VENGÓ A CONTAR

por muchas horas; pero ella, amante esposa al fin, lo lleva y trae en su pequeño coche, y a veces tiene que esperarlo pacientemente más de una hora. Este matrimonio es uno de los más felices del ambiente.

## • Modista Gordo

El gordito modista Oscar Toledo está decepcionado, desconsolado y atribulado. No es para menos: los tres vestidos que diseñó para Susy Leiva y que la cantante luciría en el film "Buenas noches, Buenos Aires", fueron rechazados por Hugo del Carril, director de la película. Para evitar que la filmación se parara, la modista del equipo tuvo que rehacer "los trapos" en un par de horas.

## • Un Cohete en el Brazo de Marty

Recién ahora Marty Cosens confesó que la quema-

dura que tiene en el brazo, y que es tan visible desde la pantalla del televisor, fue causada por un cohete cuando quien iba a triunfar en la canción era todavía un cándido niño. Marty termina a fin de mes en "Casino Philips" y ha manifestado, en privado, que no volvería a él ni por equivocación. Sabemos que an-  
cia e show propio, pero no tenemos noticias de que alguien se lo haya ofrecido.

## • Buenos Aires Distinguido

En la confitería "Vía Véneto" —no hablamos de la europea—, hay un joven de aspecto itálico, de nombre Renzo Rossellini, que tiene a todos intrigados. El se hace pasar por el hijo del director de "Roma, ciudad abierta", y aunque no lo divulgue a los cuatro vientos, con su silencio otorga. El hecho cierto es que se da



SUSY LEIVA

aires de importancia, y "hace pinta" durante diez horas diarias; pero como en la lista del jurado cinematográfico de Montecarlo —que hemos consultado— figura Renzo Rossellini, estamos en condiciones de asegurar que ese "asimilado" porteno es un impostor. Nadie posee el don de la ubicuidad.

## • Toros a la Madrileña

Alberto de Mendoza, que estaba en España cuando se filmaba "La caída del imperio romano", cuenta que se sentó muy cerca de Sofía Loren cuando la estrella vio por primera vez una corrida de toros, y agregó que S. L. —con emoción cuando se paró en el palco y gritó: "¡Madrileño, mátales!". Se dirigía al toro y se refería al torero.

## • Galanes Hombreros

Un grupo de encantadoras modelos de televisión eligieron días pasados a los galanes más exitentes de la temporada. Unánimemente escogieron a José María Langlais, Raúl "Polo" Lavie y Enzo Viena. Evidentemente, estas chicas conocen el ambiente, y saben muy bien ver dónde hay un hombre.

## • Argentinos en España

Mariano Vidal Molina ha tenido buenas oportunidades en España por sus grandes condiciones... como jinete. Por ejemplo, actuó en "La caída del imperio romano", y esas aptitudes le reportaron participar en una escena muda junto a Sofía Loren. La levantó del suelo, después de una caída, lo que viene a demostrarnos que Marianito es un actor de fuerza.



GILDA LOUSEK



DORIS DEL VALLE

## • Surtidísimo

El sábado, al terminar la última sección del Broadway, en el "afiche" más grande de Liz Taylor, había escrito con tiza una leyenda que decía: "Burton, ella también te va a dejar a vos". Joe Rigoli rompió su noviazgo con Jorgelina Aranda. Carlitos Scazzola, por razones de peso, prometió volver a la rutina del gimnasio recordando su época de acróbata. Una importante firma de cosmética internacional ofreció a Julia Sandoval hacer un ciclo publicitario; ella se negó rotundamente, y casi ofendida. Recordamos, sin embargo, que hace poco hizo publicidad para una compañía de aviación. ¿En qué quedamos?

# ESPECTACULOS TEATRALES Y VARIEDADES PARA HOY

• COLON. 35-5414. TEMPORADA DE VERANO EN EL ANFITEATRO MUNICIPAL (Parque Centenario). MARTES 28, a las 21. Extraord. N.º 3 EL TROVADOR, de Verdi, con: De Rosa, Bartoletti, Soler, Mastromel, Verazzi, Schultz, Gagliardo, Tavini, Drewsen. Dir. de orq.: A. Bonifanti. Regie: E. Sivieri. Dirección del coro: T. Boni. Orq. y coro est. del T. Colón.  
—VIERNES 31, a las 21. Extr. N.º 4 LA BOHEME, de Puccini. Dir. de orq.: A. Tauriello.  
—Localidades numeradas desde pesos 50.  
—Venta de localidades: el mismo día de cada función de 9 a 17 horas, en A. Toscanini (Viamonte) 1124 y desde las 19 en el Anfiteatro.  
—Jueves 30, a las 21.30. INAUGURACION DE LA TEMPORADA DE VERANO EN EL TEATRO MUNICIPAL GENERAL SAN MARTIN (Sala "Martín Coronado"). Ballets: AJEDREZ, de D'Esposito-Gsobsky, con: Tarsil, M. Serrano, Tupin, Molinoli, Schiavino, M. Fernández, Moscheni, Y. Dimitrievitch, Plinto, Yurekoff, Lisogorsky, J. Serrano. GISELLE, de Adam-Coralli, con: Ferri, Lommi, Fontenla, Y. Dimitrievitch, M. Fernández, Moscheni. Dir. de orq.: M. Argento. Dir. del C. de Ballet: T. Grigoríeva. Ayte. coreógrafo: J. Tomlin. Cuerpo de baile est. del Teatro Colón y orq. Filarmónica de Buenos Aires. Platea: \$ 80.  
—Sábado, 30 de febrero, a las 21.30. AJEDREZ y GISELLE.  
—Domingo 2, a las 17. Ballets: VARIACIONES CONCERTANTES y GISELLE.  
—Loc. en venta para las tres funciones en la boletería del T. Colón (Toscanini 1124) desde mañana. Horario: de 9 a 15 y para cada función dos horas antes del comienzo en la boletería del Teatro San Martín.  
—Sala Casacuberta: Los Independientes, en: ROMEO Y JULIETA, de Shakespeare, con L.

Medina Castro, L. Cravel, O. Lovo. Dir.: A. Rodríguez Muñoz. Platea: \$ 80. Descanso.  
• MUNICIPAL GENERAL SAN MARTIN Corrientes 1630 46-3611 Sala Martín Coronado: descanso.  
• ARGENTINO. Bm. Mitre 1448 37-9324. Teatro Popular de Madrid, presenta: CUIDADO CON LAS PERSONAS FORMALES, de A. Paso. Dir.: G. Paso, con H. Donay, D. Joffre, A. Bove y J. Redondo. Mañana, a las 22.15.  
• ASTRAL. 46-5707. Grandes espectáculos musicales! A las 21 y 23 horas:  
BUENAS NOCHES, BUENOS AIRES  
con: H. del Carril, V. Luque, M. Mores, Verdaguer. Loc. en venta con 5 días de anticipación.  
• BOTANICO. Las Heras 3900. Al aire libre:  
EL RESIDERO  
de S. De Cecco, con Sergio Renan. Dir.: Santangelo. Descanso.  
• CAMINITO. Lamadrid 780. 28-3256. A las 21.30, el éxito del año:

Los millones de Orofino de E. Labiche. Dir.: Cecilio Madanes; con un gran elenco.  
• CANDILEJAS. Rivadavia 640. 34-9505. Mañana, a las 22.15, F. Mistral y A. Argibay, en: EL TIGRE y LOS DACTILOGRAFOS, de Murray Schisgal. Dir.: G. Huillier.  
• COMEDIA. Corrientes, 778 40-4625. CIA. MARIO FORTUNA Mañana, a las 22.15, en el éxito cómico:  
LA TIA DE CARLOS  
• COMICO. A las 22.30, Alberto Anchart con Bauza y Chaves, en el exitoso de Germán Ziclis:  
AL DERECHO O AL REVER...  
LOS SINVERGENZAS SON TRES  
Carcajadas, canciones. Pl.: \$ 80.  
• DE LOS INDEPENDIENTES San Martín 766. Alba Mujica, en: MADEMOISELLE  
de Jacques Deval. Mañana, a las 22.15.

• EL NACIONAL. Revistas. — Descanso. Mañana, a las 21 y 23  
55 días en Mongo (p.m. 18 a)  
Miércoles 19 de febrero, temporada oficial con Adolfo STRAY- Néllida Roca y gran elenco.  
• JARDINES DEL MUSEO LARRETA (Juramento y Cuba). A las 22 hs., con N. Alejandro, Z. Gueñol y J. M. Vilches, en: DON GIL DE LAS CALZAS VERDES, de Tirso de Molina. Dir.: M. Benítez.  
• LASALLE. Cangallo 2263 47-9385. Cia. de comedia Pedro López Lagar, en el grandioso éxito de Arthur Miller:  
PANORAMA  
DESDE EL PUENTE  
Mañana, a las 22.15.  
• LICEO. Rivadavia 1499 38-4291. Inst. de Arte Moderno, presenta a I. Quiros, F. Bassar, en:  
LA ESPINA BAJO LA PIEL  
Dir.: M. Lavalle. Mañana, a las 22.20 horas.

• MAIPO. Esmeralda 443 45-4882 Descanso. Mañana, un gran elenco en:  
Desnudo 64  
Loc. en venta Superrefrigerac.  
• MARCONI. Rivadavia 2330. 47-0116. Descanso. Mañana, a las 22. Cia. Jesús Gómez, en:  
EL PADRE RENATO... SANTO Y AVIVATO  
grandioso y cómico  
• N. TEATRO. Suipacha 927. 32-9547 Aire acondicionado. Gran éxito, O. Castro y un gran elenco, en:  
JULIETA  
de J. Grasso (p.m. 18 a). Descanso.  
• ODEON. Esmeralda 367 45-3635 Fu-Man-Chú y Blakaman en la obra cómico-policial:  
El crimen del Odeon  
Mañana, a las 21 y 23. Pl.: \$ 80  
• PEQUEÑO TEATRO. Bm. Mitre 1259. 40-4625. F. Boni, L. Malcolm, en:  
LA TRASTIENDA DE MADAME SAFO

con R. Quiroga. Descanso.  
• SANTA MARIA DEL BUEN AYRE. Montevideo 842. 41-6083: LA RONDA DEL MURCIELAGO de M. Roberts y A. Hopwood, con M. G. Quesada: A las 22.15. Últimos días.  
• SMARL. 35-2592. Cia. Elena Lucena con J. M. Langlais en: CUANDO EL GATO NO ESTA Mañana, a las 22.15. Pl.: \$ 85. Últimos días.  
• TEATRO 35. Callao 435 (sub-suelo). 40-7654.  
EL REY SE MUERE  
de Ionesco. Dir.: F. Javier. Descanso. Mañana, a las 22.15. Aire acondicionado.

## VARIEDADES

### Parque de diversiones ITAL-PARK

AVENIDA LIBERTADOR GENERAL SAN MARTIN Y CALLAO. LOS JUEGOS MAS MODERNOS PARA GRANDES Y CHICOS. AMBIENTE FAMILIAR Y DE CATEGORIA. PLAZA DE ESTACIONAMIENTO GRATUITA DESDE LAS 14 HORAS  
• EL TRONIO. Corrientes 501 49-0765. Últimos días. B. Carrasco, Orchoa, Don Pipo. Pronto nuevo espectáculo. A las 21.45 y 23.45. Refrigeración.  
• LUNA PARK. Corrientes 99. 31-1900 5100. CONTINUA EL EXTRAORDINARIO EXITO UNICO EN ARGENTINA:  
Sinfonía en el Hielo

85 estrellas mundiales de patin sobre hielo. Adaptación de famosas operetas. Aguas danzantes y 20 cuadros más FUNCIONES: de lunes a viernes, a las 22.15; sábado, domingo y feriado a las 18.30 y 22.15. PRECIOS: de lunes a jueves, desde \$ 80. Niños: pesos 40. Viernes, sábado, domingo y feriados, desde \$ 100. Niños: \$ 50. Loc. en venta con 3 días de ant. Boletarias desde las 10.

# POPEYE, el Marino por BUD SAGENDORB



# ESPECTACULOS CINEMATOGRAFICOS PARA HOY

## CENTRO

● **AMBAADOR.** Lavalle 777. Refrig. A las 15.35: Variedades; 16.20, 19.30 y 22.30, el éxito más resonante.

### Irma, la dulce

con Jack Lemmon y Shirley MacLaine. Dir.: Billy Wilder (proh. menores de 18 años).

### Irma, la dulce

Una divertida comedia con sabor a realidad. No deje de ver este impacto de alegría. Exclusivamente en esta sala; a las 19 y 22: Acto vivo.

● **ARIZONA** Lavalle 727 31-6967. Cont.: EL MUNDO DE LAS MARAVILLAS; Un viaje a través de los cinco continentes, en cinemascopio.

● **ASTOR.** Corrientes 746. A las 12.20, 14.10, 16.15, 18.20, 20.40 y 23: Suc. Argentinos y

### La casa embrujada

escalofriante, misterios, fantasmas, en panavisión (p.m.14a), con Julie Harris, Claire Bloom. Vea: "55 días en Pekín".

● **AVENIDA.** Av. de Mayo 675. De 11 a 24: Nil. Var.; Dib.; y TOPO, VICTORIO Y LA DOCTORA (p.m.14a). \$ 15.

● **BIARRITZ.** Sulpacha 481. 16-0156. 14.15, 16.30, 18.45, 21 y 23 EL PADRE DE LA NOBIA (P. m. 18 a.) 13.45, 16, 18.15, 20.20 y 22.40: Variedades.

● **BROADWAY.** Corrientes 1165 16-2345 A las 17.30 y 21.50 horas:

### Cleopatra

(p.m.14a), con E. Taylor, R. Burton y R. Harrison. La historia reviviendo su realismo y grandiosidad en la gigantesca pantalla TODAO, con 6 bandas de sonido estereofónico; 17 y 21.20: Acto vivo.

● **CAPITOL.** Santa Fe 1848. 44-2379. Gran estreno japonés: B U D A

sin restricciones, en technirama. ● **CASINO.** Maipú 336 45-3500 CINERAMA

La Conquista del Oeste

Horarios: 14.40, 18.10 y 21.50 hs. ● **CATALUNA.** Cor. 2046 47-0562 Cont. 14 hs.: QUINCE BALAS: La ronda del destino; David y Goliath. Precio único \$ 15.

● **CECIL.** Defensa 845. 34-5461. LA LEY DE LOS VALIENTES; El niño y el delfín; Flama de traición.

● **CINELANDIA** Corrientes 1743 40-6100 (p.m.18a): El trigo joven, un film audaz. Sección cortos franceses.

● **DIFECTO** Córdoba 1661 44-5885 A las 15.35, 19.10 y 22.35: A N A

17.30 y 20.55: Los militares en su salsa; 15: Variedades.

● **BOCAIR** Corrientes 1428 40-0017 TENTACIONES DE PRIMAVE-RA; La Costilla de Adán.

● **GAUMONT.** Rivadavia 1635 Refrig. A las 13.30, 17.40 y 21.5. Not. y estreno en

### El mundo está loco, loco, loco, loco

technicolor. Sin restricciones con un reparto estelar; 17.20 y 21.25: Not. y Show musical. Localidades en venta para hoy y 14 días subsiguientes.

● **GLORIA** AldMayo 1225 36-6966 LA REINA DEL CHANTECLER, con S. Montiel, en colores; Y después del cuplé, con M. Díaz

● **GIMTRE** Bñitre 1332 38-5591 LULURIA TROPICAL, con Isabel Sari; La diosa arrodillada, con María Félix (p.m.18a). Colores y continuado.

● **G SPLENDID.** Santa Fe 1860 44-0803. Estreno simultáneo: EL PADRE DE LA NOBIA

con Elizabeth Taylor y Spencer Tracy. Apta para todo público.

● **GRAN REX.** Corrientes 851. 35-7000. A las 12.25, 15.25, 18.55 y 22.25. SEGUNDA SEMANA DE GRAN EXITO. La historia de un príncipe, de una época, de un drama, de una gloria:

### El gatopardo

(p.m.14a), con B. Lancaster, A. Delon y C. Cardinale. Dir.: L. Visconti. En cinemascopio y color de lujo. Ganadora de los máximos galardones con que se distinguen a las obras maestras de la cinematografía. La mejor película del Festival Internacional de Cannes de 1963

A las 15.10, 18.40 y 22.10: No ticiario Argentino; a las 18.20 y 21.50: Show musical. Localidades en venta con 3 días de anticipación

● **GRANDU.** Lavalle 842. 35-1114. A las 13.5, 14.55, 16.45, 18.40, 20.50 y 21. el espectáculo de los espectáculos: EUROPA DE NO CHE (p.m.14a e i.m.18a). Cocinelle, Los Plátanos, C. Sevilla, D. Modugno, en technicolor.

● **IDEAL.** Sulpacha 378 35-3300 Refrig. A las 13.30 14.55, 17.10, 19.30 y 22.5: Suc. Argentinos y:

### La Cenicienta

de Walt Disney en su más brillante y destacada realización techn. Vea: 55 días en Pekín.

● **IGUAZU.** Lavalle 940 35-4431. A las 13.50, 15.55, 18.10, 20.30 y 22.50, Romy Schneider y J. Louis Trintignant, en:

## A N A

(p.m.18a), entrada a la sala con documentos.

● **LORRAINE.** Corrientes 1551. A las 13.30, 14.50, 16.30, 18.19.40, 21.20 y 23. Cybulski, en: EL OCTAVO DIA DE LA SEMANA (p.m.18a).

● **LIBERTADOR** Corrientes 1334 40-7443. Refrig. Brillante estreno en cinemascopio:

LOS MUCHACHOS DE MRS. GIBBONS con Diana Dors, K. Harrison y L. Jeffries (i.m.14a).

● **LOS ANGELES** Corrientes 1770 40-3742. A las 14.20, 16.25, 18.40, 20.55 y 23.10, la película cumbre de, ROMY SCHNEIDER:

## A n a

(p.m.18a), con Jean Louis Trintignant, Romy Schneider, la encantadora esposa de A. Delon. Próximo estreno:

CASO DE CHRISTINE KEELER, (p.m.18a), con Yvonne Buckingham y John Barrymore (Jr.).

● **LUXOR.** Lavalle 669. 31-3893 A las 14.50, 18.20 y 22:

LA DOLCE VITA con Marcello Mastroianni; 14.40, 16.5 y 21.45: Noticias; 17.50 y 21.20: Acto vivo (p.m.18a).

● **MONUMENTAL.** Lavalle 760. 31-5815. Super-Refriger. Sensacional film soviético. A las 13.20, 14.55, 16.40, 18.30, 20.40, 22.50: Noticias y:

CANCION DE CUNA (p.m.14a), con Nicolay Chernenav, Liubov Chernoval y Vladimir Ralovsky; 20.25 y 22.35: Varieté.

● **METROPOL** Lavalle 869 35-1936 A las 13, 16.50 y 20.50: Lo que a tierra hereda; 15, 19.5 y 23: Vendetta bárbara, techn., cinem. Platea: \$ 50, sin restric. Refri-

● **METRO.** Cerrito 570. 35-4219. Refrig. Sensac. estreno MGM. A las 14.45, 17, 19.25 y 22.10: Noticias y Show; 15, 17.15, 20 y 22.45:

### La casa embrujada

(p.m.14a) con Julie Harris, C. Bloom, y R. Johnson, en Panavisión.

● **MUNDIAL.** Corrientes 999 Cont. Actual. Cómic: Chaplin; Chiflados; El Gordo y el Flaco, Español Pato, Conejo Loco.

● **METROPOLITAN.** Corrientes

● **PARAMOUNT.** Lavalle 845. 35-0999. A las 14.25, 16.15, 18.30, 20.30 y 22.45: Variedades; 13, 14.50, 16.40, 18.55, 21.10 y 23.20:

LOS MUCHACHOS DE MRS. GIBBONS (Inc. m. 14 años).

● **PARIS.** Lavalle 769. 31-2916. Refrig. Continuo:

### Fellini 8 1/2

(p.m.14a e i.m.18a).

● **PLAZA** Corrientes 939 35-7777. Refrig. A las 14.30, 17.5, 19.55 y 22.45 horas, estreno:

## B U D A

(p.m.14a), en technirama y technicolor. La película del siglo con un tema inmortal y excepcionalmente espectacular; 19.30 y 22.20: Show musical; 14: Variedades.

● **PREMIER** Corrientes 1565. Ref. Refrig. A las 14, 16.35, 19.20 y 22.15: Suc. Argentinos, y:

### Intriga internacional

(p.m.14a). Un film de Alfredo Hitchcock, con C. Grant, Eva M. Saint, J. Mason. Metroscopio technicolor. Miércoles 29: La vida en broma, con H. Eloyd. Vea: 55 DIAS EN PEKIN.

● **PRINCESA.** Sulpacha 460 35-1112. TURNO PARA MORIR. (P. 14. Inc. 18 a.) \$ 25.

● **RENACIMIENTO.** Lavalle 925 35-1650. HAN ROBADO A UN VIGILANTE, con Nino Manfredi; El comisario, con Alberto Sordi (p.m.14a e i.m.18a), a las 13, 16.10 y 20.30 en continuado. Concurrir con documentos.

● **ROTARY** Corrientes 565 49-7061 Refrig. Notic. Alma negra. (P. men. 18 años).

● **ROSE MARIE.** Corrientes 780. 45-6448. Cont. 13 hs. Platea: \$ 30. Excepcional doble programa: MUJER POR UNA NOCHE, con G. Lollobrigida; Tres historias prohibidas, con G. Cervi (proh. m.18a).

● **SARMIENTO.** Lav. 852 35-3338. Refrig. A las 13.10, 15.35, 18, 20.30 y 22.55:

## EL DIABLO

con Alberto Sordi; 13, 15.10, 17.30 y 22.30: Variedades (p.m.18a).

● **SELECT LAVALLE.** Lavalle 921. 35-0235. 13.10, 16.45 y 20.40: La cigarra no es un bicho, 15.40,

Platea: \$ 25. GUERRA ENTRE PLANETAS (capítulos 3 y 4); El vuelo del globo perdido; Los cañones de la bruja negra; La araña.

## BELGRANO

● **GENERAL BELGRANO** 73-1200 Cont. 14, 17.30 y 21.5: Crimen organizado; 15.45, 19.25 y 23:

EL PADRE DE LA NOBIA con Spencer Tracy y E. Taylor.

● **GENERAL PAZ.** 701-1212 Refr. Segunda semana de éxito A las 14.50, 18.10 y 21.40: Los reyes de la pista; 15.30, 19 y 22.20:

EL GATOPARDO con Burt Lancaster, C. Cardinale y Alain Delon.

● **GRAN SAVOV.** 701-1500. Refr. Estreno, Romy Schneider, en:

A N A (p.m.18a); La princesa de Cleves, en technicolor, cinemascopio.

● **IDEAL MONROE** 73-7538. Cont. EN UNA PEQUEÑA CARPA UN GRAN AMOR; Amores de Jacqueline; Hula Hepp Conny. Niños: \$ 30.

● **MIGNON.** 73-1899. Continuo. (p.m.18a). 17.20 y 22: LA DOLCE VITA; 15.10 y 20.10: El matatore.

● **PRINCIPE** 73-2181. Continuo. Niños: \$ 50: LA CENICIENTA; W. Disney; Disneylandia; Cuidado sargento.

● **RITZ.** 77-0686. Continuo. LA DOLCE VITA, con Anita Ekberg; El matatore, con Vittorio Gassman (p.m.18a).

## BOEDO

● **SELECT SAN JUAN.** 97-3908. Arquero siniestro; Guerra entre plan: El ángel y el malo; Ataque a traición.

● **GRAN SAN JUAN.** 97-4293. VUELVE AMOR MIO; Palabras al viento; Sangre y harina. Pl. pesos 20.

● **LOS ANDES.** 97-4233. Contin. LA CENICIENTA techn. de W. Disney; La ley de los seis tiros, techn; Pielés, mujeres y ladrones. Menores: \$ 40.

● **CUYO.** 97-6975. Continuo. VERA CRUZ

techn.; Amarga es la gloria, en techn.; Guerrilleros en la som-

● **ARGOS F. Lacroze** 3455 54-0673 A las 14, 18.20 y 22.40: Día de gala Disneylandia. 16.25 y 20.45 PICAROS ASOCIADOS, 14.25, 18.45 y 23.5:

### Carnaval en el bosque

## DEVOTO

● **LASTRA.** 50-1533. Continuo. La lista de Adrián; Messenger; Saboteador; La momia.

● **NOBEL.** 50-5852. Continuo. C'Scope, tech. Walt Disney: LA CENICIENTA

La ciudadela de los Robinson; Silencio en el espacio; Niñ 40.

● **DEVOTO.** 50-1443. Continuo. Niños, \$ 30: EL ESCUDO NEGRO; Herencia sagrada; Abott y Costello en la Legión Extranjera.

## FLORES

● **GAONA.** 59-2551. Continuo. POR AMOR O POR DINERO; 20 kilos de lios; La campana delatoria.

● **COLISEO.** Bonerino 36 63-6181. LAS MASAJISTAS con Silva Koscina; CON LAS HORAS CONTADAS (p.m.18); cont.

● **CONTINENTAL** 63-2218. Con. Platea: \$ 30. Gran programa de acción.

● **FENIX** Rivadavia 7802. 612-8858 Cont. 14.30 y 19.30, en techn.: CUANDO HIERVE LA SANGRE, con Frank Sinatra y Gina Lollobrigida; 17.10 y 22, en technicolor y metroscope:

### Intriga internacional

un film de Alfredo Hitchcock con Cary Grant, Eva Marie Saint y James Mason (p.m.18)

● **FLORES** Rivadavia 6641 63-3701 Gran estreno:

EL PADRE DE LA NOBIA con Elizabeth Taylor y Spencer Tracy. Apta para todo público.

● **PUEYREDON** Rivadavia 6871 612-0389. Loc. num. Refrig. A las 14: Variedades; 14.15, 18 y 22.20: Sucesos Argentinos v:

### Carnaval en el bosque

con Ray olger; 16.10 y 20.30. PICAROS ASOCIADOS, con

## NORTE

● **BLANC.** 83-1846. Continuo. A las 14.10, 16.40 y 22.30: AMAR-CA ES LA VIDA, en colores; 16.45 y 20.40: Safari sensacional, en color. Niños: \$ 50 Jueves: La dulce vida.

● **ROXY.** 83-0158. Continuo. UNA NOCHE EN LA OPERA; Días de gloria; El precio de un hombre.

● **BLEU.** 82-5845. Continuo. A las 14.30, 17, 19.30 y 22.15: Fellini 8 1/2 (p.m.18a).

## ONCE

● **ALBA.** 97-3760. Continuo. UNA NOCHE EN LA OPERA; Días de gloria; La mujer que yo soñé.

## PALERMO

● **COLISEO.** 71-1720. Continuo. Por amor o por dinero; Tierra generosa; Todos eran valientes.

● **GRAN NORTE.** 72-3466. Cont. A las 14.35, 16.30, 18.25, 20.35 y 22.45 horas:

## A n a

con Romy Schneider; 14.25, 16.20, 18.15, 20.25 y 22.35: Noticias; 20.10 y 22.20: Acto vivo (proh. men. 18 años).

● **NATIONAL.** 77-2760. Contin. EL ULTIMO HEROE; La momia; Un crimen en la semana.

● **PARK.** 71-3404. Continuo. ESPOSAS Y AMANTES; Mafetio; El infierno es para los héroes.

● **ROSEDA.** 72-3101. Contin. LA MUCHACHA DE ABORDO; Cañonero de Giles; Los tres berretines.

● **ODON.** 80-0637. Continuo. 20 KILOS DE LIOS; Uno contra todos; El fantasma de la Opera, progr. en colores. Niños: \$ 30.

## PATERNAL

● **LORENA** 58-5298. Continuo. EL PRIMER REBELDE; Simbad el marino; Abott y Costello contra el capitán Kid.

● **OSTE** 59-0455. Continuo. KONGA; Robur conquistador del mundo; Acusada de asesinato.

● **PARRAVICINI.** 59-6073. Cont. AVENTURA EN MALAYA; Ruidos de muro; Ratas humanas.

## POMPEYA

● **GRAN SAENZ** 91-8455. Cont. Pl.: \$ 25. Damas y niños: \$ 15. Todo en colores: FLAMA DE TRACION; Tarzán y el Safari perdido; Las maravillas de Aladino.

## SAAVEDRA

● **AESCA.** 70-8410. Continuo. Descanso.

● **CUMERE.** 70-5572. Continuo. Todas en colores: EL CAPITAN SIMBAD; La ley de los valientes; El espadachín de Siena. Niños: \$ 20.

## SUB

● **BUEN ORDEN** 23-7385. Cdo. Pl.: \$ 25; niños: \$ 10: EN MANOS DEL DESTINO; El sitio de Siracusa; Cuando hierve el infierno.

● **CONSTITUCION** 23-0245 Cdo. Pl.: \$ 25; a las 18.30 y 22.20: LOS CABALLEROS DEL REY ARTURO; 16.40 y 20.35: Tarzán lucha por su vida; 14.40: El pirata de su majestad.

● **NATIONAL PALACE.** 97-1723 PLATEA \$ 25

Revancha masc. de hierro; Arenas de Iwo-Jima; Batalla de la muerte.

## PARQUE PATRICIOS

● **PABLO PODESTA.** 91-1355. LANCHAS TORPEDERA 109; El Halcón y la flecha; La ronda del destino.

● **RIVAS.** 91-1841. Continuo. LA LISTA DE ADRIAN MESSENGER; Hijos del diablo; Tu vida por la mía. Niños: \$ 30.

## VILLA CRESPO

● **RIVOLI.** 54-1382. Continuo. El capitán Simbad; El niño y el delfín; Rey de piratas. Niñ. \$ 30.

● **VILLA CRESPO.** 54-3177. Cont. Matar un ruisenor; Rescate sangriento; Criminal a bordo.

## VILLA DEL PARQUE

● **PARQUE.** 50-4448. Continuo. El niño y el delfín; Siete gladiadores; Pistolas salvajes. Niñ. \$ 25.

● **SOL DE MAYO.** Nanza 2336. La marcha sobre Roma; Un día como leones; Un amer. en Roma.

## VILLA URQUIZA

● **GRAN BOURG.** 52-6119. Cont. Las masajistas, Sylvia Koscina; Con las horas contadas. Cont.

● **NUEVE DE JULIO.** 51-3406. 4 días de rebelión; Pistolas salvajes; Alma de valientes.

● **25 DE MAYO** Trinitavate 6445 LA MARCHA SOBRE ROMA con V. Gassman; Un día como leones, Renato Salvatori; Inter-nado de señoritas, R. Schneider.

# EL PATO DONALD

por WALT DISNEY



# Economía Hogareña con Color y Alegría

por RUY ANDERSON

No deje de embellecer y alegrar los distintos ambientes de su casa. Solucione con ingenio el problema del presupuesto familiar. Nuestro hogar exige un toque de color y alegría.

Con muy poco dinero y la necesaria cantidad de imaginación y gusto, es posible transformar el aspecto de nuestro hogar, introduciendo ligeras modificaciones que brindarán un toque de color y alegría.

Las colchas gastadas servirán para hacer nuevos respaldos y brazos para los sillones del living. Antes

de utilizarlas, separe los retazos más conservados y lávelos en agua jabonosa, enjuagando con sal gruesa o vinagre si las telas son floreadas y pierden el color con facilidad.

Si necesita pintar la habitación de sus hijos más pequeños, solucione con ingenio el problema del presupuesto mensual. Cubra las partes manchadas de las paredes con una guía de dibujos animados, y tape las marcas de clavos o las posibles rajaduras con siluetas de animales que usted misma puede realizar. Los rollos de papel con motivos infantiles pueden ser colocados en un

alto de pared o sobre el sector más afectado.

Las patas de las sillas del comedor deben ser protegidas con regatones de goma o bronce. De este modo prolongará su duración y evitará que el piso se raye fácilmente.

Las flores constituyen un elemento decorativo de primer orden en la mesa del comedor o el living. Pero su efímera existencia las coloca fuera de un presupuesto reducido. En su lugar es posible colocar un centro de mesa con frutas, adornado con espigas de trigo, que adornará y perfumará gratamente el ambiente.

## Limpieza de Mármoles

Cada tanto es conveniente hacer una limpieza a fondo de los objetos o paredes de mármol. Para esta tarea es muy práctico preparar una pasta de blanco de España y agua. Esta mezcla se aplicará sobre el mármol, dejándola reposar por un lapso de una hora aproximadamente. Luego debe enjuagarse con agua limpia y secarse bien con un paño de lana. Posteriormente se lustrará con una gamuza a la que se habrá embebido en aceite de oliva. Finalmente se pasará un paño de lana.

Las manchas de grasa se sacarán en el mármol aplicándole la pasta que ya hemos descripto, luego de haberle agregado un poco de bicarbonato de soda y unas gotas de bencina.

## HUEVOS ROTOS

Si al cocinar un huevo se observa que la cáscara presenta fisuras, existe un sistema que evitará riesgos en su cocción. Debe agregarse al agua un poco de sal.

## Masajes de Agua Fría

Un sistema de masaje de positivos y beneficiosos resultados para el cutis lo constituye el baño de agua fría. El agua fría puede considerarse un excelente tónico para los poros y para la flacidez de los músculos. Los efectos serán más eficaces si se utiliza un pulverizador.



## AGRADABLE CONJUNTO

EL ARTE y la pulcritud de su confección hacen del bolso que muestra el grabado un motivo

de sencilla elegancia. Puede tejerse en yute y decorarlo con los dos motivos que se pue-

den apreciar. Este bolso, amplio y cómodo, debe llevarse —completando la armonía de su presentación— con guantes de piqué.

## La Distinción no es el Vestido

por EBE CARINA

Hay mujeres que cifran toda su presentación en la riqueza, suntuosidad o elegancia de su vestido. Puede que unan a ello un rostro hermoso, y hasta un perfecto maquillaje, pero si bien la toilette elegante hace de su presentación física un motivo interesante, nada habrán logrado en lo que a distinción se refiere si no observan ciertas reglas que no por elementales conviene destacarlas. Los modales, las actitudes y los gestos son los que contienen los valores esenciales que constituyen el basamento de la distinción y el atractivo, y que por sí solos pueden hacer olvidar un vestido cuyo corte sea de última moda, o un peinado espléndido. Con vestidos sencillos, con más sencillos peinados, sin alhajas o con simples y discretas fantasías puede sobresalirse del grupo por el aire de distinción que emana de quien ha hecho suyos aquellos valores esenciales: la discreción, los modales, las actitudes y los gestos.

La mujer puede ser alegre, es decir, debe ser jovial, dar la sensación de optimismo, pero no debe caer en excesos. No debe confundir aquella alegría que puede transmitir simplemente, sin que para ello sea necesario herir los tímpanos de sus interlocutores o de sus vecinos. Debe ser discreta en el hablar. Su tono no debe exceder los límites moderados, no debe hablar demasiado alto, pues para lograr la atención de sus compañeros de mesa o de reunión no necesitará hablar en voz elevada.

Debe vigilar su lenguaje, proponiéndose hablar co-

rectamente, desterrando los términos vulgares o expresiones incorrectas, sin que ello implique que debe hablar con rebuscamientos o afectación. Debe evitar al conversar los gestos inútiles. Las palabras, por sí, encierran un significado preciso y en consecuencia no se justifican en la mayoría de los casos los gestos ampulosos y el movimiento de manos y brazos para "explicar" aquellas palabras.

En las comidas debe tener especial cuidado en apoyar con suavidad los cubiertos para que éstos no hagan ruido. Mantener los brazos lo más cerca posible y no levantar los codos para cortar la carne. Con las bebidas debe tener especial moderación.

No hay que olvidar que la flexibilidad en los movimientos otorga mayor gracia y el sentarse y levantarse debe ser una cosa suave y segura. Debe saber cruzar las piernas y tratar por todos los medios que el empuje conserve su curvatura hacia arriba, para dar más realce y elegancia a la silueta. Buscar la elegancia de la posición, tanto sentada como de pie realzará su encanto, procurando al mismo tiempo, cuando camina, hacerlo sin afectación pero con gracia, y mantenerse erguida.

Estos pequeños detalles son conocidos, pero a veces olvidados lamentablemente. Por eso, para lograr distinción, debemos tenerlos siempre presentes. Así lograremos, sino sobresalir, por lo menos destacar nuestra presencia sin actitudes que pueden ser interpretadas como intempestivas o propias de quien quiere destacar su presencia a toda costa.

## USTED Y LOS ASTROS

### ARIES

(del 21 de marzo al 20 de abril)



Ponga en práctica todo lo planeado para hoy, finalmente su opinión se impondrá. Colaboración de socios o colegas. En amor, reencuentro.

### TAURO

(del 21 de abril al 22 de mayo)



Personas de experiencia le serán de gran valor en su trabajo futuro. No desoiga sus consejos. Evite discusiones de carácter sentimental.

### GEMINIS

(del 2 de mayo al 20 de junio)



Se atrasan planes relacionados con su trabajo habitual. No se desanime que todo se solucionará pronto. En amor, reconciliación esperada.

### CANCER

(del 2 de junio al 22 de julio)



Gran actividad por la mañana con buenos resultados. Preocupación por asunto de salud. Gratos momentos con la persona amada. Suerte en el juego.

### LEO

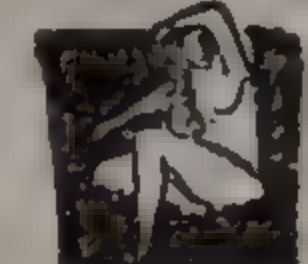
(del 23 de julio al 22 de agosto)



No deje trabajo atrasado, ocúpese personalmente de sus tareas y no deje nada en manos de colaboradores. Pasajera desilusión por amor.

### VIRGO

(del 23 de agosto al 22 de septiembre)



Buen día para nuevos proyectos relacionados con su trabajo. Colaboración de amigos para la solución de problema de viaje. En amor, mal.

### LIBRA

(del 2 de septiembre al 22 de octubre)



Evite discusiones con personas del sexo opuesto. Gratos momentos en el hogar. Cuidado con los gastos excesivos. En amor, todo tiende a mejorar.

### ESCORPIO

(del 23 de octubre al 21 de noviembre)



Supere con voluntad su estado depresivo. Inconvenientes de trabajo se solucionan por la intervención de un tercero. Amor feliz.

### SAGITARIO

(del 22 de noviembre al 22 de diciembre)



Se aclara malentendido en su trabajo, pero obre con prudencia pues será muy observado. Alegría en el hogar. Amor con altibajos, cuidado.

### CAPRICORNIO

(del 22 de diciembre al 20 de enero)



Trate de imponer sus opiniones en su trabajo con prudencia, pero con firmeza. Finalmente triunfará la razón. Simpatía por parte de la persona amada.

### ACUARIO

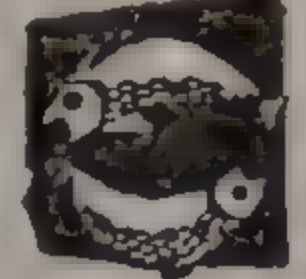
(del 21 de enero al 20 de febrero)



Posición económica que tiende a estabilizarse definitivamente. No contraiga compromisos de trabajo que no esté seguro de poder cumplir. Amor, bien.

### PISCIS

(del 21 de febrero al 20 de marzo)



Inquietud por cuestiones de trabajo, la solución llega inesperadamente. Comprensión y simpatía por parte de la persona amada. Descanse más.

## SUS CARTAS ESTAN ECHADAS

♥	♣	♠	♥	♣	♥	♠	♣	♥	♠	♥	♣
T	V	D	A	I	C	I	G	T	S	O	I
♦	♠	♥	♦	♠	♥	♦	♥	♦	♥	♣	♦
C	G	Y	A	U	P	R	E	I	R	L	N
♠	♥	♣	♦	♥	♣	♠	♥	♦	♥	♣	♦
S	S	E	O	P	S	T	I	V	C	U	E
♠	♦	♥	♦	♣	♠	♦	♥	♠	♣	♦	♥
O	R	A	D	H	P	A	C	A	I	D	I
♦	♠	♥	♦	♠	♣	♦	♣	♠	♣	♠	♣
E	S	A	R	A	G	O	A	R	D	A	O

EN ESTOS sesenta naipes se encuentra encerrado un mensaje para usted. Acaso se trate de un augurio o de una advertencia que no debiera desestimar. Para dar con el mensaje que corresponde al lector, éste debe proceder de la siguiente manera: si su nacimiento se ha registrado entre los días 5 y 11 (no importa el mes) elegirá PICAS; si se ha producido entre los días 12 y 19, TREBOL; si lo fue entre los días 20 y 27, DIAMANTES, y, finalmente, si su advenimiento al mundo aconteció entre los días 28 y 4, su palo será CORAZONES. Una por su orden, leyéndolas de izquierda a derecha, las letras que llevan las cartas al palo que corresponde a la fecha de su nacimiento y escribalas.

# FRANCIA RECONOCIO A CHINA COMUNISTA

PARIS, 27 (ANSA). — El ministro de Relaciones Exteriores, Maurice Couve de Murville, anunció hoy: "El Gobierno de la República Francesa y el de la República Popular de China han resuelto, de común acuerdo, establecer relaciones diplomáticas. Han convenido, también, con tal motivo, designar embajadores dentro del término de tres meses".

PARIS, 27 (France Presse). — He aquí las primeras reacciones mundiales ante el anuncio del establecimiento de relaciones diplo-

máticas entre Francia y la República Popular de China: Moscú: "Esta decisión es favorable a la paz. El gobierno soviético considera

el establecimiento de relaciones diplomáticas entre Francia y China Popular como un paso en dirección del fortalecimiento de la paz mundial", declaró hoy un vocero de la Cancillería soviética.

Washington: "Los Estados Unidos lamentan la decisión de Francia", indicó el vocero del Departamento de Estado, en una declaración oficial, en la que se señala: "Repetidas veces, hemos expresado al gobierno francés las razones por las que considerábamos esta decisión como una medida desafortunada, especialmente en momentos en que China comunista alienta activamente la agresión y la subversión en el sudeste asiático y en otras partes".

Bonn: En espera de las reacciones oficiales del gobierno y de los distintos partidos políticos, se indica en los medios diplomáticos que las reticencias y reservas alemanas sobre la decisión de París se deben, menos al hecho mismo del reconocimiento de China por Francia, que al momento escogido para ello. Se lamenta, asimismo, "el reiterado deseo de Francia de actuar 'por su cuenta', sin consultar a sus aliados occidentales".

La Haya: El gobierno holandés comprende perfectamente los argumentos invocados por el gobierno francés para justificar su decisión de reconocer a la China de Pekín, pero lamenta que el Quay D'Orsay haya tomado tal decisión sin consultar antes a los aliados de Francia. Así puede ser sintetizada la contestación

## Robert Kennedy

LONDRES, 27 (France Presse). — El ministro norteamericano de Justicia Robert Kennedy, afirmó hoy que el reconocimiento de China Popular por parte de Francia "constituye una fuente de profundo preocupación para las naciones del mundo libre". Agregó: "los líderes de numerosos países de Asia con los que me entrevisté, me comunicaron su inquietud al respecto". Estas declaraciones de Robert Kennedy fueron formuladas en el momento de tomar el avión para Washington.

del canciller holandés, Joseph Luns, al embajador de Francia, cuando este diplomático informó a las autoridades de La Haya de la decisión del gobierno de París de reconocer a Pekín.

Bruselas: El anuncio oficial del establecimiento de relaciones diplomáticas entre Francia y China popular fue acogido con gran reserva en los medios gubernamentales belgas. Sin embargo, la decisión francesa suscitó una corriente de aprobación en los medios políticos del Senado.

Es de señalar que la comisión senatorial de relaciones exteriores se pronunció recientemente en favor del reconocimiento de China popular.

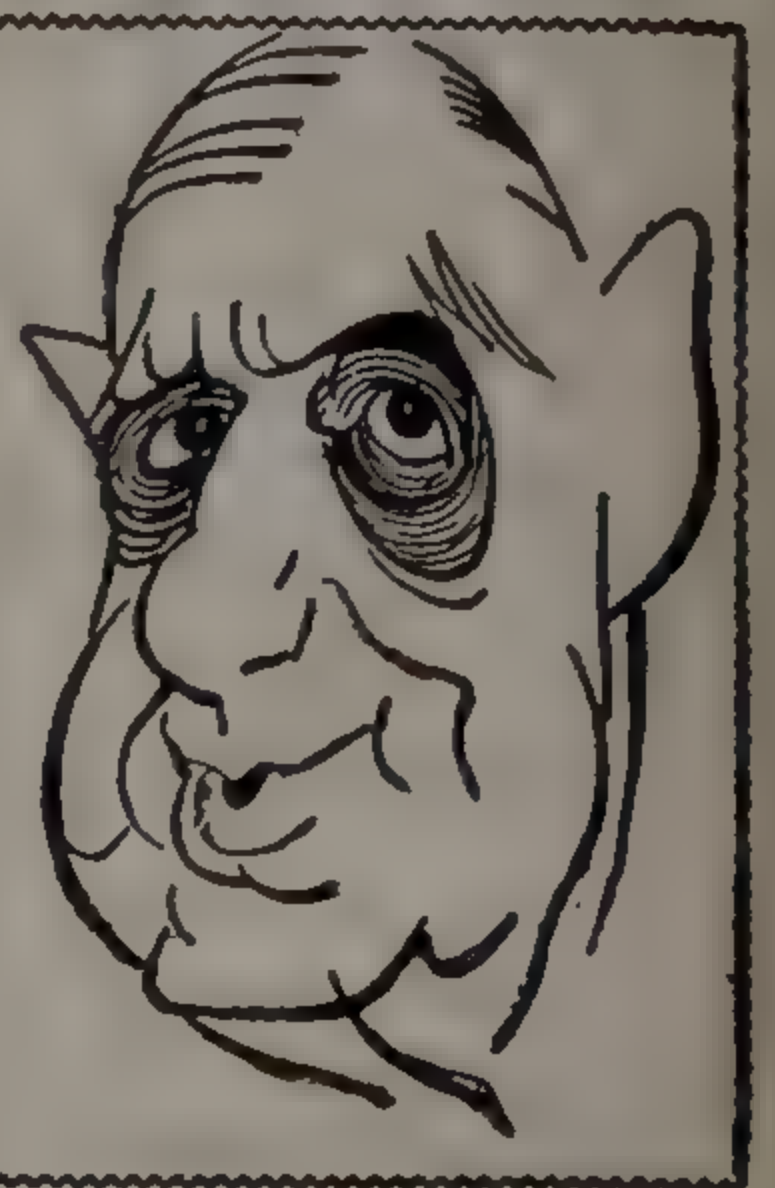
Belgrado: "El gobierno yugoslavo considera de modo positivo el reconocimiento de la República popular China por parte de Francia", declaró un vocero de la cancillería de Belgrado.

Roma: Silencio oficial. Se recuerda, sin embargo, que el canciller Giuseppe Saragat habló del reconocimiento de China ante la comisión de relaciones exteriores de la Cámara.

En tal oportunidad, Saragat declaró: "Consideramos que el reconocimiento de China comunista no favorecería actualmente el apaciguamiento internacional". Sin embargo, la ausencia de críticas de carácter formal parecen indicar que Italia no desconoce el fundamento de los motivos franceses.

Karachi: "El reconocimiento de China por Francia constituye una medida legítima en el establecimiento de relaciones normales entre los Estados", declaró un vocero de la cancillería paquistaní. "La iniciativa francesa —agregó— es positiva desde el punto de vista del mantenimiento de la paz en Asia del sur y del sudeste".

## IDENTIDAD



## DE GAULLE

Un Problema Chino en Estados Unidos

El reconocimiento de la China Popular por parte de Francia, le ha complicado la vida a los norteamericanos. Se parece al puntapié inicial de un partido en el que De Gaulle intenta convertirse en máxima atracción. Claro que no le ha sido fácil darse ese gusto. Primero hubo que avisarle al mundo que Francia estaba dispuesta a entrar en la conversación y para ello debió recurrir a un megáfono poco agradable: la bomba atómica. Nadie ignora, y menos los norteamericanos, que De Gaulle fue escuchado recién cuando su hongo fatídico estalló en el Sahara, ante el estupor de millones de árabes. Era la nueva carta de presentación que necesitaba.

Superados algunos problemitas internos, no del todo despreciables (Argelia y la OAS), De Gaulle entra ahora al campo de juego dispuesto a no dejarse sobrar por nadie. Lo que no se comprende bien todavía es si quiere oficializar de referi entre rusos y norteamericanos o si sus aspiraciones son las de sustituir a estos últimos.

De Gaulle es lo suficientemente astuto como para aspirar a esto. Los norteamericanos saben que tarde o temprano tendrán que reconocer a China Popular (¿quién no?), porque no se puede ignorar políticamente a la cuarta parte de la humanidad. Pero les molesta que sea ahora, porque estropea sus planes. A De Gaulle le interesa "un cuerno" la rabia de los norteamericanos; si no lo hizo antes fue porque había calculado que primero debía saberse que China tenía la bomba atómica. Ese estallido se hará este año y De Gaulle creyó conveniente adelantarse al reconocimiento, pues una vez escuchado el terrorífico ruido, nadie dudará en aceptar la existencia política de los chinos. De Gaulle, zorro viejo, quiso ser el primero. Detrás suyo vienen (ya lo anticiparon), España, Japón y Portugal. A ellos seguirán otros. Es probable que Gran Bretaña figure entre los primeros, con o sin gobierno laborista.

De Gaulle se ha convertido (valga la paradoja), en un problema chino para Estados Unidos. Máxime ahora que el general de la "resistencia francesa" ya anunció una gira por América latina. Sinceramente, a nadie le gusta que le metan la nariz en su reducida. Sobre todo si esa nariz es como la de De Gaulle, grande y con mucho olfato como para darse cuenta de lo que ocurre en Panamá, República Dominicana, en Honduras o Nicaragua.

H. G.

## Crónica EN EL MUNDO

### NOTICIA TRISTE

## Naessens se Equivocó

El "anablast" carece de todo valor. Es nula la acción terapéutica anticancerosa y antileucémica, dice en su informe el profesor Denoix, director del Instituto Nacional francés del Cáncer.

PARIS, 27 (France Presse). — El ministerio francés de Salud Pública rehusó hoy toda valía a la terapéutica anticancerosa del ahora famoso investigador privado Gastón Naessens, cuya actividad ha transformado la isla de Córcega en una trágica concentración de enfermos de leucemia.

Un informe del profesor Denoix, director del Instituto Nacional del Cáncer, publicado esta noche por el Ministerio de Salud Pública, afirma que "Naessens se equivocó".

Los resultados de la investigación realizada por el profesor Denoix, reza el comunicado, "demuestran que el producto denominado 'anablast' utilizado por Naessens está desprovisto de toda acción terapéutica anticancerosa y antileucémica".

"En conclusión —agrega el documento— el producto llamado 'anablast' de Naessens carece de todo valor".

"La investigación del profesor Denoix —concluye el comunicado— ha sido remitida al Consejo Nacional de los Médicos y los elementos del caso Naessens, al ministro de Justicia".

### Una Serie de Errores

PARIS, 27 (France Presse). — Gastón Naessens se equivoca en una serie de cosas, indica el informe remitido hoy al ministro de Salud Pública por el profesor Denoix, director del Instituto "Gustave Roux" sobre el suero antileucémico inventado por el biólogo de Córcega.

"Naessens se equivoca cuando cree ser el único que ha visto las imágenes que él ha observado", dice el informe y añade: "Naessens se equivoca cuando cree que esas imágenes son microorganismos. Naessens se equivoca cuando cree que los microorganismos que él aislaba existían en la sangre de los enfermos en el momento de la extracción sanguínea. Naessens se equivoca cuando creyó que el tratamiento que imaginó sobre esta serie de errores era capaz de actuar sobre el cáncer o los leucémicos".

Por otra parte, según un informe procedente de Bastia, el doctor Naessens partirá mañana para Nueva York donde se pondrá en contacto con el Instituto Rockefeller que ha aceptado aplicar su suero inmediatamente sobre un enfermo en tratamiento.

### Una Esperanza Se Esume

PARIS, 27. — El anuncio de las conclusiones del profesor Denoix impone una pausa de desaliento, intranquilidad y angustia en el ánimo de millares de familias de enfermos leucémicos. Algunos observadores expresaban antes de conocer el rotundo fallo del doctor Denoix que "el caso Naessens, no es ya un caso científico, sino un hecho humano que pareciera que nadie está en condiciones de controlar". Era sin duda, el estallido de una gran esperanza de los que padecen y de los que esperan la salvación o el milagro. Las familias de diez leucémicos que actualmente se encuentran en Córcega, habían enviado al ministro de Sanidad, una carta suplicando que apresurase el examen del suero. "Si el suero por lo menos no es nocivo —decía la carta—, otorguen a Naessens todo el poder necesario. Nuestros hijos están condenados a un plazo más o menos breve. Ahora usted, es el único responsable de lo que pueda sucederles". Hay un acento desgarrador en estas palabras, que hoy han de estar ahogadas en llanto, ante la esperanza que se esfuma. "Naessens se equivocó", no puede pedirse más desaliento en menos palabras.

## Violento Temblor en Arequipa

LIMA, 27 (ANSA). — Un fuerte sismo, con todas las características de un terremoto de proporciones, se produjo en la madrugada de ayer en Arequipa, en el sur del país, causando gran pánico entre la población de ese departamento. El temblor fue de larga duración y el remezón que originó provocó el derrumbe de viejas casonas y la interrupción de los servicios de energía eléctrica. Asimismo quedaron destruidas las líneas telefónicas. Se sabe hasta ahora que hubo únicamente seis heridos. El vecindario de la ciudad se volcó angustiado a las calles y plazas en procura de protección. Las campanas de las iglesias fueron echadas a vuelo. Brigadas de la Cruz Roja, bomberos y policías fueron movilizados desde los primeros momentos para prestar ayuda donde ella fuera necesaria. El epicentro del movimiento sísmico se encontraría a unos cien kilómetros al suroeste de Arequipa. En lugares próximos, el sismo destruyó el local de Correos, en la localidad de Aplazo, y provocó el derrumbe de algunas casas en Ilo y Mollendo.

### Deslizamiento de Tierra

LIMA, 27 (ANSA). — Un derrumbe de tierra y

dras, que alcanzó inusitado volumen, se produjo en la región central del país, en el lugar denominado San Juan, a 96 kilómetros de Lima. El derrumbe provocó la paralización del tránsito de trenes en esa zona. La situación se agravó al producirse el choque de un camión con un puente de la línea férrea de esa misma zona, en el kilómetro 105. En el accidente pereció el conductor del vehículo, Leopoldo Palwels Goycochea.

La avalancha fue provocada por el deslizamiento del terraplén de la vía férrea, que hizo desaparecer un tramo de ocho metros de largo por cinco de profundidad. Los trenes de carga quedaron paralizados, hasta tanto finalicen las tareas de reparación de los daños causados. En cuanto a las pérdidas de la empresa ferroviaria, se estima que son cuantiosas.

## Escándalo en Brasil: Importaban Petróleo en Forma Clandestina

RIO DE JANEIRO, 27 (France Presse). — El escándalo de las importaciones clandestinas de petróleo que se produjo en el seno de la "Petrobras" ocupó hoy las primeras páginas de todos los diarios carioceros. El presidente de la empresa nacional de petróleo brasileño, general Albino Silva, presentó su dimisión, que fue aceptada por el presidente de la República, y el ex ministro de Guerra, mariscal Osvaldo Alves fue llamado hoy a Brasilia para resolver la crisis, siendo probable que sea nombrado en sustitución del general Silva.

Por otra parte, una comisión parlamentaria de investigación, especialmente formada para estudiar las acusaciones, comenzará a actuar hoy mismo. El general Albino Silva está acusado por varios directores de "Petrobras" de haber aceptado cuantiosas sumas de la "Esso". Estos directores afirman además, que el decreto del Poder Ejecutivo que monopoliza las importaciones de petróleo bruto ha facilitado muchísimo el escándalo.

En fin, el general Albino Silva acusó a su vez a sus acusadores y la cuestión está resultando bastante oscura. De todas formas, este es el escándalo más grave que se ha producido en el seno de la "Petrobras" desde su fun-

# TERRORISMO EN EL CONGO

## TRATAN SOBRE EL RIO DE LA PLATA

**Considerables Adelantos en las Negociaciones Entre Zavala Ortiz y Zorrilla de San Martín. Conversaron Ampliamente.**

MONTEVIDEO, 27 (ANSA). — Trascendió que se habrían logrado "adelantos considerables" en las negociaciones vinculadas con el relevamiento del Río de la Plata, dentro de los lineamientos establecidos en el protocolo firmado el 14 de enero en Buenos Aires.

Tales progresos habrían sido alcanzados en el curso de la extensa deliberación que por más de una hora mantuvieron a puertas cerradas, en Punta del Este, los ministros de Relaciones Exteriores del Uruguay, Zorrilla de San Martín, y de Argentina, Miguel Angel Zavala Ortiz.

Medios gubernamentales estiman que el Consejo de Gobierno tratará en el curso de esta semana los temas que se vinculan a la designación de los miembros que representarán al Uruguay en la Comisión Técnica Mixta para el relevamiento del Río de la Plata.

LEOPOLDVILLE, 27 (France Presse). — Las bandas terroristas de Pierre Mulele ocuparon la localidad de Idiofa, al este de Kikwit, en la región de Kuiluk, donde parecen haber desencadenado una gran ofensiva, se anunció en Leopoldville de fuente bien informada. Por otra parte, se sabe que una misionera norteamericana fue asesinada por los terroristas en Mangunda, entre Kikwit e Idiofa. Esta mañana, el prefecto de esa última localidad, Kombo, lanzó un

último llamamiento a las autoridades de Kikwit. "Nos encontramos en el aeródromo con los últimos europeos — declaró —, y esperamos el ataque final. Si no nos envían un avión antes del mediodía, no respondiendo por nada".

En Leopoldville se cree que la prefectura de Idiofa debe estar actualmente en manos de los rebeldes. En esta población no quedaban más que cuatro misioneros europeos que se habían negado a abandonar su parroquia. Según informaciones no confirmadas, la mayoría de los gendarmes abandonaron la ciudad.

### • Un Flechazo

LEOPOLDVILLE, 27 (France Presse). — La misionera norteamericana, miss Irene Ferrall, resultó muerta por una flecha de los partidarios de Pierre Mulele, que atacaron días atrás todas las mis-

siones protestantes de las regiones de Gungu y de Idiofa, la mayor parte de las cuales fueron incendiadas, según indicaron hoy en Leopoldville unos pastores norteamericanos de regreso de Kuiluk. Una carta dirigida a la misión protestante de Kuiluk, anunció esta noticia. La misionera que logró enviar este mensaje, miss Ruth Hagie, resultó también herida.

Algunas de las misiones pudieron ser evacuadas pero en ciertos lugares las bandas mulelistas habían encendido hogueras en torno de las misiones.

Se declara de fuente oficial

en Leopoldville que la embajada de los Estados Unidos está muy preocupada por la situación de las misiones norteamericanas en la región de Kuiluk y se estima que si no son tomadas medidas en las próximas 24 horas, tendrán que realizarse por su cuenta la evacuación de los ciudadanos norteamericanos, tanto en la región de Kuiluk como al este del Kuango.

### • Los Evacuados

BRUSELAS, 27 (ANSA). — Un grupo de 27 misioneros, religiosos y asistentes sociales católicos, llegó en avión a Bruselas, después de haber si-

do evacuados de Kuiluk. Un misionero, el padre Van Der Gotten, refirió a los periodistas que junto con otro sacerdote y tres asistentes sociales de la misión de N'Gashi, fue obligado por los terroristas a caminar descalzo más de 60 kilómetros.

### • Asesinados

La madre superiora, Ludgarde Tsompen, de la orden de las "Hermanas de la Sagrada Familia" de Amberes, relató que ayudó a sepultar los restos de tres sacerdotes que habían sido literalmente hecho pedazos por los terroristas en Kilembé.

## ERHARD EN ROMA

ROMA, 27 (ANSA). — El canceller federal alemán, Ludwig Erhard, llegó esta mañana a Roma para efectuar su anunciada visita oficial invitado por el gobierno italiano. Esta es la cuarta visita después de las efectuadas al presidente de los Estados Unidos, Lyndon Johnson, al general De Gaulle y al primer ministro británico, que el canceller Erhard efectúa desde que asumió su cargo como sucesor de Adenauer.

Erhard que es acompañado por el ministro de Relaciones Exteriores, Gerard Schroeder, llegó a las 9.30 a la estación Ostense en un tren especial, habiendo partido de Bonn



LUDWIG ERHARD

ayer en las primeras horas de la tarde.

Recibieron al canceller federal a su llegada a la estación, el presidente del Consejo Aldo Moro; el ministro de Relaciones Exteriores, Giuseppe Saragat; el embajador de Italia en Bonn y el jefe de ceremonia de la república italiana.

## CRUELDAD RACISTA CONTRA 6 CHICAS

**Con látigos y vidrios rotos filosos fueron atacadas 6 estudiantes negras, en un restaurante estadounidense**

ATLANTA, Georgia, 27 (France Presse). — Seis muchachas negras, miembros de la Asociación de Estudiantes no Violentos, fueron atacadas por clientes del mismo restaurante "segregado" a cuyas puertas habían sido detenidas, poco tiempo antes, otras cincuenta personas de color.

Dos de las jóvenes tuvieron que ser hospitalizadas: una de ellas herida en una pierna, y la otra con varios cortes producidos por fragmentos de vidrio que fueron esgrimidos contra ella. Las estudiantes trataban de penetrar en el establecimiento y fueron recibidas por un blanco encolerizado que comenzó a azotarlas con unos gruesos cordeles.

### • La Policía No Intervino

Numerosos negros que estaban estacionados frente al restaurante, reprocharon a la policía el no haber intervenido para proteger a las integracionistas de la brutalidad de los blancos.

### • El Ku-Klux-Klan

La manifestación anterior tuvo por causa una reunión de miembros del Ku-Klux-Klan en el aludido restaurante, el "Leb's". Como en días precedentes, los asistentes acudieron embutidos en sus túnicas y con el rostro oculto bajo los capuchones. Después de la lucha entre los manifestantes negros y la policía, uno de los primeros tuvo también que ser hospitalizado.

La tensión de la situación había inducido a la Asociación de Propietarios de Restaurantes de Atlanta a pagar la publicación, a toda plana, de un comunicado en el más importante diario local. La nota conminaba "a los poderes públicos de la ciudad y sus fuerzas de policía a adoptar disposiciones para asegurar el orden y aplicar la ley", y deploraba tanto la actitud de los extremistas



JOHN FURROW, dueño de varios restaurantes de Atlanta, donde se produjeron ayer sangrientos incidentes racistas, señala con el dedo al fotógrafo durante una entrevista periodística que le hicieron cronistas negros. Furrow no quería saber nada de fotografías ni de declaraciones, porque teme una represalia.

blancos convocados en Atlanta, como la de ciertos líderes integracionistas, hostiles a los propietarios de restaurantes.

### • Siguen Presos

ATLANTA, Georgia, 27 (France Presse). — Más de cincuenta personas siguen detenidas. La policía las detuvo en el transcurso de una manifestación en la que se enfrentaron miembros de la organización segregacionista Ku-Klux-Klan y ciudadanos de raza negra.

Entre los detenidos se encuentra el actor Dick Gregory. Los detenidos han sido transportados a la prisión municipal, pero no ha sido pronunciada contra ellos ninguna acusación, según anunció un portavoz de la policía.

## Otra Víctima en Hiroshima

TOKIO, 27 (ANSA). — La bomba atómica norteamericana que estalló sobre Hiroshima hace 18 años, provocó otra víctima. Incapaz de soportar los sufrimientos provocados por las radiaciones, Morishi Maysumto, de 63 años, se suicidó ahogándose en el río Otagawa.

### UN CABLE DE ALTA TENSION

## DIFICIL ELECCION DE VICEPRESIDENTE

LA PAZ, 27 (France Presse). — Continúa la tensión existente motivada por la elección del candidato a la vicepresidencia de la República. La opinión de los observadores es que la convención del Movimiento Nacional Revolucionario (partido del gobierno), reunida actualmente en La Paz, no conseguirá proclamar la candidatura oficial, ya que se encuentra aún ocupada en el examen y aprobación del programa futuro de gobierno.

Pero es posible que la convención, decida constituirse en sesión permanente y llegue a considerar el problema de la candidatura en el día de hoy.

Mientras tanto, la tensión continúa en el ámbito exterior y ella es agravada por la posibilidad de que sea rechazada la candidatura del general Barrios, cuyos partidarios continúan realizando manifestaciones callejeras.

# El Cuento de la Revolución en Uruguay

MONTEVIDEO, 27 (France Presse). — "Un cuento del tío", al que la policía y la prensa, a falta de mejor tipificación llama ya el "cuento de la revolución", promovió el acuartelamiento de fuerzas armadas y una movilización general y estado de alarma en toda la policía nacional, lo que comenzó con la recolección de fondos para la lucha anticomunista. Estaba por terminar, al parecer, en una intencional descabellada de golpe de fuerza contra el gobierno, en la que estarían implicados dos militares retirados, un coronel y un teniente coronel, y un cura párroco.

Los sucesos ocurrieron en el departamento de Treinta y Tres, vecino a Brasil, a unos 300 kilómetros de Montevideo. Allí se había formado un grupo ultraderechista que, con centro de acción en dependencias de la parroquia de la ciudad de Treinta y Tres, se dedicaba a la acción anticomunista, para lo que recolectaba dinero.

Se calcula en un cuarto de millón de pesos el total de fondos reunidos con tal fin. Contaban en sus propósitos con un

**Promovió el acuartelamiento de tropas, movilización general y estado de alarma. No se descarta la posibilidad de que con la excusa del motín se hubiera intentado cometer una estafa recabando fondos para la intencional. Habían reunido un cuarto de millón de pesos uruguayos.**

periódico, que dirige el sacerdote, un espacio radial y el púlpito de la parroquia. Pero últimamente, el movimiento se había nucleado en torno de los dos oficiales referidos y a otras treinta personas que lo habían hecho derivar hacia una propaganda subversiva con anuncio, incluso, de un golpe para el viernes o sábado pasados. Pero la proclamación es considerada absurda, porque hasta el instante nadie pudo averiguar qué mayores conexiones o medios tenían para semejante empresa. Las autoridades y la prensa estiman que ninguno,

No obstante, como recién se supo hoy, las fuerzas armadas habían tomado medidas de precaución ante la primera alarma, y los cuerpos militarizados de la policía, guardia metropolitana y guardia republicana, fueron colocados en estado de emergencia. El ministro del Interior, doctor Felipe Gil, y el jefe de policía de Montevideo, coronel Ventura Rodríguez, conferenciaron y encomendaron la investigación de los hechos al Departamento de Inteligencia y Enlace de la jefatura policial de Montevideo.

El primer interrogado fue el cura párro-

co de Treinta y Tres, quien a último momento se habría desvinculado del movimiento subversivo y dio cuenta de todos los detalles del mismo. Otras treinta personas fueron detenidas en averiguación. En todo el país reina la tranquilidad más absoluta y ni las autoridades, ni la prensa, ni la población, prestan interés a la presunta asonada hecha pública ayer.

Uno de los tres grandes diarios vespertinos de esta capital, ni siquiera la mencionó.

### • Los Cabecillas del Golpe

MONTEVIDEO, 27 (ANSA). — Se conocen los nombres de los dos oficiales sindicados como cabecillas del frustrado complot revolucionario. Son ellos el coronel Carlos Acuña y el teniente retirado Vicente Vivas Chiappe. También el sacerdote implicado en los planes revolucionarios ha sido identificado: se trata de Humberto Pezzuto, párroco de José Pedro Varela, a quien se sindicó como autor de la proclama subversiva.

# crónica

## EN EL TURF

- **CONCURSO MENSUAL:** CRONICA ganó por un amplio margen el del primer mes de la temporada.
- **LA PLATA:** Italiana se hizo la Niña Bruja en el handicap central de ayer.
- **EJERCICIOS:** Hubo movimiento en los tres hipódromos. Vueltalpage echó 2'37" en 2400 metros, en la arena de San Isidro.
- **TURF EXTRANJERO:** Con los resultados de importantes pruebas disputadas recientemente.
- **PRODUCTOS PLATENSES:** Ensayaron ayer varios "dos años" que correrán en las próximas reuniones.

## Arabian Ring se Lució Otra Vez

Nuevamente Arabian Ring ofreció la nota sobresaliente en la mañana de ensayos en el hipódromo de Palermo, en su corrida preparatoria para intervenir el sábado próximo en el premio Pethy, en el césped. Piloteado por Celestino Abril recorrió 1600 metros en 1'43", con un buen final de 12"4/5, dejando buena impresión. Hubo otros aprontes valiosos, en distancias largas y algunas partidas cómodas. He aquí el detalle de los trabajos controlados por nuestro cronometrista destacado en el hipódromo metropolitano:

**Pista grande normal y viento cruzado en la recta**

**ARABIAN RING,** C. Abril, 1600 en 1'43" con 12"4/5 de final (corrida para el Premio Petty); **AFONIA,** J. Argüello, 1200 en 1'18"3/5 con 13"2/5 de final; **NIANGO,** A. Pauleau, 2400 de floreo en 2'36"3/5 con 13"2/5 de final, de los 3000 a los 600; **MURALLON,** V. Emolo, 1200 en 1'16" con 13" de final, de los 1400 a los 200; **REPAGA,** A. S. López, 2000 en 2'15" con 13" de final, de los 3000 a los 1000; **PATACON,** J. Vallejos, 1500 de floreo, en 1'39"3/5 con 12"2/5 de final; **SONAJERO,** A. Pauleau, a la par de **NUNCA VISTO,** J. Lucero, 1000 de codo en 1'3"; **RABONERA,** J. Vallejos, a la par de **DESFILE,** C. Abril, 800 de codo en 49" con 12" de final; **PILLIN,** peón, a la par de **JUNGLE BOY,** peón, 600 en 37", en la pista auxiliar;

**GRATINADA,** O. Teves, 800 en 50"4/5, de los 1800 a los 1000; **BANDELAIRE,** L. Calvette, a la par de **EGREGIO,** peón, 600 en 36"4/5, en la pista auxiliar; **CIGUENAL,** peón, a la par de **REMATAO,** peón, 600 en 37"2/5, en la pista auxiliar.

(Ensayos de productos)  
**SOLFEO,** I. Gómez, 400 de recta en 24" con 11"2/5 de final, de los 1100 a los 700.

### SIN SAUCE MARCO 1'5" EN EL SUR

**SIN SAUCE,** E. Saavedra dio 4 cuerpos a **RICARDO I,** J. Barain y lo dominó por varios cuerpos en 1'5"; **LUNES,** A. Inesta a la par de **TUCANA,** R. Paavecino 1000 en 1'6"4/5; **VITERA,** F. Echagüe 1000 en 1'4"1/5.

# UNA ITALIANA QUE SE HIZO LA NIÑA BRUJA

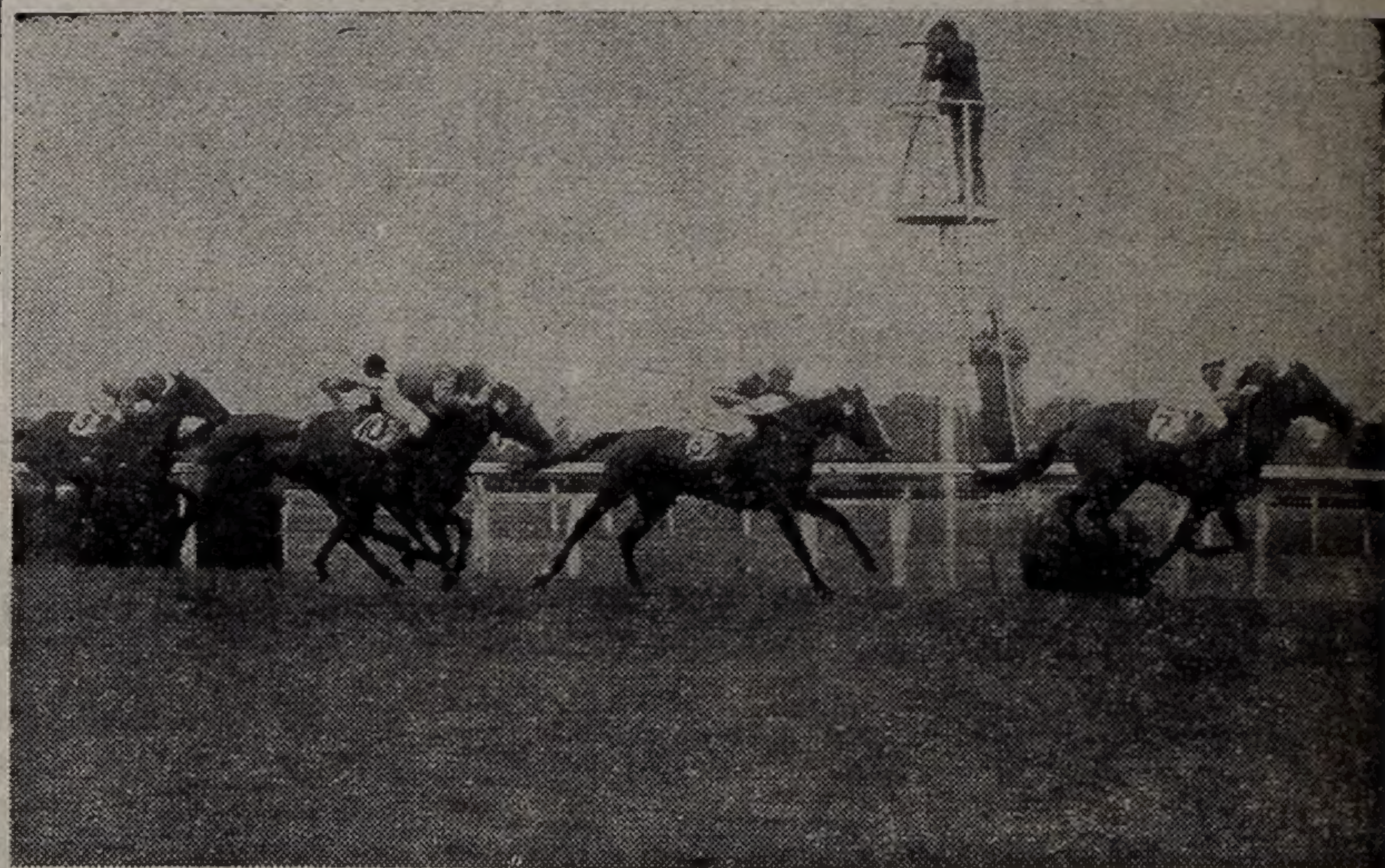
Muy animada la reunión de la víspera, que contó con la asistencia de numeroso público. A pesar de la amenaza del tiempo, no fueron pocos los que decidieron el viaje. El programa prometía, con cotejos numerosos y la base de un encuentro central de esos que gustan por lo refinado que se presentan. A lo largo de las nueve competencias hubo de todo. Desde el comienzo con algu-

nos silbidos, hasta el triunfo de New Heaven, con una calurosa demostración al hábil piloto Néstor Yalet, que volvió a resultar el héroe de la jornada, con un significativo triplete. Mucho se vio durante la reunión, que ofreció como número extra el "paseo" de varios productos que prometen alistarse en los primeros encuentros de la temporada,

que tendrá lugar en las reuniones de este fin de semana. Se estrenarán los "dos años" y su anuncio llena ampliamente el interés de los aficionados que se aprestan para ver desfilar a las figuras de la "nueva ola" en los pagos platenses. Cotejos selectivos que marcará rumbos en la progresista institución, convertida en uno de los pilares donde descansa la hípica nacional.

### Italiana

Italiana se rehabilitó ampliamente en el cotejo más importante. Bien llevada, más que bien podría decirse genialmente, conducida por el mago Néstor Yalet, la hija de Cabildo logró un triunfo significativo. Volvió a ser aquella Italiana que no hace mucho vimos deslizar con guapeza y garra "calabresa" frente a consagradas figuras. Se impuso ayer en muy buen estilo. Siguió la carrera de cerca, obligando a Clovesse a echar tiempo, hasta agotarla. Y cuando la puntera aflojó, no tuvo inconvenientes en pasar de largo, con ritmo movido, para poner cuerpos y más cuerpos por delante, que le permitieron, sin necesidad de empujarse, mantener dos limpios al traspasar la meta, sobre Pera Verde. Esta amagó lindo en pleno derecho, pero se encontró con una Italiana que estaba en su día. Y que a medida que se aproximaba a la meta corría más. Entonces tuvo que conformarse la hija de Kentucky con servirle de escolta, dejando a medio cuerpo los bríos de Uim, que también se deslizó briosamente en los tramos finales. En cuanto a Mumay, no fue ni la sombra de la que venía de ganar tres carreras consecutivas. Ayer no levantó las patas. Corrió perdida en el medio del pelotón y no salió de ese lugar en ningún momento. Quedó cuarta muy apagada,



PAIRA CONSIGUIÓ SU PRIMERA VICTORIA en la prueba inicial de ayer en San Isidro y lo hizo en forma categórica sobre sus rivales, de los cuales Falsa, que la sigue de más cerca, la escoltó a un largo en la llegada. Tercera, como se clasificó, actúa Lover Letter, delante de Nayarán y Estufa.

con el voto de la mayoría, que le debe haber pesado mucho.

### Tres Para el Mago

Néstor Yalet volvió a maravillarse con su postura inquieta de eximio piloto. Ganó tres hermosas carreras, poniendo en juego una vez más su inconfundible habilidad para el manejo de las riendas. Con Italiana no solo mostró esa cualidad que lo destaca entre los pilotos de sus pagos, sino talento para administrar las bondades de sus piloteados. Dejó que Clovesse se diera el gusto. Y cuando ésta plantó bandera, pasó de largo con más resto que un avión a chorro. Que Tupé le dio la primera satisfacción, al imponerse en muy buen estilo en la segunda carrera y completó el triplete con el favorito New Heaven, en la carrera del desquite, para satisfacción de su numerosa hinchada que salió del hipódromo bien parada.

### Fortachón

Fortachón se perfilaba co-

mo uno de los mejores candidatos de la segunda carrera. Pero estuvo lejos de responder a sus buenos antecedentes, para perderse en un quinto puesto que poco habla en su favor. Menos si se tiene en cuenta que no se movió en toda la carrera, dando la impresión que iba a bombo en una forma descarada. Su jockey lo mantuvo "tapado" en el peatón, sin dejarlo actuar, para llegar lejos de los punteros.

### Ricordo y los...

Ricordo venía de fracasar por tres veces consecutivas. En la última de ellas con poco más de 19 mil ganadores, llegando en el 15º lugar en la carrera ganada por Escatimo, el 26 de diciembre último, justo un mes. Y ayer, sin que nada lo justificara, reunió 316.140 ganadores. Y que la sabían los que estaban en el secreto lo demuestra su segundo puesto de Pekínés, que se mostró más veloz y lo dejó pagando. Es esta otra de las tantas maniobras que vienen regis-

trándose en el sur. Y recordando: Pekínés, diémosle que con él se lució Horacio Boquin en su doble carácter. Como cuñador, presentó al hijo de C. Sanova hecho una puntura, sin sobare un solo kilo y como jockey se lució ampliamente, llevándolo al triunfo con suma habilidad y en gran estilo.

### Triple Grande

La triplete volvió a mover el pizarrón. Otra redobona de esas que dejan resto para largo tiempo. La remató Pekínés con 21 vales y su dividendo ascendió a 171.44.20 pesos, bonita recompensa que llenó de felicidad a los poseedores de los distintos vales premiados. Rowena inició la jugosa redobona, con un dividendo de cuatro cifras, en la cuarta carrera. La siguió Gacel, en la sexta lucha, con 101 vales, para finalizarla el pupilo de Horacio Boquin, que se mostró muy superior asegurando la bonita recompensa de más de cien mil pesos.



NOTEPADES... por favor, y el pingo de Cervi hizo caso a la grito del público y, con las orejas estiradas hasta el tupé, respondió al favoritismo de la cátedra en excelente estilo. Por afuera corre Champagne, que parece pura espuma, y que llegó segundo a las paías del anterior. Oscar A. Nardi, jinete de relevantes aptitudes, nos hizo quedar bien con nuestros lectores, al señalarlo el sábado pasado en la sección "TIENE UNA FIJA...", y la fija se hizo gracias a su serenidad y habilidad.

## Vueltalpage Floreó en 2'37", San Isidro

Entre los ejercicios controlados estamano en el hipódromo de San Isidro, en la arena normal, sobresalió el que cumplió Vueltalpage, que se apresta a reprisar el domingo próximo, para luego intentar fortuna en el Municipal de Maroñas. Piloteado por Héctor Clafardini, su jockey habitual, el valioso ejemplar recorrió 2400 metros de floreo en 2'37". Los últimos 1000 metros los pasó en 1'5" y los 200 finales en 12" 3/5, dejando muy buena impresión. Konato también anduvo ligero en una pasada de 1'14", en tanto que Reina Mara floreó en 2'15"2/5. He aquí el detalle de los trabajos registrados esta mañana:

**Pista de arena normal**

**VUELTPALPAGE,** H. Clafardini, 2400 en 2'37", últimos 1000 en 1'5", con 12" 3/5 de final, buen floreo para el Premio Los Andes; **KANATO,** P. Prieto, 1200 en 1' 14"; **BARMINGAN,** J. Ibarra, 1000 en 1'3" 4/5; **PIRULITO,** L. Martínez, 1200 en 1'16"; **BORIO,** J. Lococo, 2400 en 2'43", últimos 2000 a la par de **PO-LARIEGA,** J. Díaz, en 2'14", últimos 1000 en 1'5", con 13" 1/5 de final; **MA FILLE,** J.

R. García, 800 en 50" 2/5; **ESTRELLA BONITA,** J. R. García, 1800 de floreo en 2' 2"; **PAVADITA,** H. Pantanelli, a la par de **PARAFIN,** peón, 1200 en 1'15" 2/5; **REYNA MARA,** J. Caballero, 2000 en 2'1" 2/5.

(Ensayos de productos)

**OBLIGADO,** J. Caballero, a la par de **CARINO,** G. Magallanes, 600 en 37" 2/5; **FORRADA,** L. Pacheco, 1000 en 1'2" 2/5, primeros 400 a la par

de **INDIO LISTO,** con 61 peón, en 25" 2/5, últimos 600 a la par de **INDIA QUILCAY,** D. Brunetto, en 37"; **CASERITA,** A. Etchart, a la par de **CUARTELAZO,** C. Sáenz, 1000 en 1'4"; **GOBERNADO,** J. C. Contreras, a la par de **XANTIFO,** J. Camoretti, 1000 en 1' 5"; **ELOBEY,** J. Caballero, a la par de **SIN PINTAS,** G. Magallanes, 600 en 37" 2/5; **SILECIANO,** J. Caballero, a la par de **CHOYA,** F. Maldonado, 900 en 56",

# CRONICA Ganó el Concurso Mensual de Pronósticos

Con las reuniones del fin de semana terminó la actividad hipica del primer mes del año. San Isidro tuvo exclusividad en el concurso, por el receso palermitano y en su pista se llevaron a cabo nueve reuniones, en su mayoría ordinarias. Hubo, sin embargo, entusiasmo de público en cada una de ellas y la falta de carreras jerárquicas pasó inadvertida, jugándose igualmente en forma inusitada. Al término de este mes CRONICA encabezó la nómina de las publicaciones que participan del concurso de pronósticos, organizado por Revista Palermo, con 29 aciertos, y también lo hizo con respecto al concurso de la revista La Fija, con 27 impactos y, para no ser menos, también el concurso platense organizado por la primera de las publicaciones mencionadas es encabezado por CRONICA, con 19 aciertos. Cabe destacar la brillante labor de los cronometristas destacados en los tres principales hipódromos, del personal de cancha —sabuesos de las noticias—, que aportaron

su granito de arena en la elaboración de los candidatos y del "matemático" de las tablas, premisa científica que arroja con exactitud el valor de las performances. Es, en síntesis concisa, el fruto del esfuerzo de todos los que de una u otra forma contribuyen al éxito de esta página, que en poco tiempo logró la aprobación unánime.

En un ligero repaso, vamos a destacar algunos candidatos de "fierro" dados por CRONICA en forma exclusiva, sin tener en cuenta desde luego la importancia del diviendo, porque en algunos casos, como en el de Incidente que ganó la primera carrera del domingo 5 en el césped, su sport fue de \$ 9.20, cuando todo hacía suponer la triplicación o multiplicación del mismo. Ese acierto exclusivo se debe a los "tacheros" del pasto, que pegaron el grito cuando le tomaron abajo de 1'53" de corrida y nosotros cumplimos con nuestros lectores al destacarlo sin retaceos.

Las carreras para los productos han sido,

son y serán siempre difíciles para el acierto, quedando a merced del "reloj" la indicación más aproximada al éxito. Los cronometristas se lucieron en ese sentido, ya que CRONICA sobre siete carreras indicó cinco ganadores y dos segundos. De La Plata, los hombres del reloj, mandaron a Bonetero, y el veloz pensionista de Francisco Martín Ortiz —el jockey de Parlanchin— dejó por el camino a diecisiete rivales, entre ellos Rochefort, que ganó ayer y que lógicamente fue nuestro candidato. A los dos productos mencionados se agregan Astorga, Vit Cote y Fiorentina, y los que llegaron segundos son Ruby Queen las dos veces que corrió, siendo digno de destacarse que sus vencedoras Manzana y Venturana fueron indicadas en segundo término.

## • Los Exclusivos

Además de Incidente, cuya referencia dimos más arriba, señalamos en forma exclu-

siva a Etiopía, Vueltapago cuando pagó \$ 11.20, Bozalejo \$ 14.70, Paseando y algunos más, mereciendo especial mención el éxito de Vueltapago en una carrera en apariencia difícil, como se presentaba el premio Porteño, disputado el domingo 19 del corriente en el césped, por la participación de un calificado conjunto integrado por Pitturiero, Trinando, Bardito, Bombo, Brooks y Eutropio, que en ese orden formaron la escolta a nuestro candidato. Los "exclusivos" son los que cimentaron la posición de puntero del diario CRONICA, tanto en Palermo Rosa, como en Palermo Azul y La Fija Verde.

Pasado el primer mes que ha sido muy favorable para esta página, hemos de seguir como quien no quiere, pero que lo anhela, señalando el mayor número de ganadores, a la par de ofrecer, como hasta ahora, la más amplia información relacionada con nuestros principales medios turfísticos.

## Amplia Rehabilitación Logró Alojado en el Premio Sibila

Cada vez que un ganador no deja establecida neta superioridad sobre su vencido y este dejó entrever que por intervención de factores extraños, se vio precedido en la llegada, surgen miles de conjeturas, para dar animación a las controversias acaloradas de las tertulias hípias. El caso VODOO-ALOJADO, es uno de los que dio que hablar durante muchos días y el nuevo encuentro entre ambos competidores era esperado con inusitado interés por los partidarios del vencido que iba

en procura del desquite a corto plazo, desquite que logró ampliamente, confirmando-se las apreciaciones relacionadas con el anterior cotejo de ambos competidores. Alojado superó a Voodoo por 3 y 1/2 cuerpos, tras haberlo escoltado al hocico y con esa demostración se terminaron las dubitaciones sobre la capacidad del veloz pupilo de Ferro, con respecto al "remendado" pensionista del joven entraineur Domingo E. Pascual.

De los siete inscriptos que tenía el Premio Especial Sibila, corrieron cuatro, pocos por cierto, si se tiene en cuenta el corto recorrido de la prueba —1000 metros— y las condiciones de ingreso, propicias para toda clase de competidores. El verano gravita en el éxito de los programas, especialmente en el mes de enero, que antiguamente se ele-

gía para las vacaciones de los equinos y también de los carreristas, pero que, desde hace muchos años, es la continuidad de reuniones de una a otra temporada. Voodoo en las cintas se entretuvo en piquetas circenses, con sus manos vendadas, su careta propia para el Carnaval que está próximo y con su "geniecito", que saca de quicio al

más cuerdo de los largadores. El jockey Oscar A. Nardi, padecía de incipiente gripe y tenía unas ganas excesivas de ponerse horizontal para impedir la progresión del mal, pero, el pero que siempre sirve para cambiar de opiniones, no pudo sustraerse al ruego del cuidador y aceptó correrlo. Si no lo hacía, Voodoo sería retirado de la carrera. El starter lo tiene bien "relojeado" y para permitir su concurso, tenía que llevar el jockey que lo conoce y domina. No obstante ello, Voodoo hizo de las suyas en las preliminares de la largada. Al pobre Alojado que le ganó por el canto de la uña en su anterior presentación, trataba de anularlo con sus arremes violentos y ante ello el largador le ordenó ubicarse por el lado de afuera y con esa decisión pudo cumplir su cometido en forma eficiente y los cuatro rejuicios salieron casi en una línea, la que rompió, Empiría por el lado interior, para situarse en la vanguardia del reducido lote, perseguida por Alojado, cuyo jockey, Cayetano Sauro, as entre ases de la fusta, no le perdía pisada, porque sabía el riesgo que ello podría acarrearle a su pilotaje. En mitad de la carrera, se puso linda la lucha, porque por afuera amagó el encarecido Voodoo, como para pasar de largo y lo "frenaron" los de adelante. Olvidáramos que corría Escobar, que con la escoba barría el polvo levantado por sus adversarios a los que seguía sin pena ni gloria. Voodoo vino a ganar y se quedó. Alojado, cuando quiso su jockey, dejó atrás con facilidad a Empiría y siguió cómodo en su marcha triunfal, pero, inesperadamente, la del Candilejas encendió las luces y cargó con renovados bríos, poniendo un cachito de color a la deslucida carrera. Fue a unos 70 metros de la raya, cuando Empiría, por dentro y en magnífica reacción, se puso al cuadril de Alojado, justo cuando éste, en ligero sesgo se fue cerca de los palos y el filetero, con su filete en el aire, hizo concebir la esperanza de un distanciamiento, que no podía existir por la proximidad del disco y la ventaja que llevaba el pupilo de don Pedro Ferro.



CAYETANO SAURO cumplió una brillante jornada ayer en San Isidro, donde completó un triplete de victorias con Rochefort, Alojado y Provenance, todos candidatos de CRONICA.

## Ansón Anduvo Bien en el Sur

Muchos pingos se movieron fuerte esta mañana en el hipódromo de La Plata, alistándose para intervenir en las próximas reuniones. Ansón dejó mejor impresión en una pasada de 1'43" para la milla. Cachito también se lució floreado en 1'43" 3/5, con buen final. Y hubo otros aporntes valiosos, cuyo detalle ofrecemos a continuación, de acuerdo al parte suministrado por nuestro cronometrista:

### PISTA GRANDE NORMAL

ANSON, J. Barlain a la par de un compañero, R. Palaverino, 1600 en 1'43"; TABION, H. Rúa, 1200 en 1'20" 3/5; ES-

TANO, H. Casalotti a la par de CABARU, J. Lagostena y STELLION, A. Cufre, 1000 en 1'3"; MORONDO, R. Palaverino, 1200 en 1'17" 3/5; HUINCAS, J. Lagostena, 1200 en 1'18" 3/5; RENDIDOR, N. Yalet, 1300 en 1'25" 4/5; CARACU, O. Alem, 2200 en 2'30"; BICHINA, A. García a la par de ALLON, R. Dinitto, 1000 en 1'4" 3/5; ROSMUNDA, N. Yalet, 1300 en 1'25" 4/5; PILLAN CUURU, P. Pérez, 2200 en 2'29"; VITELIA, R. Dinitto, 1400 en 1'32" 3/5; HOMOGNEO, J. Corso, 1300 en 1'24" 3/5; CULLY, P. Tarrago a la par de TRESILLO, S. Tadei, 1400 en 1'31" 3/5; BRACEADO, J. Vidarte a la par de AVENA, N. Yalet, 1000 en 1'4" 2/5; QUE RISA, F. D'Ellias, 1200 en 1'17" 3/5; BAILON, R. A. González, 1600 de floreo en 1'49"; FLOR DEL DIABLO, N. Yalet, 2200 en 2'32", últimos 1600 a la par de GRIPPY, C. Irizarri en 1'48"; BRAQUIAL, R. Dinitto a la par de VOLKAN, P. Tarrago, 1200 en 1'15" 3/5; CACHITO, J. Arriagada, 1600 en 1'43" 3/5; JABON, N. Yalet, 1600 de floreo en 1'49"; PISTON, E. Saavedra, 1000 en 1'3" 2/5; VIMARQUESA, F. Echague a la par de MALACHINO, M. Alves, 1200 en 1'20"; SALTO DEL AGUA, M. R. Valdés, 2100 en 2'29"; MISS ZARATE, R. Sárfiel, 1400 en 1'39"; HUMADA, N. Yalet, 1300 en 1'25" 4/5; TEXTO, A. Colocío a la par de un compañero, P. Tarrago, 1000 en 1'5" 3/5; CASTILLERA, peón a la par de NEGRA FEA, A. Martínez, 1200 en 1'21"; CAMINITO, R. Gómez, 1000 en 1'5"; LUCROSA, R. R. Gómez, 1200 en 1'18" 4/5; CONCERTO, N. Vismara, 1000 en 1'2"; REFIADA, N. Yalet, 1400 en 1'33" 2/5; ESTERITA, R. Sárfiel, 1400 en 1'30"; PASEANDO, R. Dinitto, 1200 en 1'18"; SENILLOSA, G. Penna, 1000 en 1'3"; PALEQUIN, R. A. González, 1000 en 1'5"; PICO FEO, A. Cejas, 1400 en 1'34" 3/5; BIGUATAN, L. Sánchez, 1600 de floreo en 1'49".

## SAN ISIDRO SABADO

### INSCRIPCIONES

Premio PETHY — 1600 Metros  
Sly Fox 57 Carl-Lauquen 57  
S. Wisard 57 Even So 57  
Mapache 57 Formentor 57  
Royal Treat 57 Opa 57  
Betagano 57 Bailón 57  
Adonal 57 Tanino 57  
Semifeo 57 Testimonio 55  
A. Ring 57

Premio HILL — 1000 Metros  
Lupawar 56 Sardanesa 56  
M. Pinzón 56 I. Coqueta 56  
Sabiniana 56 Rumbacha 56  
La Patti 56 Miss Trece 56  
Desirable 56 Beehy 56  
Shimie 56 Fott 56  
Mandrake 56 Primeraza 56  
Elola 56 Excuse 56  
Apotósica 56 Nikete 56  
Forewan 56 Volacera 56  
Evea 56 Maria Sol 56

Premio FAVELLA — 1600 Mts.  
The Sayani 56 Felino 56  
Manager 56 S. Troper 56  
Mah Wong 56 Tipsilly 56  
Guadalla 56 Karazán 56  
Mister Mark 56 Zaino Peter 56  
Enamoradizo 56 Caligula 56  
Paródico 56 Suntuoso 56  
Olactá 56 Molendero 56  
Stark 56 Opalino 56  
Winter Grass 56 Baccarat 56

Miquichin 56 Tres Picos 56  
Jarifo 56 Walo 56  
Premio PIAMONTESA — 900 M.  
Chumuliñ 55 Tiberiana 55  
Choya 55 Tindaya 55  
Tamba 55 Forrada 55  
Aquamanta 55 Tabina 55  
Ariana 55 Miss Mundo 55  
Pr. SAN LORENZO — 1600 Mts.  
Fantasista 55  
Snow Scene 55  
Congoleña 55  
Doretta 55  
Florida 55 (Handicap)

Premio CORZUELA — 2400 Mts.  
Malesón 57 Solrayito 54  
El Dire 57 Un Real 54  
R. Fernando 57 Ping Pong 54  
Calibron 57 Pied Black 52  
Premio CRISOL — 2000 Metros  
Furibunda 56 Carucita 53  
Desconocida 56 Canefora 53  
Gold Coat 53 Hablada 53  
Reina Mara 53 Mondoka 53  
Romelia 53 Qué Tapa 53  
Pr. CRUZ DIABLO — 1000 Mts.  
Tio Pancho 56 Alegre 56  
Nibelungo 56 Gratin 56  
B. Yaco 56 Pistón 56  
Menelik 56 Guapeando 56  
Salvajismo 56 Biria 53  
Fide 56 Routine 53  
Buluwayo 56

### INSCRIPCIONES PARA EL DOMINGO

Premio TIBERIO — 1000 Mts.  
Primargo 57 Machaco 57  
Hilton 57 Chatelet 57  
Modito 57 P. Fisher 57  
Maripán 57 Químico 57  
Prospecto 57 T. Sham 55

Premio LUCIDO — 1800 Metros  
B. Roja 56 Arriba 56  
B. Minima 56 Repaga 56  
Clorita 56 R. Lass 56  
Luba 56 Burita 56  
Carteria 56 Falsa 56  
Estufa 56 Imagen 56

## MONTEVIDEO

1	\$ 250.000	1091
2	" 30.000	20641
3	" 15.000	15641
4	" 10.000	21410
5	" 5.000	7257
6	" 2.000	6953
7	" 2.000	8710
8	" 2.000	8767
9	" 2.000	11179
10	" 2.000	12903

Pr. CHEAPLOVE — 2400 Metros  
Correo 56 R. Salomón 56  
Equivalo 56 Apretón 56  
Borio 56 Trake 56  
Canetamusa 56 R. Unido 56  
Garronero 56 Nango 56  
W. Grass 56 Baccarat 56  
M. Sun 56 Senegalés 56

Premio FORE — 900 Metros  
Lustrando 55 Agigantado 55  
Ramón 55 Zeit 55  
Sileciano 55 Istmo 55  
S. Gate 55 Chuzón 55  
Hiperbreak 55 Charque 55  
Sirdar 55 Academus 55  
Solfeo 55

Pr. LOS ANDES — 2400 Metros  
Vueltapago 54 1/2 Elonce 50 1/2  
Atlantic 51 1/2 Newton 50  
Trinando 51

Pr. B. CESTO — 2200 Metros  
Carlitza 57 Avoline 54  
Malineu 55 Laconia 54  
Polariega 54 Lush 52  
Arbitraria 54 Taya 52

Pr. OUMESSON — 1600 Metros  
Bibione 54 Tarento 54  
Enquest 54 Berry 54

(Anulada)  
Pr. S. DRINKING — 1000 Metros  
Corredor 54 Aterida 54  
Tajante 54  
(Anulada Handicap)

## CORREO DEL TURF

REQUEJO (Capital) — Los boletos de Palermo y San Isidro, se pagan en San Martín 575.

## LA PLATA SABADO

### INSCRIPCIONES

Premio CACIQUE — 1500 Metros  
Chifulero, Picofoe, Barleycorn, Gerd Torm, Mi Dorotea, Tacaño, Pensador, Retozo, Testimonio, Evenson, Silver Wizard, Adonal.

Premio FAMA — 1600 Metros  
Zinea, Noiselles, Mofa, Sobriedad, Fulgurita, Rosapálida, Baby Bell, Poncha, Jinucha, Triada.

Premio EROPEL — 1200 Metros  
Navlón, Huincas, Eficaz, Injuyente, Planillo, Cafayate, Golden Voice, El Juglar, Camorrista, Vedia, Royal Tracks, Bien Fait, Pirito, Tranco Firme, Chirlón, Ranvi, Floreteo, Faisanero, Inoxidable, Rendidor, Tablón, Clavador, Tanito, Somebody, Garabí, Yantito, Suntuoso, El Qué, Nogg, Jorge Brankfort, Enamoradizo, Cronicon, Kanato, Pirulito, Tiger, Astriguar.

Premio GRADUADA — 1300 M.  
They, Sinovia, Lucrosa, Holgada, Wilda, Sierra Vieja, Passerine, La Cuchilla, Baberoa, Pagedita, Cuanta, Cal Viva, Ar-

tillerie, Paseando, Africanera, Grey, Lujanera.

Pr. APERTURA — 1000 Mts. (Clásico)  
Refrendaria, Zancudita, Vitaliana, Vitvea, La Malvada, Mineria, Little Filly, Vieja Loca, India Fiel, Teodosia, La Esperanza, Trevi.

Premio MENTON — 1200 Metros  
Baxarito, Qué Tupé, Morondo, Cunningham, Barefaced, Sarampion, El Cueto, Brisú, Chimpacé, Zángano, Claro Azul, Elordi, Chiste, Talerra, Escándalo, Barmigan, Cinerama, Lavanco, Fomul.

Premio BRILLA — 1400 Metros  
Vistilla, Asidera, Rinasciente, Serenidad, Esterita, Descontenta, Maniática, Helenias, Ruling Beauty, Edelmira, Ermita, Suspensita.

Premio RENO — 2200 Metros  
Esopo, Settle, Sofrenalo, Atlantic, Caracú, Prendador, Pillán Curú, Volcán, Blannisu, Flor del Diabolo, Sorrentino, El Dire, El Cachafaz.

### INSCRIPCIONES PARA EL DOMINGO

Premio POMONA — 1200 Mts.  
Fawzia, Musulmana, Vanova, Hebra, Langua Arabe, Tafalda, La Chala, Blue Lady, Coliguna, Aehala, Sinte, Nueva Siberia, Martiza, Trocosa, One Mine, Nacamura, Itaca.

Premio TANTEO — 1600 Mts.  
Ricardo, Cabarú, Estellón, Tronión, Olerón, Viguatán, Fomal, Manchao, Milumbie, New Luck, Gasarejo, Baccarat, Tanito, Felino, Halderabad, Balkan.

Premio CHALADA — 1300 Mts.  
Marna, Esmaltada, Tan Bella, Negra Fea, Avena Roja, Burita, Mococur, Castillera, Descawar, Palmela, Sofiluz, Humana, Torrezuela, Barricada, Magnolia, Manguiña, Bisca, Postisa, Shelta, Avena, Paraca, Juana, Risa Falsa, Rosapálida, Gran Soberana, Marisque, Folletina, Ironiste, Ma Fille, Caprusita, Billa Nueva, Navalha, Triada, Jinucha, Borla Roja, Miria Sol, Maria Victoria, Aranziza, Poncha, Allevilla.

Premio REMADORA — 1200 Mts.  
Qué Desgracia, Bienilegada, Qué Risa, Jeri, Libela, Barranquill-

lia, Reina Mir, Salavona, Tudor Queen, Albara, Carpalne, Ayabaca, Manfreda, Bluste, Berieua, La Corbeta, Pavadita, Bravucena, Suspensita, Camionera, Gratina.

Premio INICIACION — 1000 Mts.  
Sauce Real, Negrotaki, Higgins, Cintillón, Cipriano, Valle Inclán, Nitron, Charque, Machito, Velódromo, Sforito, Le Chapire, Lunes Once, Altino, Fabulario, Lebrél, El Precepto, Vitalis, Artalejos, Solfeo.

Premio PICADOR — 1400 Mts.  
Pekínés, Homogéneo, Braquial, Ay Quesi, Gorgón, Culi, Nades, Victory Light, El Hotelero, Cachimayo, Mogado, Tio Pancho, Gratin, El Cachafaz, Bellow.

Premio PANDORA — 2100 Mts.  
Chispada, Legrass, White Seven, Pera Verde, Desconocida, Redondas, Forza, Zambra, Albardera, Edelmira, Canefora.

Premio ENSUEÑO — 1400 Mts.  
Prendador, Grand Bourg, Vidente, Glad Eye, Buen Trago, Curuvillú, Refilada, Pitorreo, Iluminado, Sincerito, Bandlerero, Ortegá, (J)

# ENERGICA DECLARACION DIO A CONOCER LA CENTRAL OBRERA POR EL CASO HUERGO

"La actitud de la CGT hizo que se precipitasen los hechos y la aparición de Huelgo es una consecuencia directa de las medidas adoptadas por el plenario de secretarios generales del viernes último", expresó hoy a un redactor de CRONICA el titular de la central obrera, señor José Alonso.

Mientras en la clínica Santa Rosa, de San Nicolás, el juez tomaba declaración a Pedro Roberto Huelgo, Alonso y los miembros del secretariado de la CGT seguían atentamente desde la sede de la misma todos los detalles del proceso.

"El emplazamiento al gobierno y el acto público anunciado por la CGT, que hacían prever un paro general posterior, determinaron la

libertad de Huelgo", añadió Alonso. "El hecho de que el dirigente de la Construcción haya aparecido significa también que se dejarán sin efecto las medidas de fuerza proyectadas el viernes último. De cualquier forma la central obrera seguirá reclamando por los allanamientos, las detenciones y los secuestros que se están repitiendo periódicamente. Hoy mismo, agregó, en el plenario de delegados regionales de esta mañana, se denunciaron dos casos de detenciones arbitrarias en Lomas de Zamora y Jujuy".

"Asimismo, estos últimos días recibimos en la CGT numerosos anónimos llenos de amenazas e insultos". (Alonso mostró al cronista algunos de esos anónimos).

"Quien quiera que sea el

culpable de la desaparición de Huelgo, es hijo del rigor y merece el condigno castigo, dijo Alonso y concluyó: En nuestro país faltan garantías para los ciudadanos. Las continuas desapariciones de trabajadores lo prueban, y el gobierno debe terminar con este estado de cosas".

## • López Aguirre en San Nicolás

Al tener conocimiento de la aparición del dirigente gremial Pedro Roberto Huelgo, el jefe de la Policía de la provincia de Buenos Aires, señor Juan José López Aguirre, viajó a la ciudad de San Nicolás.

Apenas notificada la aparición del obrero Pedro Roberto Huelgo, y su posterior internación en la clínica

Santa Rosa de San Nicolás, una legión de cronistas, fotógrafos y camarógrafos esperan para hacer su nota. Se calcula que son más de doscientos y representan a la prensa del país y extranjera. Hasta el presente ha sido imposible establecer contacto con Huelgo, pues el juez doctor Giuliani ha dispuesto su total incomunicación.

## • No Peligra

Los médicos que atienden a Huelgo en la clínica Santa Rosa informaron que su vida no corre peligro. Los facultativos lo están sometiendo a un intenso tratamiento de coramina y sedantes. Se esperan los resultados de los análisis de orina y sangre, para establecer si Huelgo sufre consecuencias de intoxicación.

## FUE DECISIVA LA INTERVENCION DEL PRESIDENTE ILLIA

Mucho antes de que se conociera la noticia sobre la aparición de Huelgo en San Nicolás, el Dr. Illia había tomado intervención directa en el caso.

CRONICA está en condiciones de informar que el presidente de la República había ordenado al brigadier Gallardo Valdéz, secretario de Informaciones del Estado, que se investigase a fondo para esclarecer quién ordenó la detención o secuestro del dirigente de la construcción y su posterior desaparición.

Es evidente que la intervención del Presidente de la República resultó decisiva y posibilitó la aparición del obrero Pedro Roberto Huelgo.

## YA FABRICAN MOTORES PARA REHABILITAR LOCOMOTORAS

CORDOBA — Esta mañana fue puesto en funcionamiento en el banco de prueba el primer motor argentino para locomotoras eléctricas Diesel, que construye el Centro Industrial FIAT CONCORD. El interventor de EFEA que llegará especialmente desde Buenos Aires con otros funcionarios, manipuló la llave del banco y tuvo palabras de felicitación para los ingenieros, técnicos y obreros que intervienen en esa especialidad, destinada a rehabilitar las locomotoras del sistema ferroviario argentino fuera de uso por falta de repuestos.

La ceremonia contó, también, con la presencia de autoridades provinciales encabezadas por el gobernador Páez Molina.

Previamente los visitantes —en que se incluían periodistas— recorrieron las instalaciones de la Planta Industrial. Los directivos explicaron que entre sus principales objetivos de 1964 estaba producir los elementos para la mecanización del campo y la rehabilitación de las locomotoras eléctricas.

## • Un Orador

Luego de la prueba del primer motor para las locomotoras, habló en nombre de FIAT CONCORD, el Dr. Benedetto Rognetta, director co-

## COHETE SUSPENDIDO

CABO KENNEDY, 27 (France Presse). — La cuenta descendente para el lanzamiento al espacio del cohete "Saturno I" tuvo que ser interrumpida esta mañana, a causa de un escape en las canalizaciones de hidrógeno líquido del segundo segmento del cohete. El encendido del mismo, que debía tener lugar a las 15,00 horas, fue aplazado para las 16,35 horas.

mercial, quien lo hizo en nombre del director general de la firma, doctor Ueberdan Salustro.

Enseguida hizo entrega simbólica del primer motor, destinado a una máquina del F. C. Belgrano. Esta línea tiene 25 máquinas eléctricas paradas hace años por falta de motor.

## • Discurso de Albano

De inmediato usó de la palabra el interventor en EFEA. El ingeniero Albano dio comienzo a su discurso agradeciendo a las autoridades de Fiat Concord la oportunidad que tenía de retornar a la Córdoba "docta" de su juventud, esa Córdoba que hoy, a través de los años, presenta el parque industrial más completo de Latinoamérica. Expresó que un cuarto de siglo

atrás Córdoba ya estaba tecnológicamente al nivel de los países desarrollados, con su industria aeronáutica capacitada sin desmedro en la comparación con las propias plantas de Estados Unidos y de Europa. Pero el país no estaba aún preparado para la complementación industrial. Sin embargo, Córdoba siguió siendo durante muchos años la escuela y el vivero de técnicos e ingenieros para la industria mecánica de precisión. Fue así que Córdoba fue el asiento mundial para la radiación en la Argentina de la industria automotriz, de la cual puede afirmarse que también fue respaldo la fábrica de aviones que en ella existía.

## • Desarrollo

El interventor en EFEA continuó expresando que el tremendo desarrollo de la industria mecánica en la Argentina permitía asegurar que hoy nuevamente la industria aeronáutica iniciada en Córdoba podía colocarse nuevamente en primera posición en Latinoamérica. Base de esta afirmación es el hecho de que está actualmente respaldada por una gran industria automotriz, y no hay país que pueda tener una industria aeronáutica desarrollada si no cuenta con una industria automotriz poderosa, y esto ya es un hecho en la Argentina. Podemos afirmar que con FIAT —dijo— nuestro país está en condiciones, juntamente con otras industrias automotrices, de atender las necesidades no solamente de nuestro mercado, sino del mercado latinoamericano.

## Rigen las Reformas del Banco Central

Rigen desde hoy las reformas a la carta orgánica del Banco Central, al aparecer en el Boletín Oficial de la fecha el texto de la ley correspondiente. Como se sabe, la reforma más importante ha sido introducida en el artículo 49 de esa carta orgánica, autorizando al gobierno a disponer de los fondos de un 25 por ciento, sobre la base de una estimación de los fondos depositados en la actualidad; la suma que podrá disponer el Estado se aproxima a los setenta mil millones de pesos, de los que hay que deducir un 10 por ciento que ya recibió el gobierno como adelanto transitorio.

## Un Napoleoncito Sevillano Quiere Hacer el Toreador

SEVILLA (ANSA). — Vestido con un uniforme napoleónico recorre las calles de Alcalá de Gudaíra, Juan Cárdena pidiendo una oportunidad para torear. En unos impresos que reparte al público explica que Napoleón triunfó a los 27 años, la misma edad que tiene él ahora. Por esta razón pretende que la empresa de la plaza de toros debe darle también

una oportunidad para lograr su triunfo en la arena como matador de toros.

Los vecinos no saben exactamente si Juan Cárdena, que se hace llamar "Napoleoncito", es un humorista, un aficionado auténtico o tiene perturbadas sus facultades mentales; pero su graciosa actitud ha dado motivo a los más variados comentarios.

## Crónica

FIRME JUNTO AL PUEBLO

AÑO I

Buenos Aires, Lunes 27 de Enero de 1964

Nº 179

## Un Solo Caso de Polio en Formosa

FORMOSA, 27 (C). — La Dirección de Medicina Sanitaria informó que, hasta el momento, solo se ha registrado un caso de parálisis infantil en la provincia.

Ocurrió en la localidad de Comandante Fontana y se lo considera de carácter aislado. No obstante, el organismo de referencia insiste en la necesidad de aplicarse la vacuna Salk.

## • En Tucumán

SAN MIGUEL DE TUCUMÁN, 27 (C). — Elizabeth Reynoso, de 9 meses de edad, murió atacada de poliomielitis. Tanto en este caso, como en los aislados que se han producido en los últimos días, los pacientes no fueron inmunizados. Prosigue activamente la campaña de vacunación anunciada por el Ministerio de Salud Pública de la provincia.

## Uruguay Importará Cereales Argentinos

MONTEVIDEO, 27 (ANSA). — Uruguay está considerando la posibilidad de importar semillas, cereales y forrajes argentinos para aliviar —se expresa— la situación que atraviesa el país en esos rubros. En tal sentido una delegación de la comisión gremial de cereales de la Cámara Mercantil está gestionando la autorización correspondiente para la importación, ante el Ministerio de Ganadería y Agricultura uruguayo.

La Cámara Mercantil entiende que esa operación no afectará los intereses de los productores, por cuanto el precio de esos productos en la Argentina es sensiblemente superior.

## DOLAR: Continúa en Baja

Nuevamente hoy el dólar estadounidense sufrió un notable descenso, cotizándose a 133 pesos, contra los 134,10 del viernes. Al cierre del Mercado Unico de Cambios, se registraron los siguientes valores:

Libra Esterlina	372,15
Dólar Estadounidense	133,—
Francos Franceses	2.713,35
Liras	21,38
Pesetas	222,65
Marcos	3.348,—
Florines	3.689,80
Francos Belgas	267,05
Francos Suizos	3.080,70
Pesos Mexicanos	1.065,—
Pesos Uruguayos	711,20
Escudos	466,15
Coronas Danesas	1.924,80
Coronas Noruegas	1.858,30
Coronas Suecas	2.564,90
Chelines Austríacos	566,05

## Plenario de Delegaciones Regionales en la C.G.T.

Con la presencia de 62 delegaciones regionales, se realizó esta mañana la reunión de representantes de la CGT en el interior del país. En el curso de las deliberaciones, el secretario general de la central obrera, señor José Alonso, y los miembros del secretariado, informaron sobre las gestiones realizadas ante los poderes públicos.

Esta tarde se escuchará el informe sobre la situación económica-social en cada delegación regional y, posteriormente, los miembros del secretariado informarán sobre la situación económica de la CGT y darán instrucciones sobre el plan de lucha.

## LEVE TEMBLOR DE TIERRA EN MENDOZA

MENDOZA, 27 (C). — Esta tarde, a las 16,26, se produjo un leve temblor de poca intensidad que solo pudo ser advertido en los pisos superiores de edificios altos. El Observatorio Meteorológico Regional —consultado por TE LAM— calificó al movimiento como un microsismo de carácter local, cuya intensidad fue tan leve que no permite determinar en la banda del cismógrafo la orientación del epicentro.

## AGUA PARA LAS VILLAS MISERIA

Obras Sanitarias de la Nación instalará 250 grifos en distintas villas miserias metropolitanas. En tal sentido hay un acuerdo con la Municipalidad, que por su parte mejorará los caminos de esas villas para que se pueda recoger la basura.

## Degenerado

FORMOSA. — Insólito suceso en la localidad de Las Lomitas. La mujer de Cesáreo Borda, por razones de salud debió ausentarse temporariamente de su casa, dejando a cargo del padre dos menores, una de catorce años de edad. Cuando volvió notó síntomas de gravedad en esta última. Al interrogarla, la menor respondió con evasivas, pero finalmente confesó que el propio padre la había ultrajado, obligándola a aceptar sus inconfesables requerimientos. El depravado Borda está detenido, instruyéndose sumario por violación y corrupción de menores, según la información policial.